limburgs dagblad



dinsdag 3 januari 1978.

60e jaargang no 2

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 14, Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 – Hoofdredacteur: Ben Romijn – Abonnement: kwartaal ƒ 41.65, maand ƒ 13,98 – Giro 1035100

van de hoofdredacteur



'hoofddirecteur van het Algemeen Burgerlijk Pensioenfonds (ABP) heeft in zijn Nieuwjaarsrede duidelijk de vinger gelegd op het verschijnsel van de verderde bezuiniging op het gebied van personeel. Hij zei dat het fonds geen begrip heeft kunnen brengen voor regeringsmaatregelen, die vorig jaar verhinderden dat er in bepaalde sectoren tijdig nieuw personeel kon worden aangetrokken. De topman van het ABP plaatste alles wel in het juiste kader. Want het ABP had graag een kleine bijdrage willen leveren aan de bestrijding van de zo hoog opgelopen werkloosheid in de oostelijke mijnstreek. Wat is nu het gevolg geweest van het feit dat er niet uitgebreid kon worden? Kostbaar overwerk, gestegen ziekteverzuim, achterstand in het werk en dus minder dienstbetoon en ook achterstand in de opleiding van nieuw personeel. Reken dat maar eens allemaal uit. In feite vraagt Sarda een veel duidelijker omschrijving van de verantwoordelijkheid voor de goede gang van zaken gekoppeld aan de wettelijke beheersopdracht, die het ABP heeft. Heel eenvoudig gezegd. De overheid moet de beheerder, in dit geval het ABP, niet zodanige maatregelen opleggen, dat het beheer daardoor veel moeilijker wordt. Dat is een zeer interessante probleemstelling aan het begin van het jaar. Want is een topambtenaar, als Wiarda in gewone taal gezegd meer armslag vraagt voor een verantwoord personeelsbeleid dan heeft hij het over management, het kunnen van een pensioenfonds. Wanneer nu uitgerekend het ABP destijds – na vele discussies – naar Heerlen gekomen is om soelaas te bieden voor het tekort aan arbeidsplaatsen, dan is zo'n klacht van een ABP-hoofddirecteur des te indringender. Goede zorgen, overheid, maak van een topdirecteur geen tob-directeur.

Het weer

Half- tot zwaarbewolkt. Enkele buien, mogelijk met hagel of onweer. Matige tot krachtige wind uit westelijke richting. Minima ongeveer 3 graden en maxima omstreeks 6 graden.

Vooruitzichten voor woensdag en donderdag:
Perioden met regen of sneeuw. Temperaturen meest tussen 3 en 6 graden.

VANDAAG:

Zon op: 8.48	onder: 16.41	
Maan op: 1.36	onder: 12.39	

Virussen

Het Moskouse virologische instituut, dat zich bezighoudt met de leer der virussen, heeft in dit kader proeven genomen met dieren en ontdekt dat „er een uitwisseling kan zijn van door virussen veroorzaakte griepinfecties tussen mensen en dieren". Kort gezegd komt het er op neer, dat honden, paarden, vogels en varkens de mens met griep kunnen besmetten. De virussen kunnen zich in latente vorm lange tijd ophouden in dieren, maar treden vaak naar buiten als de dieren last van de kou krijgen. Momenteel wordt Rusland getroffen door een uitgebreide griepepidemie en in zo'n verband is dit soort kennis extra nuttig. Tenslotte gaat het hier om meer dan de vier Russen.

Ontvoeringsrecord in Italië



Lang zal die leven...



Koffie en thee worden goedkoper

AMSTERDAM/ZAANDAM – Met ingang van 5 januari zullen de koffie- en theeprijzen worden verlaagd, aldus de Vereniging van Nederlandse Koffiebranders en Theepakkers. Met ingang van die datum zullen de koffieprijzen worden verlaagd met gemiddeld 67 cent per pak van 250 gram. Poederkoffie wordt 23 cent per pot van 50 gram goedkoper. Hiermee volgen de koffiebranders de daling van de koffieprijzen op de wereldmarkt, zoals die in de inkoopprijzen tot uitdrukking komt.

● *Koffieprijzen eindelijk omlaag*

Ook de theeprijzen worden met ingang van 5 januari verlaagd en wel met 5 cent per pakje van 100 gram respectievelijk per doosje met 20 theezakjes.

Als er zich geen nieuwe calamiteiten voordoen zal de koffieprijs in 1978 nog aanzienlijk verder dalen. Er zal nog ongeveer een gulden per pakje van 250 gram van de huidige prijs afgaan, aldus Ahold NV (Simon, Albert Heyn, Miro) in het personeelsblad „Flitsen". Overigens verwacht Ahold dat de koffieprijs onder normale omstandigheden nooit meer dicht in de buurt zal komen van het lage niveau van juli 1975, toen de reeks forse prijsstijgingen (tot 400 procent) begon.

DIRECTIE ROEPT IN NIEUWJAARSBOODSCHAP OP TOT ZUINIGHEID

Somber vooruitzicht DSM

Van onze verslaggever

HEERLEN – De vooruitzichten voor DSM zijn nog ongunstiger dan verleden jaar was voorzien. Die sombere mededeling doen de heer W. Bogers, voorzitter van de Raad van Bestuur van DSM en de heer J. Janssen, voorzitter van de directie van DSM Limburg in hun nieuwjaarsboodschap aan het personeel. De heer Janssen roept in zijn nieuwjaarsboodschap het personeel op tot zuinigheid. „Maar daarnaast is het nodig een apart beroep te doen op de chefs en budgethouders om in het eigen verantwoordelijkheidsgebied na te gaan waar het efficiënter kan en hoe in alle redelijkheid op de kosten kan worden bezuinigd", aldus de heer Janssen.

Een deel van de projecten in het vijfjarenplan van DSM is gezien de magere resultaten uitgesteld. Behalve fabrieken, zal dit ook betrekking hebben op de kantorenbouw: het nieuwe kantoor voor de Limburg BV van DSM in Geleen zal niet worden gebouwd, het nieuwe verkoopkantoor van DSM in Nieuwegein evenmin, de bouw van de nieuwe vleugel van het hoofdkantoor in Heerlen is op de lange baan geschoven en extern zullen er geen nieuwe kantoorruimten gehuurd worden.

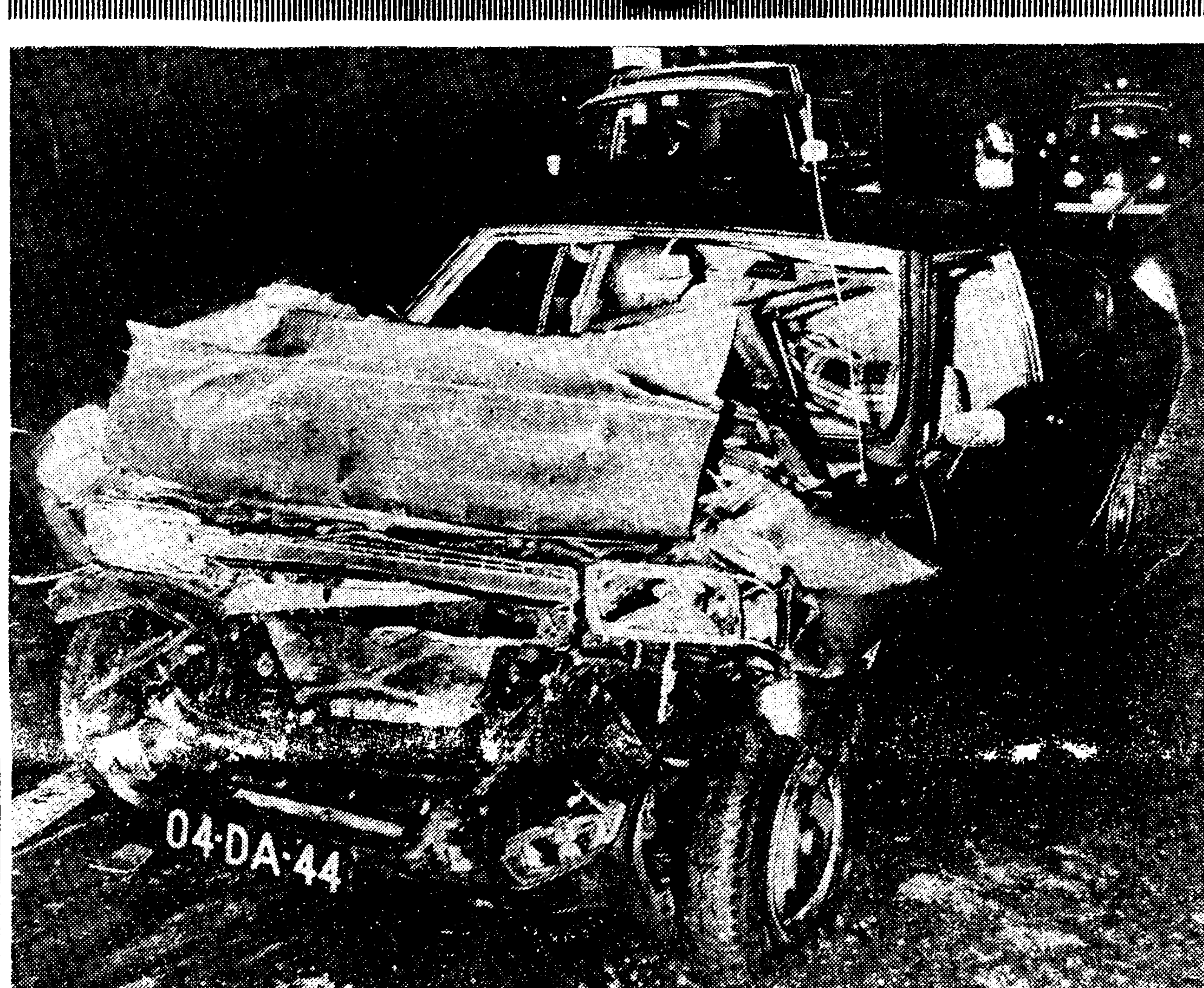
Voor de komende jaren kondigt drs. W. Bogers een sterke matiging aan bij uitbreidingen van bestaande en verwerving van nieuwe ondernemingen: „De groei van onze chemische activiteiten in Nederland zal daardoor dus minder sterk zijn. Deze rem op uitbreidingen heeft natuurlijk ook zijn invloed op de werkgelegenheid die wij te bieden hebben. Wij betreuren dat zeer, gezien de nog steeds grote werkloosheid in ons land", aldus de heer Bogers.

Over de werkgelegenheid is de heer Janssen in zijn nieuwjaarsboodschap wat duidelijker: „Wij willen niet overgaan tot gedwongen ontslag. Wel vraag ik aandacht voor een grotere interne mobiliteit van onze medewerkers, waarmee ik bedoel de bereidheid om op een andere plaats in de onderneming nieuw werk te vinden, ook als dit wellicht niet voor 100 procent aansluit bij de persoonlijke voorkeur en ambitie".

De oorzaak van de tegenvallende bedrijfsresultaten is een tegenvallende afzet en dalende prijzen in de tweede helft van 1977 wat het resultaat zodanig beïnvloedt dat het resultaat per saldo beneden dat van het reeds magere 1976 ligt. Drs. Bogers pleit daarom ook in zijn nieuwjaarsboodschap voorwaarden te scheppen op middellange termijn zodat de Nederlandse producten weer concurrerend zullen zijn op de buitenlandse markten. „Vooral ook binnen de Europese Economische Gemeenschap. Dit is een moéten voor ons hele Nederlandse bedrijfsleven en dus ook voor de DSM-producten, die vanuit Nederland voor circa 75% op export aangewezen zijn", zo stelt drs. Bogers.

Sophia Loren de meest verleidelijke

SAN DIEGO – De Italiaanse filmster Sophia Loren is gekozen als de verleidelijkste echtgenote ter wereld. Dit gebeurde in de Californische stad San Diego door het „Internationale genootschap van bewonderaars van vrouwen".
Deze organisatie waarvan ongeveer 25.000 mannen lid zijn, wijst sinds zes jaar jaarlijks ook de verleidelijkste resp. actrice, zangeres en adolescente aan. Dit jaar werden resp. als zodanig uitverkoren Jacqueline Bisset, Nathalie Cole en de toneelspeelster Jody Foster. De voorzitter van het genootschap, Joe Beagin, verklaarde dat de jury bij haar beoordeling niet alleen op het uiterlijk, maar ook op de talenten van de betrokkenen had gelet.



● *De auto na de frontale botsing met de dragline*

BIJ BOTSING ZWAARGEWOND

GULPEN – De 24-jarige P.H. uit Cadier en Keer is gisteravond omstreeks 20.15 uur vrij ernstig gewond geraakt bij een verkeersongeluk op de Rijksweg bij Gulpen. Bij het afdalen van de helling, richting kom-Gulpen reed hij met zijn auto achterop een dragline, die eveneens de berg afreed. De automobilist heeft de dragline waarschijnlijk te laat bemerkt. De auto was rijp voor de sloop. De politie van Gulpen vraagt eventuele getuigen zich te melden.

EUROPESE COMMISSIE:

70.000 Nederlandse automobilisten niet WA-verzekerd

DEN HAAG – De Europese Commissie, het „dagelijks bestuur" van de EEG zegt te hebben geconstateerd dat het aantal niet-verzekerde voertuigen in Nederland 70.000 bedraagt. De commissie voegt daar aan toe, dat een regeringscommissie in Nederland belast is met het onderzoek van dit probleem.
De commissie antwoordt dit op vragen van een Westduits lid van het Europese Parlement, de socialist Horst Seefeld. Seefeld had verwezen naar een artikel in de „Wirtschaftswoche" dat zegt dat éénzevende van alle Nederlandse autobestuurders niet de moeite heeft genomen een WA-verzekering af te sluiten.
De Europese Commissie vindt het voorts niet nodig de nationale regelingen voor wettelijke aansprakelijkheid van automobilisten verder te harmoniseren. De bescherming van de slachtoffers is naar de mening van regeringsdeskundigen met wie de commissie heeft overlegd, voldoende gewaarborgd ondanks verschillen tussen de rechtsstelsels van de diverse EEG-landen.

Verhoging van posttarieven dit jaar niet nodig

DEN HAAG – De PTT ziet geen aanleiding dit jaar de posttarieven te verhogen. Hoewel de postdienst dit jaar vermoedelijk een verlies zal opleveren, meent directeur-generaal drs. Ph. Leenman van de PTT, dat het kan worden opgevangen uit de opbrengst van andere diensten. „Op de miljarden die in het bedrijf omgaan, is het verlies van enkele miljoenen op de post te gering om een tariefsverhoging noodzakelijk te maken".

In 1977 heeft de postdienst de PTT een winst opgeleverd van 27 miljoen gulden, een zelfde bedrag als het bedrijf in 1976 in deze sector heeft verloren. De PTT maakte in 1977 een totale winst van 789 miljoen gulden, 181 miljoen meer dan over 1976.

Alarmnummer

In 1978 zal het alarmnummer 0011, tot dusver alleen in Zuidwest-Brabant in gebruik, worden uitgebreid. Bij wijze van proef zal het ook worden geïntroduceerd in Friesland, Twente en Zuidoost-Brabant. De PTT die technisch in staat is 0011 in het hele land in te voeren heeft van het ministerie van Binnenlandse Zaken toestemming gekregen voor de proef in de drie genoemde gebieden. Acute-hulpbehoevenden kunnen volstaan het door PTT'ers bediende alarmnummer te draaien, waarna deze centrale naar gelang de noodzaak politie, ambulance of brandweer waarschuwt.
Automatisch telefoneren vanuit auto's naar nummers in Nederland, West-Duitsland, Oostenrijk en Luxemburg zal in 1978 tot de mogelijkheden gaan behoren. Hierbij wordt gebruik gemaakt van een nieuw type mobilofoon, waarmee de gebruiker de gewenste verbinding zelf tot stand kan brengen.

Semafoon

Ook de semafoon-faciliteiten zullen worden uitgebreid. Er komt een nieuw, kleiner type ontvanger („piccolo"), dat niet zes maar acht codes zal bevatten, de mogelijkheid heeft het akoestische oproepsignaal te onderdrukken en waarbij de antenne is ingebouwd.

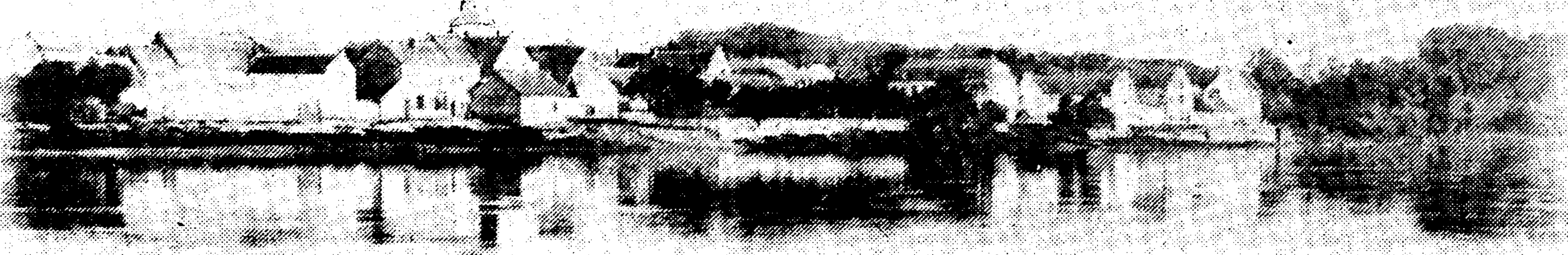
Egyptische ambassade in Bonn ontsnapt aan tijdbommen

BONN – De Egyptische ambassade in Bad Godesberg bij Bonn is gisteren op het nippertje ontkomen aan twee tijdbommen die waren geplaatst bij de stookolietanks. Daardoor zouden ze waarschijnlijk het hele gebouw hebben opgeblazen.

De tijdontsteking van de bommen, met een springlading van elk een kilogram, werden om twee minuten voor twaalf bij de kelder ontdekt door een employé. De twee tijdontstekers waren ingesteld op 12.00 uur precies.

De man greep snel en koelbloedig in en wist te voorkomen dat Bonn een daverende dag beleefde.

„Uit het zuiden geen nieuws”



door jan van lieshout

het 'hannibalspiel' aan de maas

DE PUIKSTE passeur onder de jongeren van Eijsden was Jan Smeets. Hij had op 10 mei 1940 naar Harderwijk gemoeten, waar hij bij de cavalerie was ingedeeld. De oorlog was hem voor. Jan Smeets werkte thuis op de boerderij. Zijn vader boerde aan de Voer. Daarnaast was Alphons Smeets commissionnair in fruit.

BOOMGAARDEN EN weilanden lagen dichtbij de Belgische grens. De beemden werden omzoomd door knotwilgen of overhuifd door canadassen. Er waren er bij, die vier volwassenen niet konden omarmen. Als legers stond het korpulente klompenhout in slagorde langs de Maas.

AAN DE OEVERS van de rivier stonden veel wissen, die de mandenmakers van Eijsden in het najaar kapten. In de wissenvelden woedden eens heftige oorlogen tussen stropers en vissers. „De piraten van Eijsden trokken zich van concessies en grenzen niets aan. Zij vingen de dikste zalmen en de vetste snoeken. Herhaaldelijk beklaagden de vissers van Nivelle zich bij de prins-bisschop van Luik. Deze vroeg de Spaanse gouverneur te interveniëren. Ofschoon deze de redelijkheid van een interventie inzag, werden nimmer de kanonnen van Navagne, een Spaans fort tussen de mondingen van de Voer en Berwinne tegen de stropers in stelling gebracht.

JAN SMEETS kende de sluikweggetjes door de wissen als de stropers van weleer. Ook wist hij precies welke paden de smokkelaars in de crisisjaren gingen. Met vrienden nam hij altijd een van die smokkelpaadjes naar Visé, waar de jeugd van Eijsden vaak haar vertier zocht.

NIET ALLEEN kende Jan Smeets goed de weg, ook sprak hij voortreffelijk Frans. Hij was twee jaar in Craunne geweest, een dorpje tussen Laon en Reims. Daar woonde "noonk Sjang", de oudste broer van vader.

CORNELIS SMEETS, de burgemeester van Slenaken, had negen kinderen. Sjang, de oudste der jongens en Marie, de oudste der meisjes emigreerden naar Frankrijk. Jac werd cowboy in de States.

ALPHONS, de vierde in de rij, zag voldoende perspektief in een boerderij in combinatie met een fruithandel. Hij kocht in Eijsden een boerderij, die voornamelijk werd bestierd door Leida Debeij, de molenaarsdochter, die hij in juli 1919 had getrouwd. Zelf stroopte hij alle Limburgse fruitveilingen af, waar hij op commissie appels, peren en kersen kocht. Ook kocht hij fruit in het buitenland. Zelfs was hij eens in Litauen.

TOEN STEEDS meer zuidvruchten tot zijn assortiment gingen behoren verhuisde Alphons Smeets naar Rotterdam, waar op 27 mei 1924 Alphons werd geboren, zijn vierde zoon. Leida kon in de havenstad moeilijk aarden. Vandaar dat het gezin naar Eijsden terugkeerde. Het nam zijn intrek in een hoeve aan de Voer, waar op 2 april 1926 Annie werd geboren: het eerste meisje. Eindelijk was Leida's noveen verhoord.

TOEN LEIDA in verwachting was van het negende kind moest zij haar oudste zoon afgeven. Emiel kreeg vliegend jicht. Op 25 februari 1935 kwam een einde aan zijn lijden. Hij was 14 toen hij stierf.

BEELDEN, DIE EEN KATHOLIEK GEZIN IN VERZET BRACHTEN







Foto boven:
Zo kwamen de krijgsgevangenen, moe en afgetobd op het voetbalveld van Eijsden aan. De vernederingen en ontberingen, die zij moesten ondergaan brachten velen in Eijsden in verzet.

Foto's beneden:
De veldkeuken achter een van de goals op het voetbalveld van Eijsden konden de gezonde honger niet gestild krijgen.
Gretig grepen de krijgsgevangenen naar alle lekkers, dat door de prikkeldraad werd aangereikt.

ALPHONS SMEETS was een gebroken man. Na de dood van zijn zoon kwam hij nergens meer. Ook niet op de repetities van harmonie „Sainte Cécile". Hij raakte zijn tuba niet meer aan. De muzikanten hadden erg met hem te doen. Toen ze hem langs de weg zagen staan tijdens de bronk, trokken ze hem bij de arm en duwden hem tussen het bestuur. Van toen af was Alphons Smeets bestuurslid van de „rode" harmonie.

NIET ALLEEN voor de harmonie, maar voor heel de gemeenschap was hij een steunpilaar. Hij was een sociaal voelend mens, die immer klaar stond voor een ander. De Capucijnen en de clerus van Eijsden klopten nooit tevergeefs hij hem aan.

VAN LEIDA kreeg de geestelijkheid van Eijsden altijd een kommetje „bloodtrip" en „levertrip" als er werd geslacht. Alphons Smeets slachtte vaak drie keer per jaar. De varkens, die werden gekeeld, wogen 180 tot 200 kilo.

VOOR VELEN gold „Huize Smeets" als „de zoete inval". Gasten werden immer aan tafel genood. De Limburgse gastvrijheid hielden Alphons en Leida Smeets hoog in ere.

OOK WAREN ze erg godsdienstig. In de meimaand en in de wintermaanden werd iedere avond het rozenhoedje gebeden.

POLITIEK GEZIEN liet Alphons Smeets er geen twijfel over bestaan dat hij niets moest hebben van de „nieuwe orde". Ook in de boerderijen van Caestert gleden de NSB-pamfletten in de bus. Leida maakte er zich immer kwaad over. Alphons ontstak pas in woede als hij de „leugenachtige" lektuur las. Fel voer hij uit tegen de Teutoonse teuten, die met schoenveters en scheermesjes langs de deur kwamen. „Hitler zal koning worden. Maar wel onder de grond", joeg hij een hunner van de deur.

TOCH MAAKTE Alphons Smeets zich geen illusies, dat Hitler de neutraliteit van Nederland en België zou eerbiedigen. Hij had op zakenreis in Duitsland te veel gezien.

„DE OORLOG is uitgebroken", zei hij in de vroege ochtend van de tiende mei, toen Leida hem vroeg, wat het was, dat zij buiten hoorde. „Daar heb ik allang naar ligen luisteren", zei Alphons. Hij trok het raam open en zag de lucht vol vliegtuigen. „Daar zijn de Duitsers".

HIJ KLEEDDE zich aan en haalde de kinderen uit bed. „Niet bang zijn. Kom mee naar buiten", sprak hij tot de kinderen, toen een Duitser met een zijspan, het geweer kruiselings over de rug, het erf kwam oprijden. Grimmig gebaarde de Duitser, dat ze naar binnen moesten.

TEGEN DE middag kwam het bevel, dat de Smeetsen de boerderij moesten verlaten. Zouden ze met hun Ford V-8 naar Frankrijk rijden? Naar „noonk Sjang" in Craunne of „tant Marie" in Mery bij Parijs, waar Alphons junior inmiddels was om er Frans te leren.

ZE KWAMEN niet verder dan Sjang Duijsens in Mesch, waar veel Eijsdenaren hun intrek hadden genomen. Daar maakten de Smeetsen kennis met de bruutheid van de Duitsers. Ze zetten alle mannen tegen een hooimijt, omdat vanuit de boerderij op Duitsers zou zijn geschoten. Leida raakte zodanig beangst, dat ze geen dag langer wilde blijven. De Smeetsen vluchtten verder naar Liebeekerhof, waar Pierre Huls boerde.

NA DE VAL van Eben-Emael kreeg Alphons Smeets van de Duitsers toestemming de koeien te gaan melken. Toen hij op 21 mei, kort na de val van het fort van Aubin met zijn gezin terugkeerde, waren er vier koeien weg. Vijf andere waren getroffen door granaten.

ER WAREN duidelijk soldaten in huis geweest. Overal lagen peuken van sigaren en sigaretten. Op tafel lag een tientje. Blijkbaar voor de eieren, die de soldaten hadden gebakken. De eierklopper hadden ze meegenomen. Dat vond Leida erger nog dan de koeien. Zij had de eierklopper van Emiel gekregen. De jongen had haar de eierklopper gekocht, toen hij in Luik van de dokter kwam. Na zijn dood had Leida het cadeau als een kostbaar kleinood bewaard.

DE HAAT tegen de Duitsers schoot pas goed wortel, toen Alphons Smeets aan tafel uitweidde over de vernederingen en ontberingen van de krijgsgevangenen, die als vee op het voetbalveld van Eijsden bijeen werden gedreven en die hij met de Ford V-8 naar Aken had moeten rijden.

ANNIE BRACHT zelfs de eerste meikersen naar de krijgsgevangenen, die hingen te hangen over de prikkeldraad, waarmee het voetbalveld was afgemaakt. Ook Jan bracht herhaaldelijk brood en stond klaar om krijgsgevangenen, die „clipseerden", de grens over te brengen.

in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie graag ingezonden brieven van lezers op. Inzendingen kunnen alleen worden geplaatst als zij zijn voorzien van naam en adres. In het belang van andere inzenders, en ook terwille van de nodige variatie, dient een ingezonden brief kort en zakelijk te zijn geformuleerd. Brieven die te lang zijn, zal de redactie inkorten of retourneren.

Bevoogding!

Waar halen Hubben en consorten het recht vandaan om ons zogenaamd „te verrassen" met twee flessen Franse wijn en ons een fles Franse cognac, welke speciaal voor ons in Frankrijk werd gebotteld, als een zg. attentie aan te bieden ter gelegenheid van het 25-jarig bestaan van het Beambtenfonds voor het Mijnbedrijf?
In de bijgesloten brief staat dat deze „attentie" ons wordt aangeboden, verpakt in een kist, welke ook nadat de inhoud nog slechts een aangename herinnering zal zijn, goede diensten zal kunnen bewijzen in diverse vormen.
Deze zg. „aangename herinnering" roept bij mij woede en grote verachting op. De regentenmentaliteit viert hier weer hoogtij! Het zijn verdomme **onze centen,** die „de Heren" besteden aan deze attentie en de Bourgondische feestmaaltijd op het kasteel Hoensbroek.
Wij willen **zelf bepalen** hoe wij het geld willen besteden, dat deze „attentie" en het Bourgondisch feestmaal hoofdelijk omgeslagen per persoon kost!

HOENSBROEK **Piet Boon**

Immigratie beleid

Na zes maanden formeren is het dan gelukt een kabinet in elkaar te knutselen.
Het is te hopen dat dit een vooruitstrevend beleid voert. Tot ergenis van zeer velen is dat de laatste 35 jaren niet gebeurd.
Ik wil er één punt uitlichten: het immigratiebeleid, zoals dat wordt gevoerd in ons land, dat het dichtstbevolkte ter wereld is. Dit kan zo niet doorgaan zonder gevolgen; deze beginnen zich al duidelijk af te tekenen.
Andere volkeren helpen is prima, maar dan moet men hen helpen in hun eigen land. Men begrijpe mij goed: ik ben tegen elke vorm van discriminatie. Mensen met zoveel verschillende leefpatronen kun je echter onmogelijk tegen elkaar aanplakken. Wat blijft er dan over van de wetten, die zijn ontstaan uit onze structuren? Om nog maar niet te spreken over al die verschillende vormen van religie. Wat dit betreft wijs ik op één punt: het ritueel slachten, dat tegen de wet is, maar dat men toch maar door laat gaan om moeilijkheden te voorkomen.
En dan de misverstanden die ontstaan door het niet beheersen van onze taal. Verder gaat het milieu naar de knoppen: in woonwijken lawaai-overlast etc.
Inzake immigratiebeleid en bevolkingsplanning werd reeds in 1948 een wetsontwerp ingediend door minis[ter] Drees. Dit is toen verworpen door [de] KVP. Waarom? Is toen al met ste[un]penningen gewerkt? Of dachten [de] heren: wij kunnen met onze cen[ten] wel ergens anders terecht? De [...] tocht maakt dit toch ook duidel[ijk]. Jan met de pet zit nu al met de neu[s in] de str....; de rest komt óók nog. Zon[der] inspraak. Waarom nog stemm[en]? Democratie?

SITTARD **J. M. Pet[...]**

N-bom (3)

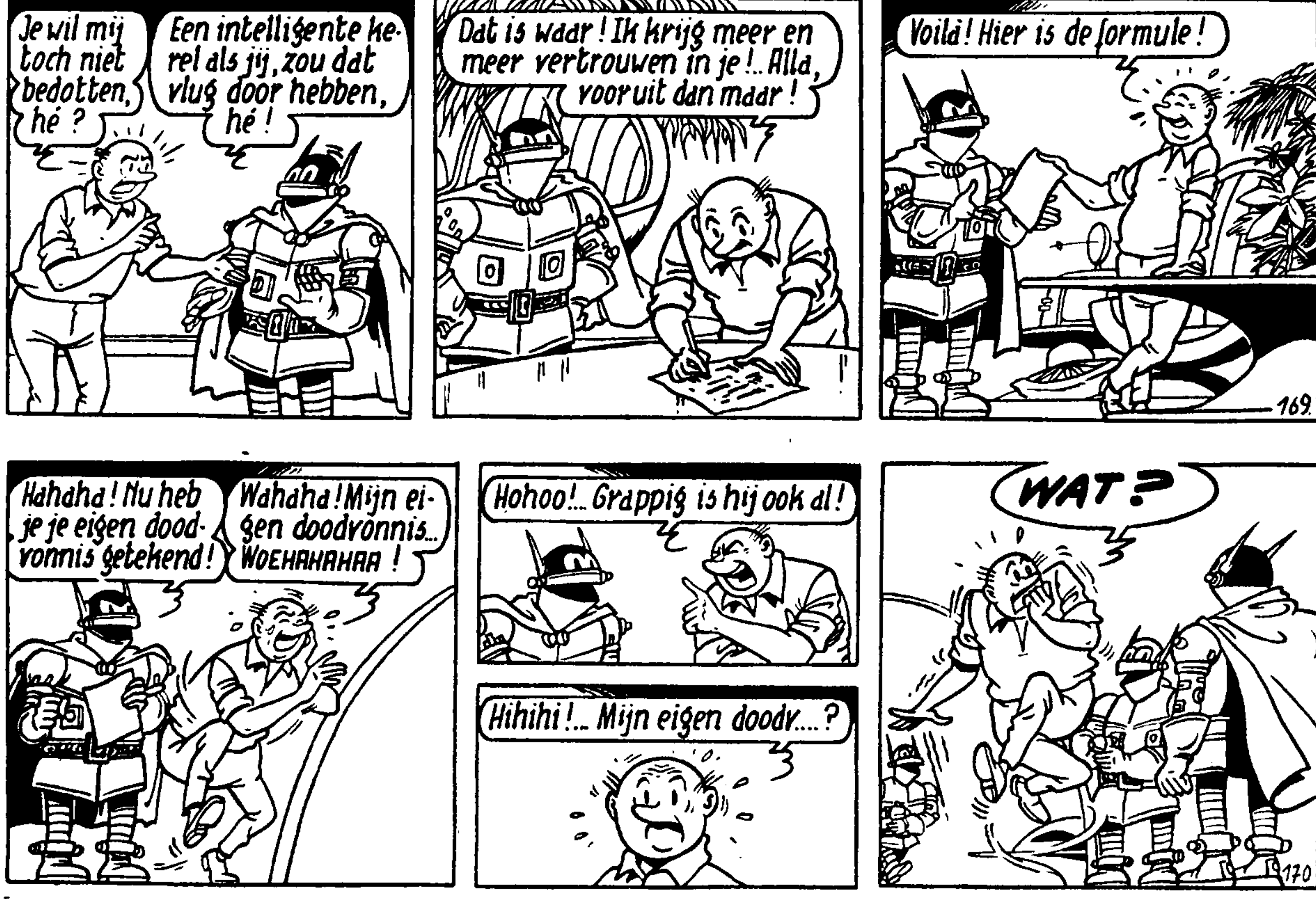
Ik wil graag reageren op het ingez[on]den stuk „N-bom (2)" van de heer [...] Langen, lid Comité „Stop Militar[ise]ring Limburg" (L.D. van 28 dec[em]ber).
Als antwoord op de vraag: „Waar[om] wordt er nooit iets ondernomen te[gen] de Oostbloklanden?" schrijft u: „[Ac]tievoerders treden op in het bela[ng] van de vrede; dit gebeurt zowel [in] Oost- als in West-Europa.
Hiermee is echter nog steeds g[een] verklaring gegeven voor de duideli[jke] eenzijdigheid van allerlei „vrede[lie]vende" groeperingen met betrekk[ing] tot hun keus van een bepaald ond[er]werp. Voorts dient u zich te realise[ren] dat actiegroepen in Oostblokland[en] niets anders dan de mening van [de] overheid vertolken, omdat zij niet [het] vrije demonstratierecht kennen wa[t het Westen] bijvoorbeeld wél heeft.
Verder schrijft u: „Wij onderschik[ken] ons niet aan het atoomevenwich[t]. Het is natuurlijk uw recht dit [te] schrijven, maar ik dacht dat er t[och] wel zeer duidelijke aanwijzingen [be]staan, dat er helemaal geen ato[om]evenwicht of bewapeningsevenwi[cht] bestaat. Het vrije democratische W[es]ten ligt juist achter op het dictatori[ale] Oosten en daarom is het in stand h[ou]den van onze bewapening een bro[od]nodige en zelfs noodzakelijke za[ak] willen wij onze status, zijnde een [der] meest vrije gebieden, niet verliezen. U dient zeer wel te beseffen, dat u m[et] uw comité, dat overigens een z[eer] kleine aanhang heeft, op een uitro[ei]ing van onze vrijheden aanstuurt [en] derhalve als zeer kleine minderh[eid] uw idealen over de ruggen van [de] overgrote meerderheid wilt do[or]drukken.
M.i. is dit toch een juiste weergave v[an] de feiten omdat u tegen de „militari[se]ring" van Limburg bent, terwijl h[et] leger juist een van de waarborgen [is] voor onze vrede en veiligheid.
Men moet de Nato als een verzekeri[ng] voor de vrede beschouwen: voor o[n]s in verhouding geringe defensieb[ij]drage krijgen wij een aanzienlij[k] brok veiligheid terug.

HEERLEN **P. de Vr[...]**

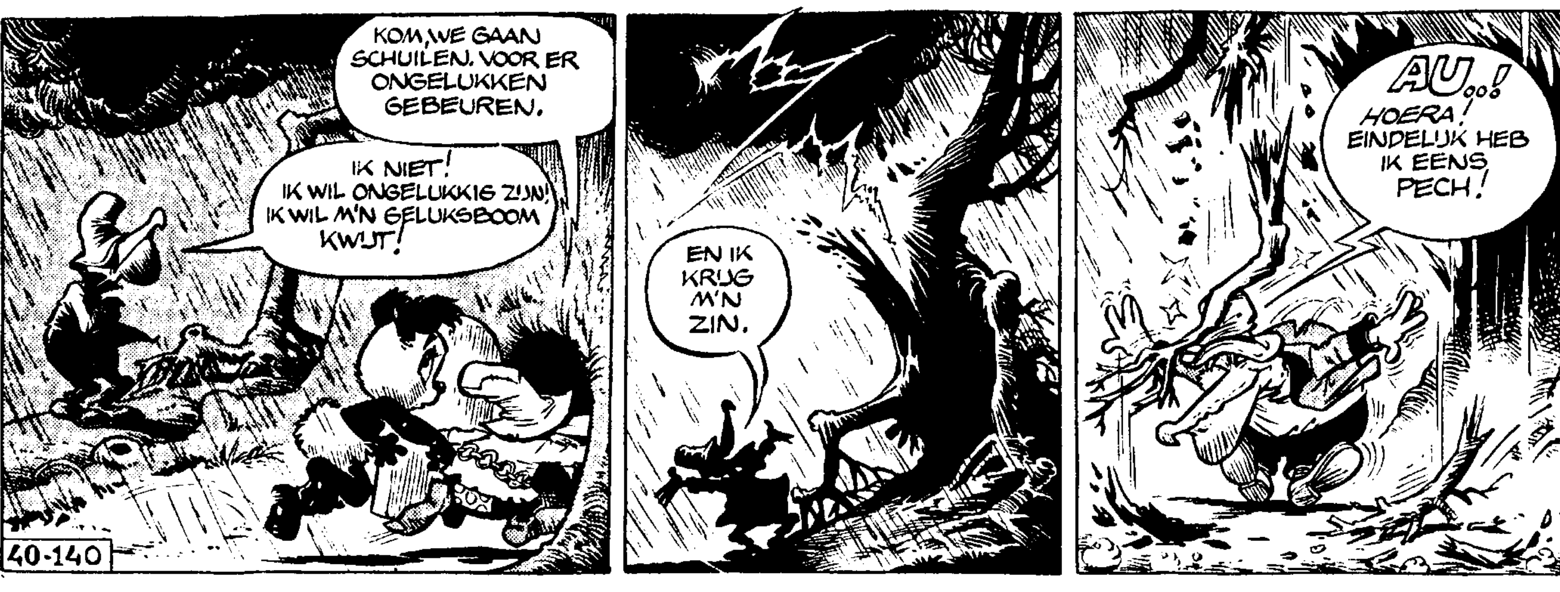
puzzel van de dag

goed begrijpen / afkeuren	▼	ordenen	▼	vorm v. eredienst / keel	par exemple	▼	skelet
▶		▼		▼	▼		
patrijshond ▶							kei
▶					spil ▶		▼
bezem / ferrum ▶			medicijn (Ind.) ▶ / slee ▼				
hoog gebouw ▶					pers. vnw. ▶ / slee ▼		
▶				onheilsgodin ▶			
vrucht / de onbekende ▶			loven ▶				

"DE AMOUREUZE AMAZONE" Suske en Wiske



Panda en de ongelukszoeker



oplossing van gisteren

- n - t - p - m
n a a r m a t e
p u n a i s e s
- t t - n - n -
d i e - a i d a
- l n - r o e m
b u n d e - n o
- s e - t o s s

recept

Aardappelen op de manier van Dijon

Dijon is van oudsher niet alleen een wijnstad, maar ook een mosterdstad. Het spreekt dan ook vanzelf dat, als de Dijonezen aardappelen eten, er mosterd aan te pas komt! Borstel een kilo aardappelen goed af en zet ze dan ongeschild op met zoveel water dat ze net bedekt zijn. Breng het water aan de kook en kook ze dan precies een kwartier. Giet af, spoel af met koud water en pel ze. Snijd ze in dikke plakken. Roer heel geleidelijk een achtste liter licht voorverwarmde room (koffieroom, geen koffiemelk) door 2 volle eetlepes mosterd. Leg de plakken aardappel dakpansgewijs in een beboterde vuurvaste schaal en giet de room er over. Leg bovenop klontjes boter en zet de schaal ruim 30 minuten in een voorverwarmde, matig hete oven.



VANDAAG de dag

choon Madrid

ADRID – Honden mogen vanaf dit ar de Madrileense trottoirs niet eer bevuilen. Dit in het kader van n actie van de gemeente voor het hoonhouden van de stad. Ook op et weggooien van sigarettepeuken dergelijke is een forse boete van nd veertig gulden per overtreding esteld.

ood op Etna

ATANIA – De twee jongemannen, ier verminkte lijken zijn gevonden p de helling van de vulkaan de tna, zijn waarschijnlijk aan hun inde gekomen toen de bom die zij ondag aan het samenstellen waren, fging aldus is hier gisteren door de olitie meegedeeld. De slachtoffers varen gekleed in militaire camouflagepakken en vermoed wordt dat ij een terreurdaad aan het voorbeeiden waren gweest.

IKON/Chili

DEN HAAG – Een reportageploeg van de Ikon-actualiteitenrubriek Kenmerk is vertrokken naar Chili. Het Kenmerk-team hoopt daar opnamen te kunnen maken van het referendum dat generaal Pinochet heeft uitgeschreven en dat morgen wordt gehouden. De Kenmerk-reportage zal op 11 januari uitgezonden worden.

Schot

BOXTEL – Bij een vechtpartij in een danszaal in Bosxtel is de 23-jarige G. van L. uit Boxtel door een schot uit het dienstpistool van een politieman geraakt. De man is in een ziekenhuis opgenomen. De rijksrecherche heeft een onderzoek ingesteld. Het wapengeweld beslechtte een rel die uitbrak in een danszaal te Boxtel.

Schot 2

AMSTERDAM – De 19-jarige Turk E.A. uit Amsterdam is in de hoofdstad zwaar gewond geraakt door een pistoolkogel, afgevuurd door de 27-jarige E.O. uit Maarssen. O. zegt zich gehinderd te voelen door A. toen hij in het Kleine Gartmanplantsoen liep. In een handgemeen dat daarop ontstond trok O. zijn pistool en schoot op zijn tegenstander. A. werd in een long geraakt.

Naar Veenhuizen

ROTTERDAM – Zes jongemannen, die aanstichters geweest zouden zijn van het oproer gedurende de oudejaarsnacht in het huis van bewaring te Rotterdam, zijn overgebracht naar de penitentiaire inrichting in het Drentse Veenhuizen. De zes waren gedurende de rellen van de overige gevangenen gescheiden en in de isoleercellen ondergebracht. De overbrenging naar Veenhuizen is bedoeld als een disciplinaire maatregel.

KLM zoekt...

SCHIPHOL – Reeds geruime tijd doet de KLM al het mogelijke om sollicitanten te krijgen voor de functie van boordwerktuigkundige. De KLM heeft op korte termijn honderd van deze technici nodig. De luchtvaartmaatschappij lonkt naar werkloze HTS-ers, die voor die functie geknipt worden geacht.

Billiton

ARNHEM – De Hollandse Metallurgische Industrie Billiton heeft bij de provincie Gelderland een nieuwe vergunning aangevraagd voor haar loodbedrijf in Arnhem. Billiton wil dat bedrijf volledig moderniseren.

Monumentenzorg

DEN HAAG – Oud-burgemeester van Utrecht, H.G.I. Baron van Tuyl van Serooskerken, wordt de nieuwe voorzitter van de Rijkscommissie voor de Monumentenzorg. Bijna zeker zal hij binnenkort ook tot voorzitter van de Monumentenraad worden benoemd.

Marihuana

BANDON – De Amerikaanse kustwacht heeft het afgelopen weekeinde voor de kust van de staat Oregon een jacht aangehouden met een lading marihuana ter waarde van circa 40 miljoen gulden. Tegelijkertijd werden zestien mensen in de kuif gegrepen. Het in beslag genomen vaartuig vertegenwoordigt een waarde van circa 8 miljoen gulden.

Justitia et Pax

VATICAANSTAD – De Indische theologiestudent Sebastian Puthenpura van het seminarie van het Indiase Poona en de Zwitserse theologiestudent Roland Bischofsbergèr van het St. Luzi-seminarie in het Zwitserse Chur zijn de winnaars van de Justitia et Pax-prijs 1977. De eerste prijs bedraagt 1000 dollar en de tweede prijs 700 dollar.

Sjah waarschuwt

TEHEREN – De sjah van Iran heeft Ethiopië gewaarschuwd voor een aanval op Somalië. „Iran zal niet onverschillig toekijken als Ethiopië de internationaal erkende grenzen van Somalië zou schenden", aldus de sjah die verklaarde een en ander met president Carter te hebben besproken ten tijde van diens bezoek aan Teheran.

Postcodering moet eind '78 ingevoerd zijn

DEN HAAG – De codering van de post, een combinatie van letters en cijfers voorafgaand aan de plaatsnaam van bestemming, moet eind dit jaar volledig zijn ingevoerd. Half februari zal de PTT in de media een omvangrijke campagne beginnen om het publiek vertrouwd te maken met het gebruik van de postcode.

Afgezien van de aanpassing van de adresbestanden van het bedrijfsleven door de PTT, in totaal 150 miljoen stuks, zal op de vijf miljoen Nederlandse adressen half maart opnieuw een brief worden bezorgd, waarin particulieren zullen worden aangespoord de postcode te gebruiken op brieven die zij verzenden zowel aan geadresseerde als bij het adres van verzending.

Boeken

De PTT zal boeken uitgeven die op postkantoren te verkrijgen zijn, waarin van alle Nederlandse adressen de postcode is vermeld.
Deze boeken, die gratis zijn, zullen de omvang hebben van een telefoongids. Daarnaast kunnen particulieren de beschikking krijgen over adreswijzigingskaarten, waarop hun postcode is vermeld ten behoeve van verzenders door wie zij met regelmaat worden aangeschreven.
De telefoonrekeningen en de stortingsbiljetten voor de Dienst Omroepbijdragen worden al met postcodering verzonden. De mutaties van de Postgiro volgen nog voor juli. De PTT verwacht dat in de tweede helft van dit jaar rond 80 procent van alle post met codering wordt verzonden.

Aan particulieren kan het gebruik van de postcode niet verplicht worden, maar van het bedrijfsleven verwacht de PTT dit wel. „De aanpassing van alle adresbestanden is een zaak die de PTT miljoenen guldens kost; wij mogen als tegenprestatie veronderstellen dat de bedrijven de codering zullen gebruiken", zo vindt de PTT-directie. Tot dusver zijn 23 miljoen adressen van het bedrijfsleven van een code voorzien.

't Masker al op...

● *Het carnaval in West-Duitsland krijgt dit jaar meer oosterse allure. Vanuit Peking zijn speciaal voor dit evenement drie echte Chinese draken overgevlogen, waaraan een vol jaar is gewerkt. De draken zijn gemaakt van hout, zijde en veren en met goud en edelstenen bewerkt.*



ECONOMISCH BEELD IN LIMBURG BLIJFT SOMBER

Meer dan de helft Limburgse bedrijven investeert niet

door Henk Thonen

ROERMOND/HEERLEN – Vierenzestig procent van de ondervraagde bedrijven in Limburg verwacht dit jaar niet te investeren tegen 61 procent landelijk. Vorig jaar waren deze cijfers respectievelijk 46 tegen 42 procent. Zesenzestig procent van de bedrijven in de Mijnstreek verwacht geen enkele investering te doen tegen zestig procent in Maastricht en tweeënzestig procent in Noord-Limburg. De Limburgse cijfers vertonen overigens iets meer overeenkomst met de landelijke cijfers dan vorig jaar. Volgens secretaris mr. op de Coul van de Kamer van Koophandel in Roermond zou de helft van de Nederlandse bedrijven onrendabel zijn. Er is echter wel sprake van enige stabilisatie met een aanzet tot verbetering. „Er is wellicht reden tot een voorzichtig optimisme", zo zegt voorzitter J.M. Breukers van de Middenlimburgse Kamer.

Zestien procent van de bedrijven die wel investeren verwacht dat het totaal minder zal zijn dan afgelopen jaar tegen landelijk zeventien procent. Vijftig procent verwacht een gelijkblijvende of een licht gestegen investeringen, maar dan niet meer dan het inflatiepercentage van zeven. Drieëndertig procent verwacht dat de investeringen zullen toenemen met meer dan zeven procent. Vierentwintig procent van de bedrijven verwacht dat het netto-bedrijfsresultaat zal afnemen in vergelijking met vorig jaar (landelijk is dit percentage 25 procent). Zestig procent verwacht dat het netto-bedrijfsresultaat gelijk zal blijven of licht zal toenemen. Vorig jaar verwachtte zevenentwintig procent dat het netto-bedrijfsresultaat zou achterblijven bij het voorgaande jaar.

Een aardige verbetering vertoont de agrarische sector. Eenenvijftig procent verwacht te investeren.

Slechts achttien procent verwacht dat het netto-bedrijfsresultaat zal achterblijven bij vorig jaar. In de industriële sector verwacht zevenenvijftig procent niet te investeren tegen 54 procent landelijk. Zesentwintig procent verwacht een afnemend bedrijfsresultaat (waarvan dertig procent in Maastricht en achtentwintig procent in de Mijnstreek). Dertig procent van de bedrijven die investeren verwacht een investering die in ieder geval zeven procent meer is dan verleden jaar. Tweeënzestig procent in de groothandel verwacht niet te investeren en achtentwintig procent verwacht dat het netto-bedrijfsresultaat zal achterblijven. In de detailhandel zal achtenzestig procent niet investeren en verwacht vijfentwintig procent een teruglopend netto-bedrijfsresultaat In de dienstverlenende sector ten slotte zal achtenzestig procent niet investeren en verwacht eveneens vijfentwintig procent een teruglopend bedrijfsresultaat.

Maastricht en de Mijnstreek blijken nog steeds de zwakke plekken in Limburg te zijn.

Meeste Nederlanders zijn tevreden met hun leven

DEN HAAG – De meeste mensen zijn tevreden over het leven dat zij leiden, maar toch nog twintig procent van de mannen en eveneens twintig procent van de vrouwen is niet tevreden. Dit is de uitkomst van een enquête naar de leefsituatie van de Nederlandse bevolking, die het CBS heeft gehouden, waarbij 2093 mannen en 2066 vrouwen werden ondervraagd. Over de maatschappij, waarin wij leven, heerst echter veel ontevredenheid: slechts eenderde van de ondervraagde mannen en vrouwen is daarmee ingenomen.

Bij de mannen heerst meer tevredenheid over de eigen gezondheid dan bij de vrouwen. Van de mannen bleek tachtig procent tevreden over zijn gezondheid, van de vrouwen 74 procent. De tevredenheid over de gezondheid neemt af, naarmate de leeftijd stijgt, maar ook onder de jongelui is niet iedereen blij met zijn gezondheid. Bij de mannen loopt het percentage tevredenen terug van negentig procent op de leeftijd van 15 tot 24 jaar tot 68 procent bij de 65-plussers. Bij de vrouwen van 65 jaar en ouder is nog maar 61 procent tevreden over de gezondheid (86 procent op de leeftijd van 15 tot 24 jaar).

Onderwijs

Over het genoten onderwijs is iets meer dan de helft van de 65-plussers tevreden (55 procent van de mannen en 56 procent van de vrouwen), maar ook onder de jongelui heerst geen algemene tevredenheid. In de leeftijdsgroep van 15 tot 24 jaar is 77 procent van de mannen en 76 procent tevreden over het onderwijs.

Bij de jongere mannen (15 tot 24 jaar) is 61 procent tevreden over de financiële en maatschappelijke positie. In de hogere leeftijdsgroepen tot 65 jaar is 72 à 74 procent hierover tevreden en bij de 65-plussers is 82 procent tevreden.

Tweederde van bevolking echter weinig ingenomen met maatschappij

De tevredenheid over het maatschappelijk en financieel lot is bij de vrouwen wat groter, het percentage tevredenen ligt dichter bij de tachtig procent dan bij de mannen. Zowel bij de mannen als bij de vrouwen is 82 procent tevreden over de dagelijkse bezigheden (werk, school, huishouden) en voorts is ruim tachtig procent tevreden over de woonsituatie.

Problemen

Van de ondervraagden blijkt twee procent van de mannen en drie procent van de vrouwen in de afgelopen drie jaar problemen met de levenspartner te hebben gehad. Met de opvoeding van kinderen hebben nogal wat ouders problemen en daarbij blijken de moeders er soms zwaarder aan te tillen dan de vaders.

Bij de mannen van 25 tot 34 jaar bijvoorbeeld zei drie procent problemen met de opvoeding van de kinderen te hebben, bij de moeders in dezelfde leeftijdsgroep was dat tien procent. In de leeftijdsgroep van 35 tot 44 jaar hebben 14 procent van de vaders en 21 procent van de moeders problemen met de opvoeding en van de vaders en moeders van 45 tot 54 jaar hebben respectievelijk 19 en 20 procent opvoedingsproblemen. Die problemen blijven nog lang bestaan en zelfs bij de 65-plussers heeft nog twee procent van de vaders en 1 procent van de moeders problemen met de opvoeding van de kinderen.

Problemen hebben op het werk is overwegend een mannenzaak: 17 procent van de ondervraagde mannen en vijf procent van de vrouwen heeft op dit gebied problemen. Bij de jongeren mensen hebben echter de meisjes veel meer problemen dan de jongens. Van de meisjes van 15-24 jaar heeft 13 procent problemen op het werk, bij de jongens van die leeftijd zeven procent.

Ledenwinst bij alle omroepen

HILVERSUM – Alle omroepverenigingen hebben in het afgelopen jaar ledenwinst geboekt, variërend van 538 voor de NCRV tot 40.455 voor de VPRO. Dat blijkt uit de cijfers, die zij gisteren prijs hebben gegeven. De KRO wil de nieuwe ledencijfers bewaren tot de donderdagmorgen te houden personeelsbijeenkomst. Daar zal de nieuwe voorzitter, oud-staatssecretaris Hendriks, voor het eerst officieel optreden. De KRO wilde echter wel loslaten dat men zeker niet beneden het eindcijfer van 1976 is gekomen. Toen had de KRO 584.494 leden en was daarmee in grootte de derde achter de AVRO en de TROS.

Haagse hoofdcommissaris wil spoedig nieuwe politiewet

Rijks- en gemeentepolitie tot één korps verenigen

DEN HAAG – Hoofdcommissaris dr. C. N. Peyster van de Haagse politie hoopt, dat de nieuwe regering spoedig een nieuwe politiewet bij de Tweede Kamer indient, die de korpsen van rijks- en gemeentepolitie verenigt tot één Nederlandse politie. Deze Nederlandse politie moet dan bestaan uit provinciale eenheden en landelijke diensten. Enerzijds het uitvoeren van de politiedienst in kleinere onderdelen om meer contact te hebben met de burgerij: anderzijds centrale behandeling van specialistische taken.

Dr. Peyster zei dit gisterochtend in zijn nieuwjaarsrede. Hij verwierp de opvatting over de organisatie van de politie die samenwerkingsregelingen voorstaat met handhaving van de bestaande beheers- en gezagsverhoudingen. Tot dusver is de strijd over het politievraagstuk nog steeds een autroriteitenstrijd over de verdeling van de gezags- en beheerspraktijken, aldus dr. Peyster. Het wordt hoog tijd dat de meningen en de belangen van de burgers worden ingebracht in dit vraagstuk. Het interesseert de burger méér hoe de politie functioneert dan hoe zij in het staatsapparaat is ingebouwd, zei hij.

Werkwijze

„Wij zullen onze werkwijze en ons optreden moeten afstemmen op de zware criminaliteit en terrorisme", merkte dr. Peyster op. In het komende jaar zal in het Haagse korps een algemene instructie benaderingstechniek worden ingevoerd. Maar eigenlijk vraagt het karakter van het internationaal terrorisme een specialistische aanpak, die alleen goed door middel van een centrale dienst kan worden verzorgd en gecoördineerd, stelde de hoofdcommissaris vast, hoewel hij de overtuiging heeft dat „ons verstand ons beter beschermt dan onze emotionele reacties".
De heer Peyster deelde nog mee, dat agent T. Siersema, die 19 september in de poging tot aanhouding van een vrouwelijk RAF-lid werd neergeschoten, goed herstelt, maar zijn gewone dienst nog steeds niet kan doen.

Snoepen en drinken sterk toegenomen

DEN HAAG – De werknemersgezinnen hebben hun reële inkomensstijging in de periode van 1963/64 tot 1974/75 vooral gebruikt voor hun woning en om meer te snoepen en te drinken en meer vlees en vis te eten. Dit blijkt uit een vergelijkend budgetonderzoek van het Centraal Bureau voor de Statistiek.

Inkomens

De vergelijking heeft betrekking op drie inkomensgroepen, te weten de lagere inkomens, de middengroep en de hogere inkomens. De bruto inkomens zijn in de periode van 1963/1964 tot 1974/75 met ongeveer 150 procent toegenomen.

De inkomens tot 10.500 gulden die in 1963/64 tot de lagere inkomens werden gerekend, liepen in 1974/75 tot 28.000 gulden per jaar. De middengroep was in 1963/64 10.500 tot 16.000 gulden per jaar en had in 1975/75 28.000 tot 40.000 gulden per jaar bereikt. Als hogere inkomens van werknemersgezinnen beschouwde men in 1963/64 de bruto inkomens van 20.000 gulden en meer per jaar en dit was in 1974/75 50.000 en meer per jaar geworden.
In geld uitgedrukt ontlopen de drie inkomensgroepen elkaar niet veel wat de reële verbruikstoeneming betreft. Dit is vooral van toepassing op de laagste en de hoogste groep. De reële verbruikstoeneming van de laagste inkomensgroep bedraagt voor de vergeleken periode van elf jaar 4.688 gulden en die van de hoogste inkomensgroep 5.437 gulden. De middengroep blijft hier met een reële toename van 3.102 gulden wat bij achter. Naar verhouding was de consumptiegroei het grootst bij de lagere inkomens. De groei van het volume van het verbruik bedroeg bij deze groep 31,8 pct., bij de middeninkomens 15,8 pct. en bij de hogere inkomens 17,2 pct.
Men is aanzienlijk meer gaan snoepen en drinken: de reële toeneming van het verbruik van suikerhoudende artikelen en dranken bedraagt 82,1 pct. in de lagere inkomensgroep, 64,3 pct. in de middengroep en 78,6 pct. in de hogere inkomensgroep. De uitgaven aan vlees, vleeswaren en vis zijn bij alle drie inkomensgroepen eveneens sterk gestegen en wel met resp. 48,6, 37,8 en 30,9 pct.

Woning

Spectaculair noemt het CBS de reële consumptiestijging voor alles wat met de woning te maken heeft. de stijgingspercentages zijn resp. 45,6 39,4 en 85,2 procent voor de lagere, midden en hogere inkomens. De mensen zijn daarentegen minder gaan besteden aan kleding, schoeisel en opschik. De reële bestedingen hieraan zijn teruggelopen met resp. 10,2, 20,8 en 34,7 procent. Deze consumptiedaling heeft zich vooral bij schoeisel en opschik voorgedaan.

De lagere inkomensgroepen hebben hun reële bestedingen voor sport, spel en vakantie met 64,6 procent en voor overige ontspanningsmogelijkheden (waaronder de aanschaf van audiovisuele apparatuur valt) met 115,6 procent vergroot. Bij de middengroep bedragen deze stijgingen resp. 18,4 en 123,4 procent en bij de hogere inkomens resp. 14,1 en 73,4 procent.

Roken

Vooral de hogere inkomens zijn minder gaan roken. De reële bestedingen aan roken zijn voor wat deze groep betreft met 40,2 procent verminderd. Bij de middengroep daalden deze bestedingen met 13,8 procent en bij de lagere inkomens slechts met 1,6 procent.

Vakwerk

Service zoals 't hoort van:

Waarborg voor vakkundig werk
Waarborg voor technisch werk

Servicewagens met mobilofoon staan voor iedereen paraat.

Bost Verwarming b.v.

Romeinenstr. 8 - Kerkrade-West - 045-412547

ERKEND GASTECHNISCH INSTALLATEUR
ERKEND WATERTECHNISCH INSTALLATEUR

METABO machines voor hobby en bedrijf

koopt men bij de vakman.
Meer dan 40 jaar ervaring.
Wij staan achter u
met ons eigen bedrijf.

Wikkelbedrijf H. J. Robroek b.v.

Buizerdweg 1, Abdissenbosch (industrieterrein)
U. o. W.

Aangeb. betrekkingen

BARDAMES gevraagd, inwoning mogelijk tel. 045-317378 na 14 uur.

Exclusieve bar vraagt: nette BARDAMES. Hoog garantieloon en vrij vervoer. Tel. 045-717340 of 721759.

Exclusieve bar heeft nog plaats voor een of twee leuke DAMES. 's Zondags vrij. Tel. 04745-312.

Leuke BARMEISJES gevr. v. gezellige bar. Hoge verdiensten aanmelden. Tel. 045-213350.

Leuke BARDAMES gevr. voor Catja-bar, kleingraverstr. Kerkrade-W. tel. 045-418886.

Met spoed gevr. jonge charm. BARDAMES. Bar L'Etoile, Akerstr. 6, Kerkrade.W. Tel. 415854.

Attentie!!! Marianne van Club La Cartouche vraagt met spoed enkele leuke MEISJES voor de avonduren. Hoog loon, vrij vervoer, zaterd. en zond. vrij. Aanm. tel. na 19 uur. Tel. 04492-2130.

Gevr. nog enkele leuke BARDAMES hoog garantieloon, ook intern. Club Brasil Maastricht, tel. 043-51040.

Bar Extase Ganzeweide 215 Heerlerheide. BARMEISJES gevr. voor m. d. en a. d. hoog loon en prov., voor vervoer wordt gezorgd. Aanm. tel. 045-220849.

JONGEMAN gevr. vanaf 18 jr., werk in Dld., spinnerij omgeving Hrl. Heksenberg, Nieuwenhagen, Waubach. Inl. tel. 217861 of Mgr. Feronstr. 74, Heerlen.

Gevr. 65-plusser voor alle voorkomende WERKZAAMHEDEN. In bezit van rijbewijs en ervaring in autogeen- en electrisch lassen. Van Deik B.V., de Beitel 112, Heerlen. Tel. 045-412555.

WERKSTER gevr. voor 3 avonden en 1 dag na overleg. Koffie Shop Kouvenderstr. 47 Hoensbroek tel. 045-215814.

Met spoed gevr. all-round LOODGIETERS. Van Deik B.V., De Beitel 112, Heerlen. Tel. 045-412555, na 20 uur tel. 04451-322.

Wimpy Heerlen vraagt LL-KOK.

MEISJE of dame gevr. voor achter buffet voor middag of avonduren. Inl. na 17 uur. Tel. 045-214453.

Net MEISJE of dame gevr. voor werkzaamheden in bar, voor middag of avond. Inl. na 17 uur. Tel. 045-214453.

Gevr. TAXICHAUFFEURS bek. m. omg. Pers. aanmelden Mgr. Lemmensstr. 36, Nieuwenhagen.

Gevr. part-time ONDERHOUDSMONTEUR, Lukassen autobedrijf, Holzstr. 67, Kerkrade.

Gevr. voor direct allround TIMMERMAN, metselaar voor afwerking ruwbouw. Holzstraat 67, Kerkrade.

Enkele goed uitziende MEISJES gevr. Zeer hoge verdiensten. Voor nadere inl. tel. 045-413608.

Gevr. betrekkingen

Voor snelle REPARATIES van uw kleuren-tv en radio. Bel. Elektro Bemelmans, Wannerstraat 10-12 (Markt), Heerlerheide, tel. 045-212330.

DAKDEKKERSCENTRALE voor al uw reparaties en vernieuwingen onder gar. Tel. 045-313866.

Voor DAKEN, groot en klein moet u bij dakdekkersbedrijf Vissers zijn, Kerkstraat 28, Nieuwenhagen. Tel. 045-313510.

Voor al uw dakw. DAKDEKKERSBEDRIJF Bazen. Leonardusstr. 45, Kerkrade. Tel. 456823.

Fa. Haas, het vertrouwde adres voor alle vernw. REPARATIES v. daken, goten, schoorst., dakerkers. Kaffebergsweg 79, Chèvremont, tel. 455922.

Voor TUINAFRASTERING, oprit of terras enz. Bel 045-216722. Knip uit.

Centrale VERWARMING bouwpakket v.a. ƒ 2500,– keuring en garantie tevens verzorgen wij uw aanvraag subsidie. Bel voor gratis offerte 04406-12862 levering direkt uit voorraad, montage mogelijk.

Behang en SCHILDERWERK met winterkorting. Vraag vrijblijvend prijsopgave. Schilderwerken v. Eyck tel. 045-316555 b.g.g. 04405-2294

Gedipl. verpleegkundige A. tevens diploma doktersass. zkt. baan als DOK.ASSISTENTE Br.o.nr. D 194 L.D. Hrl.

Te koop aangeboden

Te k. AANHANGWAGENS. Vanaf ƒ 300. Handelsweg 2, Susteren.

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en event. gespr. betaling.

ORGELS en alle muziekinstr. Ook occas. Stalmeier Music, H'broek, tel. 214253.

RIJWIEL CASH & CARRY Akerstr. 182, Hoensbroek, tel. 045-217687. De enige echte rijwiel cash & carry. Keuze uit meer dan 1000 rijwielen. Kleuterrijwielen v.a. ƒ 59; zowel jongens- als meisjesrijwielen 6-10 jr. v.a. ƒ 105: juniorrijwielen 9-14 jr. v.a. ƒ 139; dames- en herensportrijwielen 3-speed, compl. v.a. ƒ 189. Alle fietsen met garantie. 's Maandags gesloten. Tevens filiaal: Kommel 10, Maastricht, tel. 043-18633.

Groothandelsprijzen. DIEPVRIESKISTEN, Bosch 210 l. ƒ 499, 260 l. ƒ 600; Ignis 145 l. ƒ 399, 210 l. ƒ 489, 260 l. ƒ 529; Esta 200 l. ƒ 489. Jac Köhlen, Rijksweg Nrd. 104-112, Sittard (bij ziekenhuis). Tel. 3228.

PREI spruitjes, rode en witte kool van eigen bedrijf G. van Laar, Heerlerweg 23, Voerendaal. Tel. 1543.

Voor al uw tuin- en KAMERPLANTEN Tuincentrum Bok, Uterweg 117 Heerlen. Tel. 215366.

Uit voorraad BAKSTENEN, betonblokken, grinttegels, straatstenen B.V. de Toekomst, Aan het Broek Sittard. Tel. 04490-13494.

AANHANGWAGENS Westfalia Dassen, Stationstr. 6, Kerkrade. Tel. 455088.

Te k. WINTERAARDAPPELEN, kleinbintjes 1e kwal. 20 ct p. kg. Afgeh. m. 100 kg 16 ct. p. kg. Wortels 5 kg ƒ 1,50, uien 5 kg ƒ 1,50, winterwortels 30 kg ƒ 5,– Veendrick ingang kast. Amstenrade.

WINKELINVENTARIS te k. Ehrensteinerstr. 25 of Koestr. 53, Kerkrade.

Koopjes in SALONKASTEN en bergmeubels, eethoeken, eiken kamers, slaapkamers. Inruil en gemakk. betaling. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

Koopje! SCHRIJFBUREAUS, tv-kasten, ladenkastjes, salontafels en fauteuils. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

Inruilaktie. Uw oude meubels zijn veel geld waard als u deze INRUILT in onze Cash en Carry meubelbedrijven. Vraag gratis huisbezoek om de hoogste waarde van uw meubels te doen schatten, tel. 045-416598.

Koopje prachtig BANKSTEL kast en eetkamer v. weinig geld. Kerkraderweg 164, Heerlen-Molenberg.

Bruin rib BANKSTEL 1 jr. oud. ƒ 500,- Tel. 045-314662

Centrale VERWARMING bouwpakket v.a. ƒ 2500,– keuring en garantie tevens verzorgen wij uw aanvraag subsidie. Bel voor gratis offerte 04406-12862 levering direkt uit voorraad, montage mogelijk.

MEUBELEN. Recht op de man af. Ziet u het niet meer zitten, omdat u hoog zit met aflossing van uw auto etc. Geen nood. Speel met ons open kaart. Wij leveren u nu reeds uw fel begeerde meubelen. U gaat pas betalen als het u uitkomt. U wordt zonder verplichtingen gehaald en gebracht, tel. 045-212866.

KLEURENTELEVISIE grote sort. o.a. Philips 66 cm, grootb. tiptronic teruggenomen v.d. bank ƒ 950,– Saba 66 cm grootb. ƒ 345,– Blaupunkt 67 cm wit ƒ 500,– Grundig 110 gr. kleuren t.v. zeer mooi ƒ 600,– Grundig zw.w. 61 cm z.g.a.n. ƒ 195,– zw. wit t.v. spelend met garantie 45-65-85 Fa. Curvers Dr. Calsstr. 23 (Station) Schaesberg tel. 045-312091.

DIEPVRIESCEL met 2 motoren, plaatvriezer v.e.a.b. Lichtenbergstr. 38 Schaesberg tel. 311201

Te k. MOTOR van Simca 1501 bwj. '74 en gasinstall. Sittarderweg 81, Heerlen.

VanderMeer's MODIEUZE KOOPJES

Dit is maar één voorbeeld:

stoere, brede bankengroep in zwaar, robuust boereneiken met lekker-dikke kussens in echt leer. Komfortabele hoge rug, fraai-gesneden poten aan de voorkant, originele 'toognagels' opzij. En: er zijn nog véél meer koopjes in echt boereneiken bij VanderMeer. Romantische eethoeken met traditionele massief eiken stoelen. Prachtige, oersolide wanden. Originele 'kuifkasten'. Rustieke lage tafels. Zware fauteuils met kussens in leer of groot bloemmotief…
Kom daarom nú. Kies nu ùw eiken.
Profiteer van de modieuze koopjes bij VanderMeer.

2+3-ZITSBANK IN ROBUUST BOERENEIKEN MET LEKKER-DIKKE KUSSENS IN ECHT LEER NÚ ALS MODIEUS KOOPJE:

2395,-

VanderMeer is Prijsgarant!

Mocht u binnen 14 dagen na aankoop van een VanderMeer-meubel ergens anders hetzelfde meubel (onder dezelfde voorwaarden betreffende levering en service) voor een lagere prijs kunnen kopen, dan geeft VanderMeer u het prijsverschil terug.

van der meer

Altijd fijne meubelen, àltijd scherpe prijzen!

Utrecht (Woon-Wonderland, met allerlei originele shops): Rijksweg Oudenrijn-Arnhem, afrit Utrecht; **Rotterdam:** Groothandelsgebouw, Weena 737; **Den Haag:** Winkelcentrum 'Waldeck', einde Laan van Meerdervoort; **Amsterdam:** Stadhouderskade 74; **Diemen (bij Amsterdam):** Rijksweg Amsterdam-'t Gooi, afrit De Sniep; **Beverwijk:** Rijksweg Haarlem-Alkmaar, Velser-tunnel, afrit Zaandam/Heemskerk; **Eindhoven:** Noord Brabantlaan bij de Rijksweg Tilburg-Maastricht, afrit vliegveld; **Etten-Leur:** Rijksweg Breda-Roosendaal; **Heerlen:** Spoorsingel 2; **Enschede:** Winkelcentrum 'De Klanderij'; **Almelo:** Oranjestraat 25. **Dagelijks (ook op zaterdag!) geopend tot 6 uur. Koopavond:** donderdag in Utrecht, Den Haag, Amsterdam en Almelo; vrijdag in Rotterdam, Diemen, Eindhoven en Etten-Leur.

NAAIMACHINES spec. aanbieding in lichtgewicht naaimachines. De machine heeft ingebouwde motor, compl. met aanzettafel voor de prijs van ƒ 399,–. Met garantie. Ook steeds goede gebruikte naaimachines voorradig, Veldman, Emmastraat 22, Heerlen, Kouvenderstr. 68 Hoensbroek. Geleen, Raadhuisstraat 14.

BREIMACHINES het is nu de tijd om warme kleding te breien. Wij hebben voor u de Passap Duo-matic. De meeste volmaakte breimachine ter wereld. Deze is van Zwitsers fabrikaat, dubbelbeds breit automatisch kleuren in, rond en patent enz. Een machine voor uw leven. Ook steeds goede gebruikte breimachines voorradig v.a. ƒ 200,– met garantie en les. Veldman Emmastraat 22, Heerlen en Raadhuisstraat 14, Geleen.

Te k. polyester VISBOOT 4 m x 1.40 m met trailerliertje en 9 P.K. Tomosmotor te bevr. Achter het Klooster 92, Nieuwenhagen (tussen 6-8 uur).

RACEFIETS m. 10 versn. te k. aangeb. Te bevr. tel. 316474, Schaesberg.

Rijwiel CASH & CARRY, Akerstraat 182, Hoensbroek, tel. 045-217687, filiaal Maastricht, Kommel 10, tel. 043-18633, kleuterrijwielen vanaf ƒ 59,–, Velamos jongens- en meisjesrijwielen van 6 tot 10 jr. ƒ 105,– dames- en herensportrijwielen geheel kompleet ƒ 159,–, Hollandse merkrijwielen vanaf ƒ 199,– rijklaar. Keuze uit meer dan 1000 rijwielen. Alle rijwielen met 1 jaar garantie. Maandags gesloten.

Nieuw van tweeling pracht bleu SKIPAKJES witte slobpakjes, mutsjes. Div. handw. pakjes, veel gekl. tricogoed, v. 6 wkn - 20 mnd. Philips haarkrulset halve pr. Korver, Bergstr. 15, Heerlen, Molenberg.

Electrische ORGELS en piano's, div. merken. Ook accordeons. Vrijbl. te beluisteren iedere zaterdagmiddag v. 14–18 uur of op afspraak 's avonds. Muziekhandel Unique, Hommerterweg 100, Hoensbroek. Tel. 045-211549.

Te k. aangeb. 2 pers. ijzeren LEDIKANT. m. bijbeh., 2 stoelen en tafel pr. ƒ 100,– Diepenbrockstr. 5, Brunssum.

Dames- en HERENFIETS ƒ 75,– p. st. "Gazelle" omafiets ƒ 135,– oud model, herenfiets ƒ 65,–, transportfiets ƒ 100,– Europalaan 107, Brunssum-Noord na 18 uur.

20% korting op de beste merkartikelen bijv. Lucia, Spes, Rodier, Verse, Mondi, Mantex en Peggy Lane, enz. m. 36 t/m 52. BROCK Modehuis, Streeperstr. 22, Schaesberg, tel. 313388.

Brock, Streeperstr. 22, Schaesberg heeft voor de HEREN alle overhemden, merk Seidensticker en Elmior, vesten en pullovers met 20% korting.

Modehuis Brock, Streeperstr. 22, Schaesberg, geeft de hele maand JANUARI 20% korting op alle bekende merkartikelen.

Brock Streeperstr. 22, Schaesberg 20% korting op alle LINGERIE en BH's van Triumph en Lovable.

Te k. aangeb. oud KABINET, d.bruin gebeitst. Commode, ook oud. Samen ƒ 300,-, te bevr. Singelweg 4, Terwinselen.

Te k. mooi noten WANDMEUBEL met ingeb. verlichte bar, 3,5 m. l. nieuw, weg. omstandigh. ver onder nieuwprijs. G. Otermans, Koningswinkelstr. 49, V'burg, tel. 12682, tussen 18 en 22 uur.

Te koop gevraagd

Te k. gevr. ZÜNDAPP, Kreidler of Yamaha. Tel. 045-311492.

Te k. gevr. TEKENTAFEL m. of z. machine. Eisenhowerstr. 363, Sittard.

Te koop gevraagd TRIM of Racefiets tel. 045-311492

Te huur aangeboden

Gemeub. KAMERS te h. Te bevr. Annastr. 11, Geleen, tel. 48771.

BRUNSSUM: te huur garage (nieuwbouw) gelegen aan de Heufstr. à ƒ 54,- p.m. Inl.: Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstr. 4, tel. 045-256161.

Te huur woning met tuin in het centr. van KERKRADE-W. Br. ond. nr. Sp. 137 LD Spekheide.

Te h. eenpersoons gem. ZITSLAAPKAM. m. c.v., douche, tel., ap. ingang, met en zonder pension. Kerkrade-Holz, Nieuwstr. 181.

Te h. GROTE kamer met keuken te Heerlerbaan Pr. ƒ 420,– per mnd. All in. Te bevr. Bautscherweg 110 Heerlerbaan.

Te h. gem. ZITSLAAPK. m. cv, keukem en douche. Pannesheiderstr. 1 1 en 19 Kerkrade.

Te huur gevraagd

WOON-WINKELRUIMTE of woonruimte in Hoensbroek, Hulsberg, Voerendaal, Klimmen, Nuth of onmiddellijke omgeving. Aanb. 04406-12862.

Te h. gevr. BAR-CAFÉ of klein restaurant. Pap. en cont. aanwezig. Tel. 045-417468.

Te h. gevr. KANTOORRUIMTE ca. 5 vertrekken, elk voor 2 à 3 pers. Br.o.nr. B 194 L.D.Hln.

Ruilen

Ruilen 2-SL.KAMERFLAT tegen eengezinswoning in omg. Heerlen. Baljuwstr. 5 Heerlen.

EENGEZINSWONING in Beersdal gem. Hrl. ruilen tegen eengezinswon. in Treebeek of omg. Hrl. Linginstr. 9.

Onroerend goed

BUNGALOWS, landhuizen en woningen gevr. voor diverse serieuze relaties in de omgeving van Heerlen en Maastricht tot ca. ƒ 500.000. Aanbiedingen aan Ozek Mak. B.V., Stationsstr. 21, Heerlen, tel. 045-715642.

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A.J.H. Leenaers, makelaar in onroerende goedren, beëdigd taxateur, lid NBM en MCC, lid Limburgse Beurs Makelaars. Romboutslaan 2, Welten-Hrln, tel. 717237.

CORNELIS BRORENS, beëdigd taxateur van onroerende goedren. Taxaties binnen 24 uur en als het moet dezelfde dag. Geleen, Oranjelaan 211, 04494-40030.

Uw WONING verkopen? Voor een groot aantal gegadigden, waarvan vele elders uit het land, welke door werkgever overgeplaatst worden naar Zuid-Limburg, zijn wij zoekende naar een koopwoning v.a. ƒ 70.000,– t/m ƒ 500.000,– Vraag vrijblijvend inlichtingen: Ass. G.M. Geurts B.V. Nieuwstr. 22–24 Postbus 129 Hoensbroek. Tel. 045–211668.

HOENSBROEK: te koop tussenwoning met garage, c.v., kelder, L-vormige living, keuken met volledige keukencombinatie, badk. (bet., v.w., ligbad, w.a.) 3 slpk en een 2e woonkamer en een 2e keuken, Koopprijs ƒ 125.000,- k.k. Inl.: Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum, tel. 045-256161.

HULSBERG, halfvr. woning met c.v., gar., 4 slpk., zolder, woonk., keuken, tuin, incl. overn. Kp.pr. ƒ 162.500,- k.k. Inl. Bem. Buro Bevers, Heugemerstr. 74, Mstr. 043-13571.

Te k. gevr. voor div. serieuze relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Zuid-Limburg. Geschikte objecten worden direkt aangekocht. Inl. Hoevenaars ass. BV Merkelbeekerstraat 31, Brunssum. Tel. 045-252109.

Te k. gevr. voor div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Z.-Limburg. Geschikte objecten worden direct aangekocht. Inl. Horstink Brunssum BV., Bem. Buro in Onroerend Goed, Merkelbeekerstr. 4 Brunssum. Tel. 045-256161.

BORN. In het B-plan „West II" halfvrijstaande woningen met c.v. en garage. Indeling o.a.: ruime hal met toilet en open spiltrap, L-vormige woonkamer met open haard, betegelde keuken met moderne installatie, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel, 2e toilet en aansluiting wasautomaat, ruime zolder. Verkoopprijzen vanaf ƒ 170.215,– v.o.n. De vermelde prijs is exclusief renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen. Tel. 045-712255.

NIEUWENHAGEN: te koop in aanbouw zijnde halfvrijstaande woonhuizen met garage, c.v., 4 slpk., badk. (bet., ligb.., toilet, v.w.) gelegen aan de Schanserweg. Inl.: Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum, tel. 045-256161.

Uw WONING verkopen? Voor een groot aantal gegadigden, waarvan vele elders uit het land, welke door werkgever overgeplaatst worden naar Zuid-Limburg, zijn wij zoekende naar een koopwoning v.a. ƒ 70.000,– t/m ƒ 500.000,– Vraag vrijblijvend inlichtingen: Ass. G.M. Geurts B.V. Nieuwstr. 22–24 Postbus 129 Hoensbroek. Tel. 045-211668.

BEEK. Halfvrijstaand woonhuis met c.v. en garage. Indeling o.a.: entree, mooie L-vormige woonkamer, bergkast, gedeeltelijk betegelde keuken met r.v.s.-aanrecht, aparte werkruimte, 4 slaapkamers, betegelde badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, zolder gedeeltelijk beplankt. Aanvaarding direkt. Vraagprijs ƒ 149.500,– k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen. Tel. 045-712255.

HEERLEN, Huyn van Rodenbroekstraat, te koop mooi halfvrijstaand woonhuis met garage, c.v. en tuin, indeling; hal, toilet, royale woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, badkamer, zolder. Aanvaarding op korte termijn mogelijk. Vraagprijs ƒ 225.000,– k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V., Laanderstraat 27 te Heerlen, tel. 045-718330.

KERKRADE, Oude Maar, te koop riant halfvrijstaand woonhuis met garage, c.v. indeling; hal toilet, berging, grote woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, ruime badkamer, zolder bereikbaar via vaste trap met compleet afgewerkte 4e slaapkamer. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 153.000,– k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V. Laanderstraat 27 te Heerlen, tel. 045-718330.

SIMPELVELD (bekende bungalowpark Huls) Te koop hooggelegen vrijstaande middelgrote bungalow. Prachtige tuinaanleg. Vanuit de woonkamer machtigste, vergezicht! Medio 1978 vrij te aanvaarden. Prijs ƒ 345.000,– Br.o.nr. 0351 LD Hrl.

Wij hebben de prijzen die het leven goedkoper maken. EDAH

Geluk en voorspoed. Dankuwel. Insgelijks.
En tegelijk berichten over de nullijn, ontslagen,
versobering en dat het leven in december weer zo
en zoveel duurder is geworden. Dàar wringt het. Zeker, boodschappen zijn belangrijk.
Kwaliteit, versheid, keus en afwisseling, allemaal belangrijk. Maar die andere dingen toch niet minder?
Liefhebberijen, vakanties, komfort, de auto, het avondje uit. We draaien de klok toch niet terug nu we het zo goed hebben.
Voor geen geld. Boodschappen zijn niet alleenzaligmakend. We willen houden wat we hebben, de fijne dingen
en de goede boodschappen. Dat kan tegenwoordig. Alle boodschappenprijzen zijn vrij.
Dat geeft enorme verschillen te zien. Ga de winkels maar na. Zeker ook even bij ons komen kijken.
Wij hebben de prijzen die het leven goedkoper maken.

ED 01-01

FEESTZESDAAGSE GAAT DONDERDAG VAN START

Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon (045) 718100 toestel 239



Carnaval in Stein met Rossa Nova

● ...met wervelend carnaval uit Rio tijdens de feestzesdaagse die komende donderdagavond in Stein losbarst...



Van onze showpaginaredactie

STEIN – Nauwelijks zijn de eerste uren van het nieuwe jaar verstomd of in diverse Limburgse steden en plaatsen kondigen zich bruisende carnavalsevenementen aan. De eerste daarvan met een gevarieerd en overladen programma met bekende binnen- en buitenlandse sterren en groepen wordt zes dagen lang vanaf komende donderdagavond in Stein gehouden bij de carnavalsvereniging „De Steinder Bök". Long Tall Ernie and The Shakers, Champagne (die op dezelfde dag de Exportprijs ontvangt), Classics en Disco Aatax openen donderdagavond in het feestpaviljoen in het centrum van Stein de feestelijkheden.

„De klapper" van het festijn is de showavond van komende vrijdag met Roberto Blanco, het duo El Mondo, Ben en Gizella, Rainer Böhm, Los Cobanos en het orkest Freddy Brock. Komende zaterdag (na een kindermiddag met Peter Grooney's jeugdvariété) een auw-wieverbal met de Holzberger Musikanten en de Steinder Hofkapel.

De galazitting van zondagavond belooft vormen à la het carnaval in Rio aan te nemen door de aanwezigheid van de groep Rossa Nova die voor een wervelend ballet zal zorgen. Verder is van de partij (zie ook elders op deze pagina) het orkest van José Marcello dat vanavond eveneens op de buis te zien en te horen is in Willeke Alberti's „Hitboulevard", de Rote Funken uit Eschweiler, De Frontalini's, de Bayern Dirndl en de dansgarde van Genk. Na het traditionele Blauwe Moandigbal met de Original Wurmtaler Musikanten en de Hetzendaler Musikanten, dinsdag (tot besluit) een grote bejaardenzitting met Juubel Schings, de Havenzangers, Harrie Wolters, Irene Lardy en Jim Collin, Jane en John, Jeane Herberts show, Gladys and the New Five en de Steinder Hofkapel. Voorverkoop van kaarten (voor alle dagen) bij de kantoren van het Limburgs Dagblad in Geleen en in Sittard en aan de kassa van de caravan van het Limburgs Dagblad in Stein.



● Corrie van Gorp
...vanavond samen met André van Duin in Hitboulevard ...

Corrie weer op carnavalstoer

HILVERSUM – In de eerste aflevering van HITBOULEVARD in 1978 (vanavond om 20.25 uur op Nederland II) ontvangt presentatrice Willeke Alberti een aantal Nederlandse artiesten. In ieder geval weer nieuwe Nederlandstalige producten in de Top Vijf. Adèle Bloemendaal is er met haar nieuwe single, Joost Prinsen, zingt zijn "Frekie", een single getrokken van zijn onlangs uitgekomen LP, Nico Haak zingt "Is je moeder niet thuis" en Corrie van Grop presenteert haar nieuwste carnavalssingle. Speciale gast is deze keer André van Duin, die onder meer in zijn creatie van Gorp Voormekaar te zien is. Daarnaast heeft hij nog zijn geheel eigen inbreng in het programma. Hij is daarin bepaald bemoeizuchtig.

De maandelijkse medley is dit keer gewijd aan het werk van wijlen Wim Sonneveld. Liedjes van hem worden gebracht door twee Nederlandse artiesten, die zelf met Sonneveld gewerkt hebben, namelijk Willem Nijholt en Corrie van Gorp. Daarnaast levert gastvrouw Willeke ook haar aandeel in deze hommage.

Het dansteam maakt natuurlijk ook weer deel uit van HITBOULEVARD. De deskundige jury beoordeelt de 11 geselecteerde paren dit keer op hun beheersing van de Weense wals.

Tenslotte presenteert Willeke weer twee nieuwe kandidaten in de muziekwis. Het vaste orkest staat weer onder leiding van José Marcello. John de Mol Jr. en René Stokvis staan voor produktie en regie.

Happening met de Barrelhouse Jazzband

SCHAESBERG – Komende vrijdag 6 januari organiseert de Stichting Oude Stijl Sociëteit "JAZZ-MINE" weer een jazzavond met vanaf 21 uur de BARREL-HOUSE JAZZBAND uit Geleen.

In 1968 werd deze formatie opgericht door Martin Koekkelkoren, die destijds leider was van het Maastrichts dansorkest "Starlight Combo". Omdat hij geen bevrediging meer vond in de commerciële muziekbeoefening besloot hij tot opheffing van zijn combo en formeerde hij een dixielandorkest.

Enkele orkestleden volgden hem in zijn jazzsporen en om de bezetting compleet te maken trok hij de meest competente musici aan van de in die periode opgeheven Circus Square Jazzband en de Funky Buut Band. Via optredens in jazzclubs, voor radio en t.v., als op het Hammerveldfestival in Roermond en het Hot Jazzfestival te Mönchen-Gladbach kreeg deze formatie bekendheid. Ook werden in de afgelopen jaren met o.a. de gastsolisten: George Probert – Wybe Buma – Jan Morks – Bob van Oven en Rita Hovink concerten gegeven.

Deze uitvoering vindt plaats in het GEMEENSCHAPSHUIS, Hoofdstraat 144 te Schaesberg.

Marcello en z'n party-sound

STEIN – Komende zondag 8 januari komt José Marcello met zijn big band voor het eerst naar Limburg. Hij is door de carnavalsvereniging van Stein uitgenodigd om met zijn mensen te komen musiceren. De meeste televisiekijkers zullen José Marcello en zijn band wel kennen. In „Hitboulevard" van de TROS, dat wordt gepresenteerd door Willeke Alberti, zijn ze elke keer van de partij. Bovendien verzorgen ze de muziek bij danskampioenschappen die in ons land worden georganiseerd.

José Marcello timmert de laatste tijd behoorlijk aan de weg en dat verdient hij, want hij is een allround musicus die al heel wat jaren in het vak zit. Dit werd ook begrepen door de Nederlandse Bond van Dansleraren, die het orkest van José Marcello wilde hebben voor het maken van acht langspeelplaten ten behoeve van de dansscholen in ons land. Op die platen wordt een strikt danstempo aangehouden, maar op de andere l.p.'s die van het orkest uitkomen wordt dat erge strikte losgelaten en is het meer de partijmuziek. Nummers die hits zijn geweest en waarop je gezellig kunt dansen. Uiteraard treedt José met zijn orkest nu ook „in het echt" voor dansscholen op.

23 maal op tv

José Marcello is vroeger erg veel op onze vaderlandse tv geweest. „Zo'n drieëntwintig keer", herinnert hij zich. We werkten als „Meteoor-Kwartet" mee aan de Weekendshows van de AVRO met Johnny en Rijk, we zaten bij Theo Eerdmans en Maud en later waren er uitzendingen vanaf de Euromast in Rotterdam. We hebben zelfs een musical op de tv gehad: „Marcello zoekt een meisje". Maar ik werkte altijd twee, hooguit drie maanden per jaar in Nederland. In die periode zocht ik dan contact met buitenlanders om te komen luisteren. Daarop sloot ik contracten af en was dan de rest van het jaar in het buitenland, veelal Duitsland, waar ik met mijn mensen drie à vier maal zoveel verdiende. Vergeet niet dan er in Nederland bijna geen zaken waren waar ze een zevemans orkestje konden laten spelen. Dat kon alleen in Amsterdam en Rotterdam".

Enkele jaren geleden werd hij door de directeur van een platenmaatschappij op het idee gebracht om een groot orkest te vormen. Dat orkest kwam er en bestaat uit twintig eerste klas musici, die allen conservatoriumopleiding en een grote ervaring hebben. Ook Joke Copier, de vrouw van José Marcello, maakt als zangeres deel uit van de band. Datzelfde deed ze in het verleden trouwens bij alle kleine orkestjes die haar man leidde.

Amuseren

„Wij willen de mensen amuseren", aldus José Marcello. „Dat is een opvatting die we uit ons optreden laten blijken. We hebben zoveel repertoire, dat we wel zes uur achter elkaar zouden kunnen spelen, alleen kan je dat niet doen vanwege de embouchure van de trompettisten. Die kunnen maar tot een bepaald aantal uren gaan, anders zouden de vellen eraan hangen. Wanneer we in Stein zijn, spelen we van alles, van Glen Miller-nummers tot Pussycat. Als we op dergelijke feesten musiceren spelen we alleen strikt danstempo als erom gevraagd wordt. Het contact met de dansbond is slechts een onderdeel van het Marcello-gebeuren. Overigens betekent mijn komst naar Stein wel het debuut voor Limburg met de big band, maar vroeger, met mijn kleine orkestje, was ik al eerder in het zuiden. Ik heb toen onder andere drie maanden in „Carlton" in Maastricht gewerkt".

radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag



Alle uitzendingen in kleur
■ = zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

14.00 Winter op Rottnest eiland. Australische natuurfilm.
14.50 - 16.00 Pinocchio. Amerikaanse tv-musical met Danny Kaye en Sandy Duncan. Een door de houtbewerker Gepetto uit hout gesneden levensgrote pop komt tot leven. Gepetto is door het dolle heen maar ondervindt nog rare dingen met Pinocchio.
18.30 Klusjes in huis. Introductieprogramma.
18.45 De Fabeltjeskrant. Voor de kinderen.
18.55 Journaal.
19.04 Henkies droomboom. Voor de kinderen.
19.10 De EO-kinderkrant. Voor de jeugd.
19.30 Het kleine huis. "De wind zal mij dragen" Tv-jeugdserie.
20.20 EO-Extra.
20.22 Metterdaad. "Ook voor hen een tehuis" Plannen om een bejaardentehuis te bouwen op een van de Canarische Eilanden werd realiteit.
20.35 Hoe zouden wij dan leven? „Onderzoeken en observeren" Onderwerp: het tijdperk van de wetenschap.
21.05 Ars Musica. Optreden van de cellist Onczay Czaba en het Hongaars Radio- en Televisieorkest.
21.24 Tenslotte. Door ds. W.Gl. Shouwer.
21.35 Journaal.
21.50 Ot en hoe zit het nou met Sien? Vandaag aandacht voor de mannenemancipatie.
22.30 Kortweg. Informatie over kunst en cultuur.
22.35 De seinwachter. Engels tv-spel. Een seinwachter vertelt aan een reiziger dat hij al twee keer bij het rode stoplicht een gedaante heeft gezien en daarna gebeurde er een ongeluk. Nu heeft hij deze gedaante voor de derde keer gezien.
23.15 Journaal.

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

18.45 Paspoort. Informatie voor Italianen.
18.55 Journaal.
19.04 Charlie's Angels. „Ik wil niet vergeten worden" Tv-serie. Gloria Gibson, een atrice is rijk maar niet gelukkig in haar prachtige villa. Iets in dit huis is er niet pluis en de Angels worden ingeschakeld.
20.00 Journaal.
20.25 Hitboulevard. Willeke Alberti presenteert weer dit showprogramma met: Adèle Bloemendaal, Joost Prinsen, Nico Haak, André van Duin, Corry van Gorp. Muzikale begeleiding: José Marcello.
21.30 De verpleegsters. "Het klokje rond" Tv-serie.
22.20 Aktua tv. Actualiteitenrubriek. Special over het vluchtelingenprobleem in Thailand en Argentinië.
23.10 Journaal.

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

16.10 Journaal.
16.15 Festival van de industriefilm. De beste inzendingen van het achttiende Festival van de Industriefilm te Berlijn in 1977.
17.00 De voorstadkrokodillen. Tv-film over een invalide jongen die erin slaagt een stelletje belhamels tot andere dingen te overwegen dan kattekwaad.
17.50 Journaal.
18.00 De ondernemingen van meneer Hans. "Het bezoek aan de opera" Tv-serie.
18.40 Mr. Carlis en zijn avontuurlijke geschiedenissen. "Drie dikke dames naar Somerset Maugham" Tv-serie.
19.15 Hier und Heute. Actualiteiten.
19.45 Tip om kwart voor acht. Tips met Peter Frankenfeld.
20.00 Journaal.
20.15 Victor Borge. Show met de pianist en komiek Victor Borge. Gast: Sammy Molcho.
21.00 Monitor. Actualiteitenrubriek.
21.45 Kojak. "De peetzoon" Tv-politieserie. Kojak maakt zich zorgen om zijn petekind, een jonge kleurling, die wordt benaderd door een gevaarlijke gangster.
22.30 Dagthema's.
23.00 Clochermerle. Vierdelige tv-film met Raymond Gerome, Wendy Hiller, Catherine Rouvel en anderen. Kennismaking met de hoofdpersonen van Chochermele, een stadje in de Franse wijnstreek Beaujolais. De burgemeester doet een ongehoord voorstel: hij wil tegenover de kerk een urinoir laten bouwen.
23.55 Journaal.

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

16.30 Mozaïek. Magazine voor de oudere generatie.
17.00 Journaal.
17.10 De grote blauwe knikker. Journaal voor de jeugd.
17.40 De draaischijf. Vrijetijdsmagazine. Te gast: Klaus Hill.
18.20 Ach, de lieber Kater. "Driemaal getikt" Getekende musical. Voor de jeugd.
19.00 Journaal.
19.30 Ich will's mir merken, Liebling. Komedie. Lothar Neumann is burgemeester. Kort voor de verkiezingen gaat hij met vakantie en keert terug met Kit, een nieuwe verloofde. Zij is fotomodel. Dat is toch geen vrouw voor de burgemeester ......
21.00 Journaal.
21.20 Tijdelijke medeburgers? Reportage over buitenlanders die in Duitsland werken en wonen maar zich door de beperkte duur van hun verblijfsvergunning in een juridisch onzekere positie bevinden.
22.00 ■ Angels with dirty faces. Amerikaanse speelfilm uit 1938 onder regie van Michael Curtiz met James Cagney, Pat O'Brien, Humphrey Boogart en anderen. De gangster Rocky en de priester Jelly Connolly komen elkaar tegen en Jelly probeert Rocky op het goede pad te brengen. Dat lukt hem niet en Rocky wordt ter dood veroordeeld. De pupillen van pater Jelly Connolly vereren Rocky als een held.
23.40 Journaal.

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

18.00 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
18.30 Telecollege.
19.00 Klaas Vaak. Voor de kinderen.
19.15 Compromis met de dood. Documentaire over de chemische Seveso-ramp.
20.00 Journaal.
20.15 Platform. Het dagelijkse leven in de agrarische sector van de BRD en DDR.
21.00 Momenten.
21.15 Mish en Mash. Muzikale trucagefilm.
21.45 Monitor in kruisvuur.
22.30 Als de liefde wegvalt. "De hel van jaloezie" Start van een zevendelige serie over partnerproblemen.
23.00 Journaal.

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

18.00 Yao. Voor de kinderen.
18.30 Telecollege.
19.00 Spreekuur. Medische rubriek "Spierverrekking".
19.45 Songs alive. Greensleeves.
20.00 Cultuurkalender.
20.15 Regionale kroniek.
21.00 Het stedelijk orkest van Mainz onder leiding van Dietfried Bernet. Daarna: Journaal.

BELGIË (Nederlands I)
Kanalen: 10 en 44

15.30 - 17.10 Circus in het circus. Jeugdfilm over een circus in Moskou waar alles verkeerd loopt.
18.00 De Bereboot. Voor de kinderen.
18.05 Sesamstraat. Voor de kinderen.
18.30 De deur. Documentaire.
18.50 Op z'n eentje. Filmpje over de eenzaamheid van een tienjarige jongen in de grote stad.
19.00 Tienerklanken. „Muzieksien" Met: Hush, Wim de Craene, Johan Verminnen, Dream Express en anderen.
19.40 Mededelingen.
19.45 Journaal.
20.10 Sinatra en zijn vrienden. Show rond Frank Sinatra met Dean Martin, Tony Bennett, Robert Merrill, Nathalie Cole, Loretta Lynn, John Denver en het Nelson Riddle Orchestra.
20.55 Verover de aarde. "Aanvaardbaar risico" Tv-serie. Thema: veiligheid.
21.45 De schuchtere verliefden. Kameropera van Nino Rota met Gerda Tilman, Sylvain Deruwe, Lia Rottier en anderen. De pianostudente Maricuccia en Raimondo durven hun liefde voor elkaar niet te bekennen. Door allerlei verwikkelingen trouwen ze beiden met de verkeerde.
22.40 Journaal.

BELGIË (Nederlands II)
Kanalen: 25 en 47

20.35 Panorama. Actualiteitenrubriek.
21.00 De Andromeda Variëteit. Amerikaanse sciene-fictionfilm uit 1970 met Arthur Hill, David Wayne, James Olson en anderen. Vier geleerden onderzoeken in een ondergronds laboratorium de capsule van een satelliet die op aarde terechtkwam en met een dodelijk organisme besmet is. Alle inwoners van een dorp sterven, op twee mensen na: een baby en een bejaarde man.

BELGIË (Frans I)
Kanalen: 3 en 8

16.25 L'ecran des vacances. "De hoorn des overvloeds" Tv-serie.
16.50 De avonturen van Simbad de zeeman. "De zeesultan" Tv-serie.
17.05 De geheimen van de zee. Tv-serie.
17.55 Roquefort. Voor de kinderen.
18.00 1,2,3 ... Cinema. Voor de kinderen.
18.45 Télévision femme. Vrouwenprogramma met Laurette Charlier.
19.15 Antenne-soir. Regionaal nieuws.
19.28 Weerpraatje.
19.30 Journaal.
19.50 Itinéraires. Portret van André Romus.
20.40 Musique Mozaïque. Lichte muziek.
21.40 Journaal.
21.55 Videographie. Het Festival van het Jong Toneel bestaat 20 jaar te Luik.
22.55 Journaal.

BELGIË (Frans II)
Kanalen: 28 en 42

18.45 - 19.15 Sans faute. Franse les.
20.20 La filière. TV-serie.
21.10 The last resort. Documentaire over atoomenergie.

radio

● Stereo

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.00, 17.30, 18.30, 22.30, 23.55.

AVRO: 7.02 ● AVRO-klok. 7.41 AVRO'S Radiojournaal. 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 De Groenteman. 8.50 Morgenwijding. 9.00 ● Spaanse dansen voor gitaar. NOS: 9.15 De wijze keuken. VPRO: 10.00 Radio Lawaaipapegaai. 10.10 Arbeidsvitaminen. 10.33 AVRO'S Radiojournaal. 11.30 ● Rondom twaalf. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.41 Radiojournaal. 12.55 Europa van morgen. 13.10 ● Orgelmuziek. 13.25 Beursplein 5. 13.30 'n Middagje AVRO. 15.33 AVRO'S Radiojournaal. 17.00 Voor ons gemaakt (door ons gekraakt). 17.20 Nederlandse-Antilliaanse letterkunde. 17.32 AVRO'S Radiojournaal. 17.50 ● De AVRO-diligence: programma voor oudere luisteraars. 18.19 Zendtijd VVD. AVRO: 18.41 Per saldo. 19.00 Professor Wilhelmina Bladergroen en het Nederlandse kind. NOS: 19.15 ● Accoord. Amateurs in de muziek. AVRO: 20.00 ● AVRO Totaal Theater. Gastvrouw: Ria Bremer. Gasten: Lee Towers, Haz Eliot with Feeling, Bernard Drukker en anderen. 22.40 AVRO'S Radiojournaal. 22.55 - 23.55 AVRO Totaal Theater. Reacties van luisteraars.

HILVERSUM II
402 en 201 m
(na 17 uur FM: Kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00, 23.55.

KRO: 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Het levende woord. 7.25 Badinerie. 7.54 Overweging. 8.11 Echo. 8.20 Aubade. 9.00 De letter M. (9.30 Scheepspraat. 9.35 Waterstanden). 10.30 Ik sta hier niet voor de banken te praten. 11.30 Ouder worden we allemaal. 12.00 In „de Boerderij". 12.49 Uitzending voor de landbouw. KRO: 13.11 Echo magazine. 13.40 Waar is de meester?, serie katecheseprogramma's. 14.00 Lange vingers. 15.00 De avonturen van Anatol, hoorspel (1). 15.20 In de wachtkamer. 16.03 Fons Disch praat met mr. C. van Veen. 17.00 Het zal mijn tijd wel duren, over milieu en energie. 17.20 ● Eurolight. 17.40 Tambu. Programma voor Antillianen in Nederland. 17.55 Mededelingen. KRO: 18.11 Echo. 18.30 ● Op vleugels. 18.50 Verkenning, sociaal-maatschappelijke informatie. 19.00 Kerk in meervoud. 19.30 ● Zin in muziek. 20.05 Overweging. 20.15 ● Le Ville, opera van Puccini. 21.30 Spektakel 1977-1978. NOS: 23.00 - 23.55 ● Met het oog op morgen met om 23.05 Actualiteitenoverzicht radio en televisie. 23.10 De krant van morgen. 23.20 Den Haag vandaag. 23.52 Even op adem komen.

HILVERSUM III
445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur

VARA: 7.00 - 18.00 Actualiteiten via Dingen van de Dag. 7.02 ● Gesodemeurders. 9.03 ● Pep op drie. 11.03 ● Elles Berger draait op verzoek van mensen uit de sportwereld. 12.03 ● VARA'S zoekplaatje. 14.03 ● spitsbeeld. 16.03 ● Elpee top 20 en de tipelpee. 17.03 ● Alfred Lagarde. NOS: 18.03 De vacaturebank. 18.10 ● NOS-maal. VARA: 19.02 ● Popreconstructie. 20.02 ● Nashville. 21.02 ● Popdonder. 23.02 ● Wachten op middernacht. 0.02 ● Nacht-drie-draai. 2.02 ● Peter Holland. 5.02 - 7.00 ● Truck. Programma voor vrachtwagenchauffeurs.

HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 14.00.

TROS: 7.02 ● Capriccio. 9.02 ● Als reizigers onderweg. 9.30 ● Van heinde en verre. 10.00 ● Opus tien tot twaalf. 12.00 ● Intermezzo. 13.00 ● De meest verkochte klassieke tien. 13.30 ● Koren-korpsen. 14.02 ● Om het boek. 14.30 ● Guitariteiten. 15.00 - 17.00 ● Belcantorium.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

19.00 R.O.Z. Actueel. 19.10–20.00 Kamermuziekconcert. A. Het Aachener Kammerorchester. B. Het Ruggeri Quartet uit Keulen.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.30, 7.30 enz. t/m 17.30, verder 0.30.

Duits: 6.00 Der fröhliche Wecker. 8.00 Der Doppel-Axel. 8.30 Mister Morning, Rainer Holbe. 10.30 Der Doppel-Axel. 11.00 Da Capo, Monika. 12.00 RTL – 12 Uhr mittags, Jochen. Heute aus Viersen. 14.00 Die groszen Acht. 15.00 Die blaue Stunde. 16.00 Gefragt, gespielt Jörg. 17.00 RTL-Radio Telex, Helga. 19.00 Edy's Stammtisch. 20.00 RTL-Diskothek. 21.00 Radio Skat. 23.00 Radio-Diskothek. 24.00–1.00 Hallo Nachtarbeiter.

BRT II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00 t/m 9.00 op elk half uur, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00. 22.00, 23.40.

Antwerpen: Goede morgen, morgen. 8.05 Andere muziek.

Oost-Vlaanderen: 10.05 Mattinata. 12.00 Splinternieuws. Middageditie. 12.05 Met wie in de drie.

Brabant: 14:00 Variaties met om 16.00: Splinternieuws. Namiddageditie. 16.45: Radiool.

West-Vlaanderen: 17.10 Piek-uur met: Formule F. Selectie uit de Franse Hitparade en andere mooie liedjes. 18.00 B.R.T.–2–Focus. 18.15 Melody-boulevard. Is dat wel nog muziek? 18.50 Sportspiegel. Sportnieuws uit de provincie. 19.15 The country-music-club. 19.53 Vrij-uit – in humanistisch perspectief. Vrijzinnige uitzending.

Limburg: 20.00 Self-service. Verzoekprogramma. 20.40 De Schotse folkgroep „Ossian". 21.00 Splinternieuws. Laatste editie. 21.10 In blues en jeans 22.05–23.40 Vanavond en vannacht.

Jeugdwerk Spaubeek ook in 1978 actief

SPAUBEEK – De Stichting Jeugdwerk Spaubeek (S.J.S.) start het nieuwe jaar 1978 met tal van activiteiten. Naast de wekelijkse discoavonden op zaterdagavond opent men op vrijdag 6 januari het nieuwe seizoen met een dropping voor personen vanaf dertien jaar. De dropping gaat op die dag van start om 20.00 uur. Inschrijvingen hiervoor kunnen op de dag van uitvoering plaatsvinden vanaf 19.30 uur in het jeugdgebouw aan de Raadhuislaan.

Als tip geven de organisatoren mee dat een zaklantaarn en degelijk schoeisel voor deelname wel vereist zijn. Aan het einde van de dropping zal er nog een gezellig vertoeven plaatsvinden in het jeugdgebouw.

Gezien het goede resultaat van de eerste cursus „onderhoud bromfiets" start de stichting op maandag 9 januari met een vervolg cursus voor gevorderden. Deze cursus bestaat uit een 15-tal lessen waarin behandeld wordt de taak en functie van diverse onderdelen op de bromfiets te testen. Als cursusleider zal fungeren de heer W. Stienen. De lesavonden worden steeds op maandagavond van 19.30 tot 21.30 uur gehouden. Aanmelden voor deze cursus kan tot 5 januari plaatsvinden bij de heer J. Driessen, Rubensstraat 19 in Spaubeek.

Vervolgens gaat het jeugdwerk met ingang van 11 januari van start met woensdagmiddagactiviteiten voor de jeugd van de lagere school. Deze activiteiten zullen om de veertien dagen plaatsvinden in het jeugdgebouw van 14.00 tot 16.00 uur, en omvatten onder meer disco, tekenen, groepsspellen, handenarbeid en knutselen. Aanmeldingen hiervoor kunnen plaatsvinden in het jeufdgebouw aan de Raadhuislaan op de dag van uitvoering en gelden steeds voor één maand.

Kosten

Met ingang van januari zal de stichting tevens overgaan tot het voeren van een geheel nieuw opgezette ledenadministratie. Hierdoor zullen de lidmaatschapskosten per half jaar ƒ 5,– gaan bedragen welke steeds te voldoen zijn vóór 20 december en 20 juni. De leden zullen hierdoor bij activiteiten belangrijke reducties genieten. Jongeren tussen twaalf en achttien jaar kunnen zich in het bezit van een recente pasfoto aanmelden bij de heren J. Driessen Rubensstraat 19 Spaubeek, tel. 2519 en W. Schneiders Rubensstraat 14, tel. 2548.

Oudercontactavond fanfare 'Eendracht'

NIEUWENHAGEN – In het kader van de jeugdopvang en begeleiding, zal op vrijdag 6 januari om 19.30 uur een oudercontactavond plaats vinden van fanfarekorps Eendracht uit Nieuwenhagerheide. Op deze contactavond, die in de fanfarezaal (Auk de Jager) zal worden gehouden, zullen docenten van de Heerlense muziekschool een indruk geven, hoe het op de muziekschool toegaat. Docenten, dirigent en bestuursleden zullen vervolgens vragen van ouders beantwoorden.

Op deze avond zal tevens aan de laatst geslaagden van het afgelopen jaar het behaalde muziekdiploma worden uitgereikt. Dat waren maar liefst twaalf leden die op 3 december een Hafadiploma muziekschool behaalden. Voor Hafa-A, slaagden: Jolanda Foortjens, Freddy Haan, Bas Keybeck, Benny Peters en Marjo Simons. Norbert Keller, Harry Leunissen, Patrick Scheffer en Harald Voncken behaalden Hafa-B. Hafa C, werd behaald door, Harry Acampo, Jos Becks en Martin Hanssen. Bij deze geslaagden presteerde Marjo Simons zich dermate goed dat ze met lof slaagde.

Officiële mededeling

GEMEENTE KERKRADE



OPENBARE BEKENDMAKING

Burgemeester en Wethouders van de gemeente Kerkrade maken hierbij bekend, dat zij voornemens zijn aan de raad een voorstel te doen tot het onttrekken aan het openbaar verkeer van een gedeelte van de Kant.

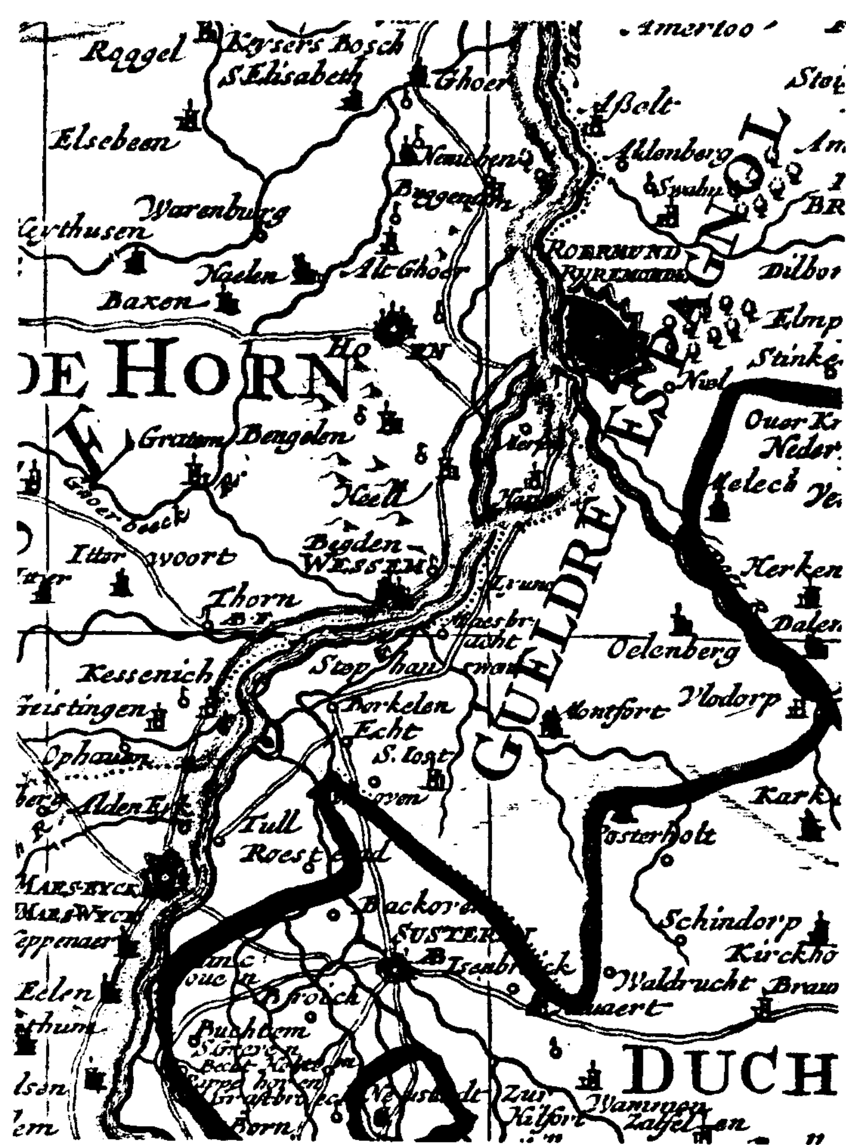
Gedurende 30 dagen te rekenen vanaf 4 januari 1978 ligt voor eenieder ter gemeentesecretarie, afd. stadsontwikkeling, ter inzage een situatietekening waarop het te onttrekken gedeelte is aangegeven.

Belanghebbenden kunnen gedurende de zojuist genoemde termijn schriftelijk bezwaren indienen bij de raad van deze gemeente.

Kerkrade, 29 december 1977.

Burgemeester en Wethouders,
J. Eenens,
loco-burgemeester.
De secretaris,
J. G. C. Erkens.

Limburg en het prinsbisdom Luik in 1690



Detail van de landkaart

van N. Sanson, die circa 1690 door H. Jaillot te Parijs werd uitgegeven. Formaat ± 75 x 55 cm.

Deze bijzonder fraaie kaart, uitgevoerd in pastelkleuren op 'n zware oude papierkwaliteit is verkrijgbaar door overmaking van ƒ 19,50 op gironummer 1035100, t.n.v. Limburgs Dagblad, Heerlen, onder vermelding van: kaart Prinsbisdom Luik.

Limburgs Dagblad 'n fijne krant.

Economie. vandaag

Siemens

DEN HAAG – Siemens Nederland heeft haar aandelenkapitaal verhoogd van ƒ 10 tot ƒ 15 miljoen. Hiertoe zijn de reserves gedeeltelijk omgezet in aandelen.

Veneta

AMSTERDAM – De rechtbank in Amsterdam heeft voorlopige surseance van betaling verleend aan Veneta, Verenigde Nederlandse Tapijtindustrie NV in Hilversum. Tot bewindvoerder is benoemd mr. H. L. Houthoff.

Overname

HEERENVEEN – Smilde Holding in Heerenveen (spijsvetindustrie) heeft de Friesche Zaadhandel G. J. Wouda BV in Heerenveen (26 werknemers) overgenomen. De vakbonden zijn ingelicht.

Bod

ROTTERDAM – Het door Erhardt en Verkoren Handel en Transportmaatschappij BV uitgebrachte bod van ƒ 2.125 in contanten op elk aandeel van nominaal ƒ 500 van NV Stoomvaart Maatschappij Wijklijn zal worden gestand gedaan. Het belang van Erhardt is hiermee opgelopen tot 97 procent.

Pandbrieven

AMSTERDAM – De Westland-Utrecht Hypotheekbank NV heeft de afgifte opengesteld van 8,75 procent pandbrieven 1978 per 1983-87 tegen 100,5 procent.

Huurgrens

DEN HAAG – Als gevolg van een wijziging in de ministeriële beschikking zullen met ingang van het nieuwe jaar andere grenzen gaan gelden voor huur- en koopwoningen, waarop gemeentelijke huisvestingsregels van toepassing zijn: huurwoningen van 470 tot 510 gulden per maand en koopwoningen van 160.000 tot 200.000 gulden.

Lening

PARIJS – Frankrijk heeft Brazilië leningen aangeboden van in totaal 880 miljoen gulden. Brazilië kan het geld gebruiken om de aankopen van Franse uitrusting te financieren voor de waterkrachtcentrale in Tucurui.

Auto's

BONN – In november zijn in West-Duitsland kentekens afgegeven voor 186.276 nieuwe personenauto's, 5,2 procent meer dan in november vorig jaar. In de eerste elf maanden werden dit jaar 2,4 miljoen kentekens voor nieuwe personenauto's verstrekt.

Metaal

DEN HAAG – De werkgelegenheid in de grootmetaalsector, met name in belangrijke delen daarvan als de machinebouw en de metaalprodukten, blijft teruglopen. Geschat wordt dat het aantal arbeidsplaatsen in 1977 met 2,5 procent is gedaald.

VW

LEUSDEN – Volkswagen heeft besloten met ingang van het nieuwe jaar 1978 de prijzen van haar produkten met gemiddeld twee procent te verhogen. De prijsverhoging is volgens de Nederlandse autoïmporteur het gevolg van de koerswijziging gulden-duitse mark en kostenstijgingen bij de fabriek. De goedkoopste VW kost nu ƒ 11.434,–.

Dieselauto

AMSTERDAM – In Nederland zijn het vorig jaar ruim 19.000 personenauto's met dieselmotor verkocht. Op een totale markt van ruim 560.000 nieuwe personenauto's is dat 3,5 procent. De verkoop van dieselauto's is de laatste drie jaar meer dan verdubbeld.

Amev

UTRECHT – NV Amev (verzekeringen) heeft haar belang van 45 procent in Safe BV Shipping and Forwarding Enterprises in Hillegom overgedragen aan de overige aandeelhouders, de internationale expediteurs Copex BV in Hillegom en Terwee, Ookker en Co. BV in Amsterdam.

IGB

PAPENDRECHT – Internationale Gewapendbeton-Bouw BV (IGB) in Breda een werkmaatschappij van de Bos Kalis Westminster Group, heeft opdracht gekregen voor de bouw van een grote wolweverij en veredelingsfabriek in Algerije. De kosten worden geraamd op 350 miljoen gulden.

OGEM

ROTTERDAM – OGEM verwacht binnen enkele maanden een order uit Saoedi-Arabië van circa ƒ 10 miljard te kunnen binnenhalen. De opdracht omvat de bouw van een complete universiteitsstad nabij de hoofdstad Riaad.

ABP brengt parttime werken nog meer in praktijk

Steunbedragen gebruiken voor oplossing van werkloosheid

HEERLEN – Zouden de ontzagelijke bedragen die wegens werkloosheid en arbeidsongeschiktheid moeten worden uitgekeerd niet voor een groot gedeelte benut kunnen worden door daarmee de financiering van zinvolle arbeid in de dienstverlenende, soms ook ambachtelijke sector mogelijk te maken door hen die uit het arbeidsproces gestoten zijn. Deze vraag stelt dr. mr. N.H. Wiarda, hoofddirecteur van het Algemeen Burgerlijk Pensioenfonds in zijn nieuwjaarsrede.

Uitwerking van dit plan vergt een ingrijpende wijziging van het maatschappelijk patroon. De heer Wiarda neemt in zijn rede ook de werkgelegenheid op lange termijn onder de loupe. De groei van bedrijven moet gematigd worden omdat hij zijn natuurlijke begrenzing vindt in de eindigheid van de energie- en grondstoffenvoorraad. Meer aandacht moet worden gegeven aan opwekking van energie uit andere bronnen en aan recylcling van grondstoffen. Volgens dr. mr.N. Wiarda ligt hier een taak voor de overheid om door oprichting van een nieuw soort bedrijven in de zwakke regio's de daar heersende werkloosheid aan te pakken.
Arbeidskosten en collectieve lasten dienen verminderd te worden en aan het "geleuter over baaldagen en vergoelijkend filosoferen over het toenemend kort ziekteverzuim moet een einde gemaakt worden".
Het personeelsbestand van het ABP zal dit jaar de 2.100 passeren, ofschoon het verloop ongeveer zes procent bedroeg. De Rijksdienst zal alle ongehuwde personeelsleden, mannen zowel als vrouwen voor een parttime dienstverband in aanmerking laten komen, indien zij tenminste zelfstandig een huishouding voeren. Op deze manier wil het ABP een bijdrage leveren aan de bestrijding van de werkloosheid. Het afgelopen jaar waren er 2000 spontane sollicitaties bij het fonds.
Het ABP kan dank zij een uitspraak van de Hoge Raad schadeclaims tot een bedrag van 30 miljoen verzilveren door ze te verhalen op verzekeringsmaatschappijen.
Het vermogensoverschot van het fonds zal zich rond de drie miljard kunnen handhaven. Het ABP heeft voor rond 1 miljard aan woningen in aanbouw of voorbereiding, zo deelde de heer Wiarda mee.

Verkopen liepen afgelopen jaar terug

PLEM boekte ongeveer 20 miljoen winst

MAASTRICHT – De PLEM boekte over het afgelopen jaar een winst van ongeveer twintig miljoen, al bestaat de helft alleen op papier. Een aanmerkelijk gedeelte van de winst is namelijk het gevolg van administratieve maatregelen op het punt van de afschrijvingen. Zonder die ingrepen zou de winst aanzienlijk lager zijn dan in 1976, omdat de verkopen zijn tegengevallen. Dit zegt ir. Th. Dreveldt, technisch directeur van de PLEM in de nieuwjaarsrede.

De kleinverbruikers namen ongeveer evenveel af als in 1976. Dat is na de oorlog nooit eerder gebeurd. De PLEM wil hier nog geen conclusies uit trekken, omdat de energiebesparing als gevolg van de zomertijd geheel in deze sector heeft plaatsgevonden. De industriële verbruikers namen bijna 3,5 procent minder af dan in 1976. De twee grootste afnemers remden hun aankopen af. In het algemeen gesproken, aldus ir. Dreveldt, kan gesteld worden dat de groei er uit is.
Unit A van de nieuwe Clauscentrale nam het afgelopen jaar van de totale opwek, die bijna 4,5 miljard kWh bedroeg, bijna de helft voor zijn rekening. De units 5 en 6 van de Maascentrale produceerden elk een kwart van het totaal. Het totale rendement over de hele produktie kwam voor het eerst boven de 40 procent. De verstookte brandstof bestond voor maar liefst 97 procent uit gas.
Voor het eerst sedert jaren was de produktie weer hoger dan het Limburgse debiet. De PLEM leverde in het kader van de zuidelijke optimalisatie per saldo 330 miljoen kWh aan Noord-Brabant en Zeeland, wat een financieel voordeel van 2 miljoen opleverde. De Clauscentrale wordt overigens in oktober officieel geopend. De PLEM is tegen het aardgasplan van de regering en wil de levering van aardgas aan centrales over langere tijd uitsmeren. Einde van het jaar waren 1462 personen in dienst bij de PLEM en op 18 januari wordt de eerste ondernemingsraad geïnstalleerd. De samenwerking van de nutsbedrijven wacht op het samenstellen van een rapport. Het uitkomen van het rapport is echter vertraagd.



● *De Duits-Franse consortium onder het secretariaat van Siemens werkt mee aan de bouw van vier watercentrales in Zaïre. Op de foto is te zien hoe de tweede centrale in aanbouw is.*

Voorzitter Breukers van Roermondse Kamer van Koophandel

Surséance moet tijdig voorkomen kunnen worden

ROERMOND – Moeilijkheden bij bedrijven die zouden kunnen leiden tot surseance van betaling zouden in een vroeg stadium onderkend moeten worden. Er zouden dan dusdanige maatregelen genomen dienen te worden dat een surseance voorkomen kan worden. Deze suggestie doet de heer J. M. Breukers, voorzitter van de Kamer van Koophandel voor Roermond in zijn nieuwjaarsrede. Om een surseance te voorkomen is op de allereerste plaats de medewerking van de ondernemers zelf nodig, die bereid moet zijn deskundigen in te schakelen. Ook zal de garantie voor geheimhouding dienen te worden gegeven. De heer Breukers geeft toe dat het moeilijk is spelregels op te stellen voor een tijdige reddingspoging.

De voorzitter van de Roermondse Kamer van Koophandel heeft een aantal regels proberen te omschrijven. De ondernemer moet medewerking verlenen en bereid zijn de moeilijkheden te onderkennen; bankiers moeten waarschuwen op een moment dat problemen kunnen worden verwacht; de accountant zal tijdig moeten registreren dat er iets mis kan zijn en hij zal adviezen en maatregelen moeten geven en voorstellen. Het signaleren door de accountant mag geen vrijblijvende zaak zijn. Mocht een ondernemer niet bereid zijn de adviezen van de accountant op te volgen dan moet wettelijk de mogelijkheid worden geschapen het advies gerechtelijk op zijn waarde te laten toetsen. De toetsing moet beslissend zijn. De adviezen en verklaringen moeten niet openbaar gemaakt worden.

In zijn nieuwjaarsrede besteedde de heer Breukers ook uitvoerig aandacht aan de regionalisatie van het bedrijfsleven en daarmee verbonden instellingen zoals Kamers van Koophandel en Raden van Arbeid. De regio is niet gediend met een centralistisch regionaal beleid. Speciaal waar het gaat om dienstverlening aan het kleinbedrijf in Limburg moet het centrale beleid zich aanpassen aan het regionale.

Vooral leningen en rekeningen toegenomen

PTT verwacht ook dit jaar een groei

DEN HAAG – Opmerkelijk was het afgelopen jaar de groei van het aantal postgirorekeningen, terwijl het spaartegoed bij de rijkspostspaarbank en het saldotegoed bij de girodienst met ongeveer twaalf procent toenamen. Dit zei gisteren drs. Ph. Leenman, directeur-generaal van de PTT in zijn nieuwjaarsrede. Opvallend was de ontwikkeling van de particuliere kredieten in de vorm van hypotheken en persoonlijke leningen.
De gunstige ontwikkeling van de verschillende PTT-diensten heeft geleid tot betere financiële resultaten. Het bedrijfsresultaat van de PTT kwam uit op 789 miljoen (in 1976 was dat 608 miljoen). Voor het eerst sinds 1960 werd de post met een positief resultaat van 27 miljoen afgesloten. De kapitaaluitgaven bedroegen ongeveer 1.340 miljoen en het bedrijfsresultaat van de rijkspostspaarbank was ongeveer 200 miljoen.
de werkgelegenheid bij de PTT blijft stijgen. In het afgelopen jaar werd het gemiddelde personeelsbestand met 1450 uitgebreid tot 77.950 jaartaken. De verzilvering van girobetaalkaarten op de postkantoren in binnen- en buitenland is sterk toegenomen. In ons land werden 19 miljoen kaarten ter verzilvering aangeboden (groei met 46 procent) en in het buitenland werden 3,2 miljoen kaarten (stijging met bijna 50 procent) verzilverd tot 540 miljoen.

Onder redactie van Henk Thonen

Beursoverzicht

Vriendelijk

AMSTERDAM – De Amsterdamse effectenbeurs is het nieuwe jaar vriendelijk begonnen. De handel was zeer rustig, ook al omdat de handelaren het bijzonder druk hadden om elkaar een gelukkig nieuwjaar toe te wensen. Bij de internationals sprong Akzo met een winst van ƒ 1,10 op ƒ 24,30 er duidelijk uit. De vraag, die ontstond na het bericht dat de sanering van de vezelsector voor ligt op het schema, bleef ook nu aanhouden, zo werd vernomen. Hoogovens avanceerde 50 cent tot ƒ 26,30 en Philips 10 cent tot ƒ 26,80. Unilever moest een dubbeltje afstaan op ƒ 122,70 terwijl Kon. Olie 20 cent aantrok tot ƒ 127,70.

De bankaandelen waren vrijwel onveranderd, terwijl Deli ƒ 1,50 in reactie was op ƒ 123,50.
Heineken trok de aandacht met een stijging van ƒ 1,80 tot ƒ 128,80 terwijl KLM 30 cent toevoegde op ƒ 114,80.
Op de verdeelde lokale markt, waar het met de handel rustig was, waren OGEM in positieve en Veneta in negatieve zin de blikvangers.

Het bericht dat OGEM mogelijk een order uit het Midden-Oosten ter waarde van ƒ 10 miljard kan binnenhalen blijft de vraag naar deze aandelen stimuleren.

Het OGEM-aandeel werd nu ƒ 3,70 duurder op ƒ 35,80. De mededeling dat Veneta voorlopige surseance van betaling is verleend had een negatieve invloed op de koersvorming. Vooralsnog kwam het niet tot transacties. Volstaan werd met ƒ 15 bieden - ƒ 17 laten tegen ƒ 21 bieden als laatste koers van 1977 en ƒ 20 als laatstgedane notering.
In de voedingssector trokken Ahold en Nutricia de aandacht. Ahold verloor een gulden op ƒ 103,10, terwijl Nutricia ƒ 2,30 in waarde daalde tot ƒ 45,20.

De obligatiesector was bij behoorlijke omzetten vriendelijk. Met name de jongste staatslening, waarop op 19 januari moet worden gestort, stond goed in de belangstelling.

Avondkoersen

AMSTERDAM – Gisteravond vond geen telefonisch avondverkeer plaats, wegens het gesloten blijven van Wall Street.

Advieskoersen

Amerikaanse dollar	2,22	2,32
Engelse pond	4,26	4,56
Belgische frank (100)	6,74	7,04
Duitse mark (100)	106,50	109,50
Italiaanse lire (10.000)	25,00	28,00
Portugese escudo (100)	4,50	6,00
Canadese dollar	2,02	2,12
Franse franc (100)	47,00	50,00
Zwitserse franc (100)	112,00	115,00
Zweedse kroon (100)	47,00	50,00
Noorse kroon (100)	43,00	46,00
Deense kroon (100)	37,75	40,75
Oostenr. schilling (100)	14,91	15,21
Spaanse peseta (100)	2,54	2,84
Griekse drachme (100)	5,25	6,50
Finse mark (100)	55,00	58,00
Joegoslav. dinar (100)	10,75	13,00

beurs van amsterdam

Binnenlandse aandelen

Akzo	23,20	24,10e
ABN	330,50	–
Amro 20	68,40e	68,50f
Deli-Mij	125,00	123,70
Dordtsche	167,20	167,50
Dordtsche Pr.	164,80	165,50
Heineken	127,00	129,80
Heineken H.	122,10	124,90
Hal Hold	111,20	–
Hoogovens	25,80f	26,20
HVA-Mijen	47,50	47,50
KNSM	84,00	88,00
KLM	114,50	115,20
Kon. Olie	127,50e	127,60e
Nat. Ned.	100,20f	100,20f
Ned. Lloyd	99,00	99,00
Ommeren	131,50	133,00
Philips	26,70	–
Robeco	169,70	–
Rolinco	118,60e	–
Unilever	122,80	123,20

Binnenlandse obligaties

10.50 Ned. 74	109,20	–
9.75 id. 74	108,10	–
9.50 id. 76-1	105,60	–
9.50 id. 76-2	106,00	–
9.00 id. 75	103,80	104,00
8.75 id. 75	103,90	104,00
8.75 id. 75-2	103,80	103,90
8.75 id. 76-96	104,20	104,30
8.50 id. 75	101,90	102,00
8.50 id. 75-2	102,10	102,00
8.25 id. 76-96	100,40	100,60
8.25 id. 77-92	100,50	100,70
8.25 id. 77-93	100,10	100,40
8.00 id. 69	99,60	99,70
8.00 id. 70-95	100,40	100,20
8.00 id. 71-96	99,90	99,90
8.00 id. 70 I	101,00	101,00
8.00 id. 70 II	102,20	102,20
8.00 id. 70 III	100,60	100,80
8.00 id. 76-91	100,10	100,20
8.00 id. 77-97	99,10	99,40
8.00 id. 77-87	100,90	101,00
7.75 id. 71-96	97,80	98,00
7.75 id. 73-98	97,70	97,70
7.75 id. 77-92	98,50	98,50
7.75 id. 70-78	100,50	100,50
7.75 id. 77-97	98,60	98,60
7.50 id. 69-94	96,40	96,40
7.50 id. 71-96	96,00	96,10
7.50 id. 72-97	95,90	96,00
7.50 id. 71-81	101,20	101,20
7.20 id. 72-97	93,50	93,50
7.00 id. 66 I-91	95,60	95,60
7.00 id. 66 II	96,10	96,10
7.00 id. 69-94	93,30	93,50
6.50 id. 68 I-93	92,00	92,00
6.50 id. 68 II	91,70	91,70
6.50 id. 68 III	91,90	91,90
6.50 id. 68 IV	91,80	91,80
6.25 id. 66-91	93,00	93,10
6.25 id. 67-92	92,00	91,90
6.00 id. 67-92	90,80	90,80
5.75 id. 65 I-90	90,40	90,40
5.75 id. 65 II	90,30	90,30
5.25 id. 64 I-89	89,00	89,10
5.25 id. 64 II	88,70	88,90
5.00 id. 64-94	86,50	86,50
4.50 id. 58-83	93,00	93,00
4.50 id. 59-89	89,00	89,30
4.50 id. 60 I-85	92,80	93,10
4.50 id. 60 II	86,50	86,90
4.50 id. 63-93	83,20	83,40
4.25 id. 59-84	92,20	92,80
4.25 id. 60-90	85,00	85,00
4.25 id. 61-91	85,70	85,90
4.25 id. 63 I	–	84,70
4.25 id. 63 II	83,70	83,90
4.00 id. 61-86	90,20	90,20
4.00 id. 62-92	84,80	84,80
3.75 id. 53-93	83,30	83,30
3.50 id. st. 47	76,00	76,30
3.50 id. 53-83	92,80	93,00

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	69,50	69,50
8.75 ABN	118,00	117,60
6.00 ABN	130,50	129,00
6.75 Amro 73	97,10	96,70e
5.50 Amro	206,00	203,00
8.50 Bos Kal.	114,00	113,70
6.25 Buhr T	98,00	98,00
7.25 Furn. 73	89,50	89,20
4.75 Gelder	100,00	–
5.75 Gist-Br.	84,00	82,00
7.25 H'meijer	95,20	95,00
5.25 Hoogov.	75,00a	–
7.50 IHC Holl.	90,00	90,60
7.25 Kappa 73	84,80	85,50
8.75 KNSM	96,00	96,50
8.75 KBB	108,00	–
5.75 KLM	90,00	90,00
7.75 K.N. Pap.	101,00b	102,00
7.25 KSH 73	25,50	22,50
7.00 Lyons N	83,00	82,90
7.25 M'intosh	90,00	91,00
9.00 Meneba	88,50	87,50
7.00 NBM-B	87,00	87,00
7.25 Nederh.	1,90	2,00f
6.50 NBM	315,00	–
7.75 Nutricia	94,10e	94,40
8.00 Nijverd.	88,00	88,00
6.50 Océ-Gr.	103,50	102,50
4.75 Philips	97,10	96,60e
10.00 Pont	107,50	106,60
7.50 Proost B.	91,00	91,00e
6.50 Rolinco	71,50e	71,40
6.50 id. 1000	72,50	73,00
8.00 Sanders	88,00	88,50
7.00 Skol Br.	94,55	94,55
7.00 Slav. Bk.	97,00	97,00
8.75 Stev. Gr.	145,00	145,80
9.00 VMF-St.	81,50	81,20
8.25 Vih. But	95,10	–
7.00 W'sanen	92,50b	92,50
8.75 W.U. Hyp.	133,00	132,50

Binnenlandse aandelen

ACF	164,00	164,50
Ahog.-Bob	39,40	39,50f
Ahold	104,10	103,00
Amas	7,70	7,70
Amev	74,00	74,00
Amfas	99,20	99,50
Asd. Droogd.	65,50	65,50
Asd. Rijtuig	209,50	210,00
Aniem Nat.	–	–
Ant. Brouw.	225,00e	–
Ant. Verf.	173,00	173,00b
Arnh. Schbw.	61,00	61,00
Asselberg	420,00	395,00
Ass St. R'dam	93,10	93,50
Audet	397,00	395,00
Aut. Ind. Rt.	1600,00	1600,00
Ballast-N.	130,80	129,70
Bam	83,60	84,50
Batenburg	330,00	335,00
Beek van	69,50	70,00
Beers	84,80	83,50
Begemann	93,70	93,50
Bergoss	54,00	54,50
Berkel P.	98,00	99,50
Blydenst. C.	306,00	305,00
Boer Druk	170,70	171,00
Bols	64,10	66,20e
Borsumij W.	127,50	128,00
Bos Kalis	120,50	123,00
Braat Bouw	287,50a	285,00
Bredero VG	1300,00	1330,00
id. cert.	1300,00a	1330,00
Bredero VB	257,00	263,00
id. cert.	257,00	263,00
Buhrm. Tett.	68,00	68,50
Calvé-D. cert.	175,20	175,50
id. 6 pct. cert.	1410,00	1410,00
Centr. Suik.	73,00	71,50
id. cert.	70,00	70,00
Ceteco	220,50	220,10
id. cert.	219,80	219,60
Chamotte	23,00	22,50
Cindu-Key	32,00	34,70
Crane Ned.	910,00	918,00
Desseaux	47,20	47,10
Dikkers	55,20	55,00
Dorp en Co	147,50	149,90
Dr. Ov. Hout	304,50	303,50
Droge	1190,00	1200,00
Duiker App.	190,00	187,50
Econosto	36,60	36,80
Elsevier	252,00	252,00
id. cert.	251,50	251,50
Emba	166,00	168,00
Ennia	123,00	122,00
Eriks	85,50	86,00e
Fokker	20,70	20,70
Ford Auto	715,00	718,00
Fr.Gr.Hyp.	114,50	114,20
Furness	64,00	64,80
Gamma H.	35,00	35,20e
id. 5 pct.	16,20	16,20
Gel. Delft c.	200,00	201,00
Gelder cert.	29,50	29,50
Geld. Tram	281,00	290,00
Gerofabr.	57,00e	58,00
Giessen	149,00	150,00
Gist Broc.	41,20	41,50
id. cert.	41,20	41,20
Goudsmit	129,00	127,00
Grasso	98,00	98,00
Grofsmed.	48,50e	49,00
Hagemeijer	82,60	83,60
Hero Conc.	99,20	99,20
Heybroek	164,00	–
Hoek's Mach.	60,10	60,20
Holec	131,00	135,50
Holl. Bet.	103,50	105,50
Hunter D.	23,60	23,00f
Icu	88,00	89,00
IHC Holland	15,90	16,00
Ind. Maatsch.	230,00	232,00
IBB Kondor	73,00e	73,50
Interlas	56,00	55,00
Internat. M.	39,00	39,20e
Inventum	601,00	605,00
Kempen B.	95,00	91,00a
Key Houth.	2450,00b	–
Klene S.	228,00	227,00
Kloos	156,50	159,00
Kluwer	83,50	84,50f
KBB	78,50	–
id. cert.	78,20	78,50
id. 6 cum	15,00	–
KNP	37,10	37,30
Krasnap.	105,70	106,00
KSH	4,90f	5,30
Kwatta	16,00	16,10
Landre Gl.	162,00	164,00
Leids Wol.	351,00	350,00
Macintosh	61,00	62,00
Maxw. Petr.	152,90	152,90f
Meneba	52,30	52,60
Metaverpa	2240,00	2245,00
MHV A'dam	46,00	46,00
Moeara En.	285,00	288,50
id. 1-10	3610,00	3610,00
id. 1-4	780,00	760,00
Mijnb. W.	400,00b	410,00b
Naarden	37,20	37,00
Naeff	72,70	72,70
Nat. Grondb.	51,00	52,00
NBM-Bouw	33,00	33,00
Nedap	317,00e	311,00
Ned. Bontw.	114,00	110,00
Ned. Crediet	50,30	50,20
Ned. Dagbl.	256,00	260,00
id. cert.	635,00	650,00
NMB	178,10e	173,00d
Ned. SHB	176,00	177,00
Netam	43,00	40,50
Nierstrasz	900,00	900,00
Norit	95,00	95,50
Nutricia GB	47,50	46,00
Nutricia VB	47,00	45,60
Nijverdal	40,50	41,30
Océ-Gr.	148,00e	149,50
Ogem hold.	32,10	35,40
Orenstein	252,00	256,00
Otra	125,00	132,00
Oving-D.S.	86,10	88,00e
Pakhoed H.	44,50	43,50
id. cert.	42,00	41,00
Palembang	60,20	60,20
Palthe	46,00	46,50
Philips	26,70g	–
Pont Hout	240,00	242,00
Porcel Fles	109,00	109,00
Proost en Br.	163,00	167,00e
Rademakers	232,00	232,00
Reesink	164,50	163,00
Reeuwijk	77,00	78,00
Reiss	155,00b	160,00b
Riva	335,00	336,00
id. cert.	330,00	333,00
Rohte en Jisk	52,00	52,50
Rommenholl.	274,00	269,00f
Rijn-Schelde	56,80	56,50
Sanders	100,00	99,00
Sarakreek	55,40	55,30
Schev. Expl.	17,60	17,60
Schlumberger	845,00	842,00
Schokbeton	1140,00	1210,00
Schuitema	178,50	178,50
Schuppen	380,00b	385,00
Schuttersv.	73,50	73,00
Slavenb. Bnk.	240,00e	240,30e
Smit Intern.	86,00	82,00
Stevin Gr.	148,20	148,00
Stoomsp. Tw.	41,20	41,20
Tabind Phil.	74,00	74,00
Telegraaf	104,90	104,00
Tilb. Hyp. Bk.	180,00e	180,00
Tilb. Waterl.	330,00	–
Tw. Kabelf.	299.00	299,00
Ubbink	180,10	182,90
Unikap	165,00	161,00
Unil. cert.	122,00d	–
id. 7 pct.	82,50	82,60
id. 6 pct.	71,60	71,70
Vd. Vliet-W.	88,00e	90,00b
Veneta	–	18,00
Ver. Glasf.	106,20	105,00
V.N.U.	46,50	46,50
Ver. Uitg. mij	86,50	87,20
Verto cert.	15,50	16,20
Vezelverw.	111,00	111,00
Vihamij Butt.	64,00	64,40
VRG-GBZ	49,50e	49,30e
Wegener C.	61,50	62,00b
id. cert.	58,50e	58,80
Wessanen C.	65,00b	63,50d
W.U. Hyp.	394,00	393,00
Wolsp. Ede	89,00	91,00
Wyers	66,60	68,10
Wijk en Her	150,50	150,80

Buitenlandse aandelen

All. Brew.	401,00	391,00
Br. Petrol	388,00	385,00
Gevaert Ph.	80,00	81,00
Hoechst	137,00	138,50
Hoesch	50,00	49,00
Imp. Chem.	169,00	165,00
Petrofina	255,00	–
Pye Hold.	208,00	208,00
Solvay	174,00	174,00
Un. Miniere	505,00	505,00
Akzona	27,60e	27,70
Alcan	56,00	58,00
Amax Inc.	85,00	84,50
Am. Cyanam	63,00	61,20
Am. Motors	9,50	8,70
Am. Standard	88,00	86,50
Am. Tel & Tel	140,20	140,20
Ampex Corp.	21,70	22,40a
Anaconda	74,00	–
Asarco	30,80	34,50
Bell Teleph.	121,00	121,00
Bethl. Steel	50,00	48,20
Boeing Corp.	65,00	65,40
Bovis Corp.	1,30	1,35
Burroughs	170,00	170,00
Can. Pacific	37,00	36,00
Carl. O'Keefe	6,50	6,50
Celanese	97,00	96,00
Chrysler	30,10	30,20
Citicorp.	55,40	54,50
Cities Serv.	119,00b	121,00
Colgate	51,10	51,80
Columb. Gas	68,00	67,00
Cons. Edison	57,50	57,50
Control D.	57,50	59,50
Curtiss W.	42,20	42,00
Dow. Chem.	64,00	63,00
Eastm. Kod.	123,50	122,50
Exxon (10)	106,10	106,80
Ford Motor.	106,50	104,50
Gen. Cable	27,60	27,50
Gen. Electric	112,10b	111,80
Gen. Foods	71,80	71,10
Gen. Motors	151,90a	150,00
Gilette	54,00	53,80
Goodrich	50,00	50,00
Goodyear	41,10	41,30
Gulf Oil	61,50	62,50
Husky Oil	58,00a	58,50
Imperial Oil	44,20	44,10
IBM	637,00	635,00
Int. Flavors	53,20	53,00a
Int. Nickel	37,10	38,50
Int. Tel. en T.	75,00	72,20
Kennecott	50,00	49,30
Litton Ind.	32,00	31,00
Lockheed	35,80	35,20
Merck Co.	133,00	130,50
National Can.	35,00	34,80
Nat. Dist & C.	47,00	47,00
NCR Corp.	93,50	95,00
N.A. Philips	63,80	62,20
Occidental	53,60	54,00
Penn. Centr.	2,00b	2,00b
Pepsi Co	65,00b	65,00
Ph. Morris	146,50	146,00
Philips P.	138,00	141,00
Polaroid	59,50a	56,60e
Procter & C.	195,00	194,00
RCA Corp.	62,50	61,30e
Rep. Steel	50,50	51,00
Reynolds I.	138,00	139,00
Sears	65,00e	66,00
Shell Can.	35,50	35,50
Shell Oil	148,00	149,50
South Pac.	77,50	78,00
Sperry Rand	85,00	84,80
Standard Br.	56,50	58,80
Sterling Dr.	30,60	31,50
Studebaker	106,00	103,00
Sun Oil C.	99,20	99,50
Tandy Corp.	75,60	77,50e
Texaco	62,70	62,50
Texas Intstr.	175,50	171,00
Transam C.	36,00	35,50
Un. Carbide	99,00	99,00
Un. Pacific	112,00	110,20
U.S. Steel	72,50	70,30
Warner L.	61,00	60,90
Westingh.	42,50b	43,00
Woolworth	44,50b	46,00
Dai-Ichi K.	254,00	254,00
Nippon Elec	102,00	98,00a
Pioneer El.	410,00	–
Sanyo Electr.	115,00	112,00
Sony Corp.	91,50	90,50
Sur. Brouw.	335,00	335,00

a = laten
b = bieden
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

De nieuwe bijstandsuitkeringen

De bijstand dient niet alleen voor de noodzakelijke bestaanskosten die iedereen moet maken. Want er wordt ook bijstand gegeven voor bijzondere uitgaven die niet iedereen heeft, maar die voor u wel noodzakelijk zijn.

Hoeveel bijstand u wordt toegekend, hangt af van uw eigen inkomsten. Ook daardoor is de bijstand een duidelijk individuele uitkering, die van persoon tot persoon kan verschillen.

Met ingang van 1 januari 1978 zijn de normbedragen als volgt:

Normbedragen

Uw bijstandsuitkering heeft alles te maken met het minimumloon. Dat is het loon, waarop elke werknemer van 23 jaar en ouder ten minste recht heeft.
Nadat van dit loon de loonbelasting en de premies voor sociale verzekeringen zijn afgetrokken, houdt de werknemer het „schone" minimumloon over. Dat wordt ook wel genoemd: het netto-minimumloon.
De uitkering voor gehuwden is gelijk aan het bedrag van het netto-minimumloon.
Onvolledige gezinnen (waarin een vader of moeder ontbreekt) krijgen 90% en alleenstaanden 70% van het netto-minimumloon, omdat hun kosten van bestaan lager zijn.
De normbedragen ziet u in de tabellen 1 en 2 voor gezinnen en alleenstaanden.

Woonkosten

Net als de minimumloner moet de bijstandontvanger uit zijn (of haar) uitkering de normale kosten van het bestaan betalen. Dat zijn niet alleen de kosten voor bijv. eten, drinken, kleding, meubilair, vrije tijd, maar ook de kosten van het wonen, zoals bij een huurhuis de huur. Met andere woorden: in uw uitkering zit ook een vergoeding voor woonkosten. Maar die woonkosten kunnen zo hoog zijn, dat ze echt niet alleen uit het minimumloon of de bijstanduitkering kunnen worden opgebracht. Wanneer dat het geval is, kunt u een huursubsidie aanvragen. De gemeente kan u daarover inlichten. Met woonkosten hoger dan f 170,— per maand (dus de huur, zonder de kosten van gas, water, licht, centrale verwarming, e.d.) komt u als bijstandontvanger in het algemeen voor huursubsidie in aanmerking. Voor alleenstaanden jonger dan 30 jaar gelden een aparte huursubsidieregeling en andere bedragen.

Als u na 1 januari 1978 op bijstand aangewezen raakt komt u pas op 1 juli a.s. voor huursubsidie in aanmerking. Tot zolang past de bijstand bij in de huur op dezelfde manier als de huursubsidie zou doen.

Eigen woning

Hebt u een eigen woning dan komt u natuurlijk niet in aanmerking voor huursubsidie. Bedragen hypotheekrente, eigenaarsonderhoud, belasting op onroerend goed, straatbelasting e.d. bij elkaar minder dan f 170,— per maand, dan moet u die kosten uit het uitkeringsbedrag betalen.
Liggen de kosten tussen f 170,— en f 525,— per maand dan krijgt u boven het normbedrag een toeslag. Deze toeslag is even groot als de huursubsidie voor een huurhuis van die prijs.

Woonkosten boven f 525,—* per maand

Voor huren boven ƒ 525,— per maand wordt geen huursubsidie gegeven en dus ook geen bijstand. Als u zo duur woont zult u een goedkoper huis moeten zoeken. Om u de tijd daarvoor te gunnen kunt u - voorlopig voor een jaar - een toeslag krijgen. Die is gelijk aan de woonkosten, verminderd met f 225,—.
Woont u in een eigen huis met hogere kosten dan f 525,— per maand dan geldt voor u hetzelfde. Ook dan zult u naar een goedkoper huis moeten uitkijken.

Woonkosten bejaarden

Als u 65 jaar of ouder bent, kan het zijn dat u wel in aanmerking komt voor huursubsidie, ook al is uw huur hoger dan f 525,— per maand. [illegible] is, kunt u daarboven [illegible] krijgen. Omzien naar een goedkopere woning is in dit geval dus niet nodig.

Gaan wonen in een dure woning

Moet u, om welke reden dan ook, in een huis met een hoge huur gaan wonen (een serviceflat bijvoorbeeld) overleg dan vooral eerst met de gemeente.
Er wordt alleen bijstand verstrekt als dit beslist noodzakelijk is.

Overgangsregeling

Als u een huur heeft boven f 350,— per maand moet u meer uit uw uitkering gaan betalen. Wat boven f 350,— ligt krijgt u niet helemaal terug van de huursubsidie. Tot nu toe kreeg u nog een aanvulling van de bijstand, maar dat verandert.
Ontving u op 31 december 1977 al bijstand voor een huur of kosten eigen woning boven f 350,— per maand dan geldt voor u een overgangsregeling.
Per 1 januari 1978 gaat u er nog niet op achteruit.
Voor het bedrag dat u meer moet gaan betalen, ten hoogste f 60,—, krijgt u dan nog een toeslag. Deze toeslag wordt elk half jaar met f 10,— verminderd.

*) Voor alleenstaanden jonger dan 30 jaar geldt een bedrag van f 350,— per maand.

1. GEZINNEN

NORMBEDRAG

Per week	
echtpaar zonder kinderen	f 280,70
echtpaar met 1 kind	f 285,90
echtpaar met 2 kinderen	f 288,—
echtpaar met 3 of meer kinderen	f 290,15

Per maand	
echtpaar zonder kinderen	f 1216,40
echtpaar met 1 kind	f 1238,80
echtpaar met 2 kinderen	f 1248,10
echtpaar met 3 of meer kinderen	f 1257,40

Is het gezin **onvolledig** dan worden bovenstaande bedragen verminderd met f 28,05 per week of f 121,60 per maand.
(Onvolledig gezin = vader of moeder alleen met één of meer kinderen.)

PLUS:
De premie die u betaalt voor een vrijwillige verzekering of bejaardenverzekering bij een ziekenfonds.
Maar niét de aanvullende premie.

PLUS:
Een vergoeding, gelijk aan de kinderbijslag, voor zover u geen kinderbijslag op een andere manier ontvangt.

PLUS:
Een vakantie-uitkering van f 16,65 per week of f 72,20 per maand. Deze uitkering is voor het onvolledige gezin f 15,— per week of f 65,— per maand. De uitkering wordt eens per jaar, in juni, uitbetaald.

2. ALLEENSTAANDEN

NORMBEDRAG

Beneden 65 jaar	
Per week	f 196,50
Per maand	f 851,50
65 Jaar en ouder	
Per week	f 194,05
Per maand	f 840,80

PLUS:
De premie die u betaalt voor een vrijwillige verzekering of een bejaardenverzekering bij een ziekenfonds.
Maar niét de aanvullende premie.

PLUS:
Vakantie-uitkering. Beneden 65 jaar: per week f 11,70 of per maand f 50,60.
65 jaar en ouder: per week f 14,10 of per maand f 61,20.
De uitkering wordt eens per jaar, in juni, uitbetaald.

3. THUIS INWONENDE KINDEREN (werkloos)

NORMBEDRAG

16 jaar	
Per week	f 43,20
Per maand	f 187,30
17 jaar	
Per week	f 70,20
Per maand	f 304,10
18 tot 21 jaar	
Per week	f 105,30
Per maand	f 456,20

PLUS: Vakantie-uitkering

16 en 17 jaar	
Per week	f 4,20
Per maand	f 18,10
18 tot 21 jaar	
Per week	f 6,25
Per maand	f 27,10

De uitkering wordt eens per jaar, in juni, uitbetaald.

4. BEWONERS VAN BEJAARDENTEHUIZEN OF INRICHTINGEN

NORMBEDRAG
De kosten van verzorging of verpleging.

PLUS:
De premie die u betaalt voor een bejaardenverzekering of een vrijwillige verzekering bij een ziekenfonds. Maar niét de aanvullende premie.

PLUS:
Een bedrag voor persoonlijke uitgaven eens per maand. Voor een alleenstaande is dat f 201,50, voor een echtpaar f 366,50.
Als u door persoonlijke omstandigheden weinig privé-uitgaven kunt doen, wordt de uitkering lager. Maar niet minder dan f 70,— voor een alleenstaande en f 147,50 voor een echtpaar.

PLUS:
Een vakantie-uitkering die gelijk is aan de vakantie-uitkering van de A.O.W.
De uitkering wordt eens per jaar, in mei, uitbetaald.

PLUS:
Als de **broodmaaltijden** niet in de verzorging zijn begrepen, ontvangt een alleenstaande daarvoor f 78,— en een echtpaar f 156,—.

MAAR:
De bijstand wordt verleend voorzover de eigen inkomsten niet voldoende zijn om bovenstaande kosten te betalen.
Heeft u als inkomsten naast de A.O.W. echter nog een **pensioen,** dan mag u daarvan als echtpaar f 41,— en als alleenstaande f 20,50 per maand houden.

Bijzondere uitgaven

Voor speciale uitgaven die ontstaan door uw bijzondere omstandigheden, bijvoorbeeld ziekte of gebreken, of de slechte toestand van uw woning, kunt u een extra uitkering aanvragen.
Bent u jonger dan 65 jaar, dan kunt u voor uitgaven in verband met invaliditeit geen bijstand krijgen, maar moet u een voorziening aanvragen op grond van de Algemene Arbeidsongeschiktheidswet (AAW).

Grotere uitgaven voor eigen rekening

Tot de bijzondere uitgaven worden in het algemeen niet de grotere aankopen gerekend die iedereen wel eens moet doen, bijvoorbeeld kleding, meubels of een kachel. Dit zelfde geldt voor verhuiskosten en kosten van woninginrichting.
Alleen in bijzondere gevallen kan daarvoor bijstand worden gegeven.

Telefoon

De kosten van telefoonabonnement en gesprekken komen voor uw eigen rekening.
In bijzondere gevallen is bijstand voor aansluitingskosten mogelijk.

Dieet

Als u dieet houdt, moet u dit zelf betalen, ook al zijn hieraan wat extra kosten verbonden.
Bent u jonger dan 65 jaar, dan kunt u voor medisch noodzakelijke dure diëten een vergoeding van dieetkosten aanvragen op grond van de Algemene Arbeidsongeschiktheidswet (AAW).
Aan bejaarden kan voor deze diëten extra bijstand worden gegeven.

Eigen inkomen

Bijstand ontvangt u als u geen of te weinig eigen inkomsten hebt. Heeft u helemaal geen inkomen, dan krijgt u de normbedragen die in de tabellen 1 t/m 4 vermeld staan. Heeft u wel wat eigen inkomsten, dan worden deze van de normbedragen afgetrokken. Maar bijverdiensten worden niet helemaal afgetrokken. Welke bijverdiensten ziet u in de kolom hiernaast.

Bijverdiensten uit arbeid

Van het geld dat u verdient met een bijbaan mag u een derde deel houden. Met de buitengewone kosten die u moet maken om dat geld te kunnen verdienen, zoals bijvoorbeeld reiskosten, wordt rekening gehouden.
Is uw gezin onvolledig - geen vader of moeder - dan wordt de eerste f 28,85 van wat u per week verdient niet afgetrokken.
Per maand is dit f 125,—.

Bijverdiensten uit kostgangers

Van wat uw kostgangers u betalen, wordt 40% gezien als uw verdiensten. Die verdiensten worden per kostganger gesteld op minimaal f 43,25 per week of f 187,50 per maand. Evenals bij andere bijverdiensten wordt een derde deel, dus minimaal f 14,40 per week of f 62,50 per maand, niet afgetrokken.
Heeft u drie of meer kostgangers, dan wordt dat beschouwd als een pensionbedrijf en worden die inkomsten volledig afgetrokken.

Inkomsten uit onderverhuur

Twee derde van de overeengekomen huur wordt niet afgetrokken.

Maximaal mag u van al uw bijverdiensten niet meer houden dan:

f 72,10 per week of f 312,50 per maand voor het onvolledige gezin (inclusief de eerste f 28,85 per week of f 125,— per maand van bijverdiensten uit arbeid).
f 43,25 per week of f 187,50 per maand voor een gezin met of zonder kinderen.
f 30,25 per week of f 131,— per maand voor een alleenstaande en f 16,15 per week of f 70,— per maand voor een thuisinwonende.

Andere inkomsten

Al uw andere inkomsten worden geheel van de normbedragen afgetrokken. Dus ook uw per 1 januari 1978 verhoogde A.O.W. of andere sociale uitkering.

Kostgeld van inwonende kinderen

Van uw kinderen die een inkomen hebben, kunt u een redelijk kostgeld verwachten. Daarin zit ook een bijdrage in de vaste gezinslasten.
De bijstand stelt daar een zekere aftrek tegenover. Dit is ten minste f 11,40 per week of f 49,50 per maand voor meerderjarige en f 7,60 per week of f 33,— per maand voor minderjarige kinderen.

Eigen vermogen

U hoeft niet al uw spaargeld aan te spreken voor u voor bijstand in aanmerking komt.
Het vrij te laten eigen vermogen wordt per 1 januari 1978:
f 12.400,— voor gezinnen
f 6.200,— voor alleenstaanden
f 7.400,— voor bejaarde echtparen in bejaardentehuizen of inrichtingen
f 3.700,— voor bejaarde alleenstaanden in bejaardentehuizen of inrichtingen.

De rente van dit vermogen is ook vrij.

Er is een aparte regeling voor een extra vrijlating van vermogen voor oudere ex-zelfstandigen en oudere langdurig werkloze werknemers (50 t/m 64 jaar).

Als u een eigen huis hebt met een onbelaste waarde hoger dan het vrij te laten vermogen, dan kunt u eventueel bijstand te leen krijgen op onderpand van uw huis (krediet-hypotheek). De gemeente kan hierover inlichtingen geven.

Publikatie van het ministerie van Cultuur, Recreatie en Maatschappelijk Werk

Limburgs Dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg
Dinsdag 3 januari 1978 ● Pagina 9

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: BEN ROMIJN; CHEF-EDITIEREDACTIE: MARTIN JANSEN.
KANTOREN: HEERLEN: NOBELSTRAAT 21. TEL. 045-718100. KERKRADE: MARKT 42. TEL. 045-455506. HOENSBROEK: KOUVENDERSTRAAT 91. TEL. 045-218555. BRUNSSUM: RUMPENERSTRAAT 36. TEL. 045-256363. NIEUWENHAGEN: HOOGSTRAAT 78. TEL. 045-311719. SPEKHOLZERHEIDE: AKERSTRAAT 124. TEL. 045-411044.

KERKBESTUUR VOOR MOEILIJKE BESLISSING

Kerk van Nieuw-Einde moet worden afgebroken

HEERLEN – Het ziet er naar uit, dat de veertien jaar geleden gebouwde kerk van de Christus Koningparochie in Nieuw-Einde, in Heerlen, moet worden afgebroken. Het gebouw vertoont dusdanige mankementen, dat er naar schatting een miljoen gulden zal zijn gemoeid met het herstel van de kerk. En dat kan deze parochie beslist niet opbrengen. Er is nog geen definitieve beslissing genomen. Er zijn momenteel besprekingen geopend met het bisdom en de gemeente Heerlen. Kerkbestuur en parochieraad zullen een beslissing moeten nemen. Dat zal naar verwachting binnenkort gebeuren. Het wordt vooralsnog een moeilijke beslissing omdat er nog geen geschikt alternatief op tafel ligt.

Het is natuurlijk niet zo, dat de kerk momenteel op invallen staat. Maar een der betrokkenen liet doorschemeren, dat dat over drie jaar best eens het geval kan zijn. „Over drie jaar een flinke storm en het dak waait eraf", aldus deze zegsman. De kerk werd ontworpen door architect Fanchamps uit Kerkrade, die toen nog rekening hield met allerlei nieuwbouwplannen. Dat blijkt achteraf – buiten de schuld van de architect – een verkeerde planning te zijn geweest. Binnen de katholieke kerk is er inmiddels ook het een en ander veranderd. Het kerkgebouw is momenteel veel te groot. Slechts bij hoogtijdagen in het kerkelijk jaar heeft de grote ruimte nog zin. Door de week en ook op de normale zondagem kan men met de dagkapel toe. Een dergelijk gebouw is financieel bijna niet meer te runnen, zeker niet als er dure herstellingen nodig zijn – er wordt zoals gezegd, reeds gesproken over één miljoen gulden – waarvan men nog maar moet afwachten of ze voldoen. Momenteel steekt het ijzer door het beton heen. Daar kan een nieuwe laag over heen worden gesmeerd. Maar over enkele jaren is het weer hetzelfde. Als men tot afbraak moet besluiten zal dat de tweede kerk zijn, die in deze parochie moet verdwijnen. Nadat de nieuwe kerk 14 jaar geleden in gebruik werd genomen, heeft de oude kerk nog enige tijd dienst gedaan als sportgelegenheid. In 1971 ging het gebouw echter tegen de grond.



● Nadat in 1971 de oude kerk van Nieuw-Einde moest worden gesloopt ziet het er naar uit dat ook de nieuwe kerk tegen de grond zal moeten.

Politici

● „Mag ik nog iets zeggen aan het adres van onze gemeenteraadspolitici", vroeg onze man van Palemig, nadat hij ons zondagavond het allerbeste voor het nieuwe jaar mitsgaders een goede gezondheid had toegewenst. Dat mag onze man altijd. „Dat is dan deze opmerking", aldus onze man, „dat de heren politici moeten doen wat ze beloven. Of wat nog veel beter is: niet méér beloven dan ze doen kunnen". „Logisch", dachten wij. „Zo logisch is dat niet", repliceerde onze man. „Waarom zouden ze anders elke keer weer in de fout gaan". Enfin, stads- en dorpspolitici, u weet het nu weer.

Politici (2)

● Onze man van Palemig wilde ook nog kwijt, dat hij politici – een enkele slechte uitzondering niet te na gesproken – best aardige mensen vindt. De meesten doen erg hun best om de belangen van de gemeenschap zo goed mogelijk te dienen. En dat zij daar tegenwoordig een niet onaardige vergoeding voor krijgen wordt hen door onze man best gegund. Ze hebben het jarenlang voor niets moeten doen. Althans, er werd wel presentiegeld gegeven, maar daar bleef na aftrek van belastingen, ook geen vetpot van over.

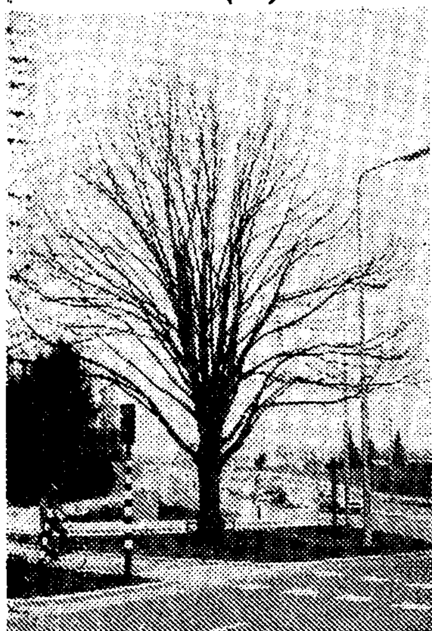
Vergelijken

● Na aldus onze man van Palemig de gelegenheid te hebben gegeven de serie 1978 van onze dagelijkse koffiekolom te openen, gaan wij over tot de orde van de dag. Waarbij wij het niet kunnen laten toch nog een politicus naar voren te halen. De heer Jo Janssen van Vrieheide met name. Hij is gestopt met roken. Vertelde hij: „Ik heb veertig jaar gerookt. Ik wil het nu eens veertig jaar laten. Daarna weet ik wat het beste bevalt en kan ik nog altijd zien wat ik doe". Als hem dat lukt behoudt het gemeenschapshuis Romantica in ieder geval nog vele jaren een toegewijd bestuurslid.

Bomen

● Natuurlijk zal iedereen het met ons erover eens zijn, dat bomen in de binnenstad het voortreffelijk doen. Dat staat ook in de discussienota over de Heerlense binnenstad. Waar wij zelf echter nooit erg in hebben gehad – en wij zouden dat hebben kunnen weten omdat het spreekwoord zegt, dat hoge bomen veel wind vangen – is, dat bomen in de binnenstad beschutting bieden tegen wervelwinden, die vooral tussen hogere gebouwen ontstaan. Dat scheelt voor degenen, die een hoed dragen en voor hen, die zich met een paraplu tegen de regenvlagen beschermen, weer een heel stuk. En dat is mooi van die bomen. En van degenen, die zorgen, dat ze er in de binnenstad komen en, wat nog belangrijker is, ook blijven.

Bomen (2)



● En dan zijn wij u nog de mededeling schuldig, dat de ANWB-linde, die geruime tijd geleden werd verplaatst in verband met een betere aansluiting van de Kempkensweg op de Kloosterstraat, het uitstekend maakt. Althans, dat verzekerde ons de heer Geurts, hoofd van de cultuurtechnische dienst van Publieke Werken in Heerlen. En die kan het weten. „Hij heeft het gehaald", aldus de heer Geurts. Al degenen, die zich daar nog zorgen over maakten, kunnen – als ze het nog niet wisten – weer rustig slapen.

Bomen (3)

● Wat is een boom in guldens uitgedrukt waard? Daar bestaat een ingewikkelde berekening van, die wij u zullen besparen omdat wij er zelfs ook niets van snappen. Maar deze berekening geeft voor drie Heerlense bomen de volgende uitkomst. De es in de Uilestraat 14.000 gulden, de es in de Uilegats 5000 gulden en de trompetboom in de Geleenstraat 4300 gulden. Wees er dus zuinig op.

Voorlichting over ruimtelijk beleid

Van onze verslaggever

KERKRADE – Middenstanders in Kerkrade en ook andere belangstellende inwoners van die gemeente kunnen in januari tijdens een aantal voorlichtingsbijeenkomsten nadere informatie krijgen over de in november verschenen nota „Leidraad voor een nieuw ruimtelijk beleid" van het gemeentebestuur. De nota is samengesteld om een beter inzicht te krijgen in de mogelijkheden van de ruimtelijke ontwikkeling in Kerkrade en om de burgers in de gelegenheid te stellen zich daarover een mening te vormen.

In het stuk zijn vier algemene doelstellingen opgesomd: versterking van de functie van de stadskern, bevordering van een zo goed mogelijk woon- en leefklimaat in de wijken, versterking van de werkfunctie buiten de woonwijken en een aangepast voorzieningsniveau per wijk.

De voorlichtingsbijeenkomsten (die alle om acht uur beginnen) worden voor de middenstanders gehouden op 5 januari (in lokaal Kluijtmans, Bleijerheide), 11 januari (in lokaal Ehrens, Chèvremont), op 12 januari (in lokaal Chermin) en op 18 januari (in lokaal 't Wieltje, Spekholzerheide). Belangstellende burgers kunnen informatie krijgen op 9 januari (in het K-3 gebouw, Chèvremont), 16 januari (in het gemenschapshuis, Bleijerheide), op 23 januari (in het gemeenschapshuis, Spekholzerheide) en op 30 januari (in de voorfoyer van de Rodahal). Op de bijeenkomsten worden dia's getoond en vragen beantwoord door het gemeentebestuur. Alle reacties, zowel de schriftelijke als de mondelinge, worden samengevat en aangeboden aan de gemeenteraad die uiteindelijk een oordeel moet vellen over de nota.

Remo mag doorgaan

MERKELBEEK – Remo Chemie in Merkelbeek mag doorgaan met de verkoop van flesjes synthetische reinigingsmiddelen die het bedrijf momenteel produceert. Dat heeft de raadsman van het bedrijf meegedeeld naar aanleiding van berichten over de uitspraak van de rechtbank in Den Haag inzake het door Unilever aangespannen kort geding. Remo Chemie heeft alleen het verbod opgelegd gekregen om de verkoop te staken van oude flesjes, een verpakking die Unilever teveel op de eigen flesjes vond lijken. Die oude flesjes zijn inmiddels niet meer in omloop. „De huidige flessen zijn toegestaan en in feite is er voor ons bedrijf dus niets aan de hand", liet het bedrijf ook nog weten.

Jeugd kan in dorp blijven

NIEUWENHAGEN – De jeugd in Nieuwenhagen is uit de brand. De „carnavalsbrand" wel te verstaan. Dank zij de spontane hulp van de Nieuwenhaagse horecavereniging (dat zijn de kasteleins) hoeven de jongens en meisjes tijdens de carnavalsdagen niet meer het dorp uit als zij naar een jeugdbal willen. Het is de Sectie Jeugd van de verenigingen in Niewenhagen al lang een doorn in het oog dat zoveel jongeren met carnaval massaal het dorp uit trekken. De oorzaak lag heel eenvoudig in het gebrek aan een goede ruimte waar de jongeren van pakweg dertien tot zestien jaar kunnen hossen en springen. Na een gesprek met de caranvalsvereniging „Groeët Neujenhage" besloot de Sectie Jeugd een beroep te doen op de kasteleinsvereniging.

Dat onderhoud heeft succes gehad. De horecavereniging staat op carnavalsdinsdag zaal Schuttershof aan de Hereweg compleet met disk-jockey voor niemendal af. Voor het eerst kan er dit jaar in Nieuwenhagen een eigen bal worden georganiseerd. Omdat het de eerste keer is, wil de eerder genoemde Sectie Jeugd beginnen met één bal. De leden van de sectie zullen zelf, met een aantal leiders en leidsters en bestuursleden het jeugdbal bijwonen.

Nieuwjaarsfeest

KERKRADE – De werkgroep „Ouderen" van het K-3 centrum te Kerkrade, houdt op maandag 9 januari een nieuwjaarsfeest voor alle ouderen uit het Rolduckerveld en het Ehrensteinerveld. Het nieuwjaarsfeest begint 's middags om 14.30 uur en duurt tot ongeveer 18 uur. Behalve een kop koffie en koningskoek heeft de werkgroep „Ouderen" nog een amusementsprogramma in petto waaraan medewerken het Bejaardenkoor van Bleijerheide, mevrouw Pöttgens, die een aantal liederen ten gehore zal brengen; een voordracht gehouden door mevrouw de Groot; de Bewegingsleer groep geeft een optreden onder leiding van de heer Lochtman; bovendien zullen enkele ouderen, die regelmatig in het K-3 centrum komen, hun bijdrage leveren aan deze feestmiddag. De toegang is gratis.

AANTAL CANADASSEN GEROOID

Werk bij steenberg Wilhelmina begonnen

SCHAESBERG – Namens en voor rekening van het samenwerkingsorgaan Sanering Mijnterreinen Oostelijke Mijnstreek zijn maandag aan de westzijde van de slikvijvers nabij de steenberg van de voormalige staatsmijn Wilhelmina in Schaesberg, canadassen gerooid. Dat hield verband met het egaliseren van het terrein, dat te zijner tijd deel van de draf- en renbaan gaat uitmaken. Er zullen ter plaatse ook graafwerkzaamheden worden verricht.

Ofschoon het betrokken terrein nog eigendom is van DSM kunnen er toch al voorbereidingen worden getroffen voor het realiseren van de toekomstige bestemming omdat verwacht mag worden, dat er binnen korte tijd een algehele overeenkomst tussen het samenwerkingsterrein en DSM wordt verwacht met betrekking tot de overdracht van de mijnterreinen ter plaatse. DSM heeft er in toegestemd, dat het samenwerkingsorgaan namens de betrokken gemeenten - dat zijn in dit gebied Kerkrade en Schaesberg - al werkzaamheden uitvoert. „Daar is men inderdaad mee begonnen", zei de heer Logister, directeur van Openbare Werken in Schaesberg. Voor degenen, die het jammer vinden, dat er bomen verdwijnen, voegde hij er aan toe, dat het ter plaatse een heel groengebied wordt en dat er voor de gesneuvelde canadassen voldoende bomen in de plaats zullen komen.

Politie zoekt getuigen

Van onze verslaggever

BRUNSSUM – De gemeentepolitie in Brunssum zoekt getuigen van een ongeval dat om zes uur 's morgens op nieuwjaarsdag op de Karel Doormanstraat heeft plaatsgevonden en waarbij een 20-jarige jongen uit Kerkrade om het leven is gekomen. Rond zes uur is op die weg een auto uit de bocht gevlogen en tegen een boom beland. Volgens de bestuurder van die auto werd hij ernstig gehinderd door een tegenligger. De politie vraagt mensen die iets gezien of gehoord hebben contact op te nemen. Het telefoonnummer is 252555.

VOLGENS BIBLIOTHEEKPLAN HOENSBROEK

Meer oppervlakte nodig voor uitleen van boeken

Van onze verslaggever

HOENSBROEK – Een uitbreiding van het aantal vestigingen van de openbare bibliotheek in Hoensbroek wordt noch door het bestuur van de plaatselijke bibliotheek noch door het gemeentebestuur nodig gevonden. De bestaande vestigingen kunnen zeer goed in de huidige behoefte voorzien. Als in de toekomst aan een aantal voorwaarden voldaan wordt, zal ook dan aan de vragen van de lezers tegemoet gekomen kunnen worden. Uitbreiding van de bestaande gebouwen en van het boekenbestand zijn enkele van die voorwaarden. Deze gegevens geeft het dagelijks bestuur van Hoensbroek in een toelichting op het zogenaamde bibliotheekplan dat de gemeenteraad voor het eerst moet vaststellen en dat geldt voor de jaren 1980, 1981 en 1982. Volgende week donderdag is het plan onderwerp van discussie in die raad.

Alle gemeenten in Nederland moeten ten behoeve van een provinciaal en van een landelijk bibliotheekplan eigen richtlijnen opstellen. In het Hoensbroekse ontwerpplan staat aangegeven welke ontwikkelingen nodig en te verwachten zijn voor de toekomst. De centrale bibliotheek in de Pastoor Schleidenstraat zou volgens de landelijke normen in 1982 over 1130 vierkante meter moeten beschikken. Dat zijn er 510 meer dan nu. De mogelijkheden om het gebouw op het huidige terrein uit te breiden, zijn er nauwelijks, zodat gedeelten van omliggende terreinen moeten worden aangekocht. De bibliotheek moet in de toekomst ook uitgroeien tot een mediatheek, waar audio-visuele middelen zoals platen, cassettes, dia's en films te krijgen zijn.

De totale oppervlakte van het filiaal Mariarade moet van 170 op 300 vierkante meter worden gebracht. De jeugdbibliotheek Nieuw-Lotbroek verhuist van een noodlokaal naar het in die wijk geplande ontmoetingscentrum. Omdat de jeugdbibliotheek wellicht zal uitgroeien tot een volledig filiaal is het, volgens het bibliotheekplan, gewenst om in dat gebouw nu al een grotere ruimte dan de geplande 180 vierkante meter te reserveren. Hoensbroek heeft verder ook nog vier uitleenposten, die zeker gehandhaafd moeten worden omdat ze gericht zijn op speciale groepen van de Hoensbroekse bevolking, aldus het plan.

Inbraken in Kerkrade

KERKRADE – In Kerkrade is op twee plaatsen in woningen ingebroken. Uit een woning aan de Sophiastraat, waarvan de bewoner met vakantie was, heeft een inbreker een versterker met twee boxen en een verrekijker met een gezamenlijke waarde van ongeveer 1600 gulden gestolen. De inbreker had de achterdeur geforceerd. Uit een andere woning werden een horloge en een beurs met 300 DM gestolen. Van dit pand stond een deur open.

Auto botst tegen bomen

KERKRADE – Een 60-jarige inwoner van Kerkrade is zondagavond tegen middernacht op de Kerkradersteenweg met zijn auto tegen twee bomen gebotst en gewond geraakt. De man moest met diepe hoofdwonden in het ziekenhuis worden opgenomen. Zijn auto werd helemaal vernield en ook de bomen liepen behoorlijke schade op.

Huis overhoop: buit 4 gulden

MAASTRICHT – Tijdens afwezigheid van de bewoners werd in Maastricht ingebroken in de woning van de familie M.H. aan het Paus Leo XIII-plein. Kasten en laden bleken overhoop te zijn gehaald, maar ontvreemd werd slechts een bedrag van vier gulden.

Bij thuiskomst in de Alfons Ariënstraat bemerkte het echtpaar E.V. dat in de woonvertrekken het licht was ontstoken. Het vermoeden dat ongewenst bezoek over de vloer was, werd bewaarheid toen men binnentrad en nog juist een jeugdig persoontje van ongeveer 13 jaar de benen zag nemen. In huis bleek links en rechts naar geld of andere waardevolle spullen te zijn gezocht, doch bij eerste inventarisatie bleek niets te zijn ontvreemd.

Man door ruit geduwd

MAASTRICHT – Zonder enige reden hebben vier onbekend gebleven jongelui zondag rond middernacht in de Rechtstraat te Maastricht de daar lopende J.A. door de etalageruit van een radiohandel geduwd. Het hevig bloedend slachtoffer werd in een plas bloed aangetroffen door een politiepatrouille, die hem onmiddellijk overbracht naar het ziekenhuis. De man bleek vooral aan de linkerhand ernstig te zijn gewond.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
„The spy who loved me", 12 jr. 3e week, dag. 14.30 en 20.30 uur,

Rivoli
„The genius", 12 jr. 2e week, dag. 15.30 en 20 uur.
„Het raadsel van de spookplaneet", a.l. dag. 13.30 uur.

Passage
„Aai poesje", 16 jr. dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.

H 5
„Abba", 2e week, a.l. dag. 13.30, 15.30, 17.30 en 20.30 uur.
„Orca, the killer wale", 12 jr. 3e week, dag. 15, 17, 20 uur.
„De reddertjes", 3e week, a.l. dag. 14, 16, 19 en 21 uur.
„Rechter en linkerhand van de duivel", dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur.
„De Kolos van Rhodos", dag. 14.15, 16.15, 19.15, en 21.15 uur.
„Waar de karateklappen vallen", za. zo. en wo. 13.30 uur.
„Kuifje en de Zonnetempel", a.l. za. zo. en wo. 13.30 uur.

MAASTRICHT

Mabi
The deep, 12 jr. 3e week, dag. 14, 17 en 20.30 uur.

Midi
The big bus, 12 jr. 2e week, dag. 16.15, 18.30 en 21 uur.
De avonturen van Hammetje za. di. en wo. 13.45 uur.

Festival
Abba, a.l. 2e week, dag. 14, 16, 18.15 en 20.30 uur.

Palace I
Black Emmanuelle in USA, 16 jr. dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.

Studio
Vrouwen, praat mij er niet van 16 jr. dag. 15, 17, 19 en 21 uur.

Palace II
De reddertjes, 3e week, dag. 13.45, 15.45, 17.45 en 19.45 uur.

Studio
Kuifje, Zonnetempel, a.l. za, zo. en wo. 13.30 uur.

Royal I
Orca, the killer wale, 3e week, 12 jr. dag. 14.30, 16.30 en 20.30 uur.

Royal II
The Car, 16 jr. 2e week, dag 13.45, 15, 17.15, 19.15 en 21 uur.
Maciste en de Hellemonsters, wo. 14 uur.

EXPOSITIE

SIMPELVELD

Galerie Jan This
Schilderijen en tekeningen van Jan This. Elke zaterdag van 11 tot en met 17 uur.

MAASTRICHT

Galerie 't Lemken
Wandkleden van Marij Meys. Doorlopend.

Natuurhistorisch Museum
Geologie, biologie, heemtuin en vuursteen. Doorlopend. „Kleur en dier". Tot en met 12 januari. Open: ma t/m vr 10-17 uur. Za en zo 14-17 uur.

SITTARD

Ziekenhuis „De Goddelijke Voorzienigheid"
Elisabeth van Barstraat - ingang Walramstraat
Tentoonstelling van sculptures van Sjef Wishaupt. Dagelijks te bezichtigen.

Museum 't Kritzraedthuis Rosmolenstraat 2
Tentoonstelling van schilderijen van Bert Schmitz. Geopend maandag tot en met vrijdag van 10 tot 12 uur en van 14 tot 18 uur - zaterdagen en zondagen van 14 tot 18 uur.

Galerie Michel
Steenweg - parkeerplaats to. Schouwburg
Tentoonstelling van schilderijen van Bert Schmitz. Dagelijks geopend van 14 tot 17 uur.

STEIN

Archeologisch Reservaat Schepersgats 6
Tentoonstelling gewijd aan de voorgeschiedenis van de Romeinen en Franken tevens voorwerpen van het oudheidkundig Museum Beckers uit Beek. Geopend dagelijks van 16 tot 18 uur en volgens afspraak. Tel. 04499-2850.

ELSLOO

Streekmuseum
Permanente expositie. Geopend dinsdag en donderdag van 15 tot 17 uur, zondag van 16 tot 19 uur. Buiten openingsuren na afspraak met conservater, tel. 04402-2880.

Maaslandcentrum
Tentoonstelling van aquarellen en gemengde technieken van de schrijver-dichter en kunstkriticus Paul Hairr.on. Geopend dagelijks van 14 tot 16 uur.

SWALMEN

Galerie Hawinkels
Rijksweg Z 18
tentoonstelling van schilderijen, plastieken, gouaches van Theo Bennes. Geopend maandag t.m. vrijdag van 9.00 uur tot 18.00 uur, zaterdag van 9.00 uur tot 18.00

Huldiging twee jubilarissen

'Klein maar Dapper' viert haar jubileum

KERKRADE – De gymnastiekvereniging "Klein maar Dapper" in Kerkrade-West bestaat zondag 8 januari zestig jaar. Dat is voor bestuur en leden van deze vereniging, die wel dapper maar allang niet klein meer is, aanleiding van 11.30 tot 13.30 uur in het patronaat te Spekholzerheide te recipiëren. Tijdens de receptie bestaat gelegenheid om twee jubilarissen te feliciteren. Het zijn voorzitter J. Heyse, die al vijftig jaar zijn uitstekende krachten aan de gymnastiekvereniging verleent en mej. Truus Schlangen, die 12½ jaar lid van "Klein maar Dapper" is.

Maar voordat men aan feestvieren toekomt zal er eerst worden gebeden. De harmonie Sint Caecilia van Spekholzerheide zal bestuur en leden van de feestvierende vereniging aan het verenigingslokaal Keulaertz afhalen en hen naar de parochiekerk van de Heilige Martinus begeleiden, waar om 8.30 uur een plechtige dankdienst begint. Om 10 uur scharen allen zich rond een welvoorziene koffietafel. Als de inwendige mens naar behoren is versterkt, volgt een feestvergadering om de jubilarissen uitgebreid en degelijk te kunnen huldigen. Daarna vindt de receptie plaats en mag iedereen komen. Gezien de reputatie van de gymnastiekvereniging zál ook iedereen komen. Om 14.30 uur begint een jeugdmiddag met veel attracties onder wie het optreden van een goochelaar. 's Avonds is weer iedereen welkom. Dan biedt de jubilerende vereniging de bevolking een feestavond aan in het verenigingsgebouw. Aan deze feestavond werken onder anderen mee: De Verenigde Zangers, het humoristisch duo D'r Angerhoave en het orkest Avanti Boys.



● *Felicitaties van Peter Viehoff voor Gerard Dortant. De bestuursleden Frolichs, Hamers en Van de Berg kijken toe.*

Enige nog in leven zijnde oprichter

Oudste Heidebloemlid in de bloemen gezet

HEERLEN – Zeventig jaar nadat hij de kunstwielrijdersvereniging de Heidebloem in Heerlen mee heeft helpen oprichten, is de 91-jarige Gerard Dortant nog eens extra in de bloemetjes gezet. Dat gebeurde zondagmorgen in de Heerlense verpleegkliniek waar Gerard Dortant nu verblijft.

Hij is de enige nog in leven zijnde oprichter van de vereniging. Peter Viehoff, die het reilen en zeilen van de kunstwielrijdersvereniging inmiddels ook al 50 jaar als lid heeft gevolgd, overhandigde Gerard Dortant een bloemetje en een stikker van de vereniging. Deze huldiging leidt voor de Heidebloem een feestjaar in.

Onderzoek naar „klussendienst" in Schaesberg

SCHAESBERG – Het project Werkeloze Jongeren Schaesberg heeft een prijzenswaardige oproep gericht aan Schaesbergse instellingen zonder winstoogmerk, alsmede aan instellingen die vanuit hun taakstelling te maken hebben met mensen die hulp kunnen gebruiken.

Het project Werkeloze Jongeren Schaesberg werkt onder auspiciën van het jongerencentrum „De Mainstreet" gevestigd op het adres Hoofdstraat 144-146 in het gemeenschapshuis d'r Sjeet. Het project stelt momenteel een onderzoek in naar de vraag of er op Schaesberg behoefte is aan een „klussendienst". Deze dienst bestaat dan uit jongeren zonder werk. De klussendienst wil zonder geldelijke beloning haar diensten aanbieden aan personen of instellingen die mankracht nodig hebben voor kortdurende werkjes en niet in staat zijn de loonkosten daarvan te betalen. Het project Werkeloze Jongeren Schaesberg denkt in ieder geval aan eenvoudige werkjes, terwijl er voorts geen sprake mag zijn van concurrentie met het bedrijfsleven. Het project is gaarne bereid inlichtingen te geven en wel via telefoon „Mainstreet" 312016.

Fotöexpositie over architectuur in "D'r Brikke-Oave"

Van onze verslaggever

BRUNSSUM – In het ontmoetingscentrum "D'r Brikke-Oave" te Brunsum wordt van vrijdag 6 tot en met maandag 23 januari een fotoexpositie gehouden van Jos Muris en Ruud Tax over "de architectuur omstreeks 1900 in Limburg". Op zondag 8 januari houdt Jos Muris om 15 uur een inleidend praatje over Ruud Tax en zijn pionierswerk. De expositie is geopend van maandag tot en met vrijdag van 14–17 uur en van 19–21 uur; op zaterdag en zondag van 15 tot 18 uur.

Op de fotoexpositie is alle interessante architectuur – in welke stijl dan ook – vertegenwoordigd. Naast Jugendstil, waarvan in Limburg niet veel te vinden was, treft men rond 1900 neo-renaissance, neo-gotiek en neobarok aan en verder zijn er uitingen die weliswaar een typische stijl hebben, die in die tijd gangbaar was, maar waarvoor nog geen naam is bedacht.

Stemadvies en mensenrechten

SIMPELVELD – Tijdens een gezamenlijke vergadering van de NKV-centrales van Bocholtz en Simpelveld was men van mening, dat in het federatiebestuur evenveel bestuursleden van het NKV als van het NVV zitting moeten hebben. Het ligt in de bedoeling voor de komende verkiezingen geen stemadvies uit te brengen. De leden zijn mondig genoeg om zelf te kunnen bepalen op wie zij willen stemmen. Een dergelijk stemadvies zou men zelfs een „aantasting van de rechten van de mens" kunnen noemen. Het herindelingsproces zal op de voet worden gevolgd. Als G.S. zeggen, dat het sociaal-economische voordelen geeft is dat mooi maar er mogen geen maatschappelijke problemen uit voortvloeien.

Welzijnsrapport voor Simpelveld voorbereid

SIMPELVELD – In Simpelveld werd begin 1977 gestart met de eerste werkzaamheden voor een Welzijnsrapport, dat ook hanteerbaar zal zijn als de komende herindeling volgens plan een feit is.

Een stuurgroep, samengesteld uit mensen die de verschillende facetten in het leven van de plaats vertegenwoordigden, nam de leiding op zich.

Er werden negen werkgroepen samengesteld voor gezondheidszorg, maatschappelijke dienstverlening, jeugd- en jongerenwerk, vormings- en ontwikkelingswerk, onderwijs, ontspanning en vrijetijdsbesteding, cultuur en creativiteitsbevordering, sportbeoefening en een werkgroep milieu, toerisme en recreatie. Al deze werkgroepen gingen op hun speciaal gebied na wat er zo al te vinden was in Simpelveld, wat er op korte tijd zal komen en vooral ook wat er dient te komen om het welzijn van de mensen te verhogen. Na intensieve vergaderingen, die een jaar duurden, is dit werk nu afgesloten. De heer Disco uit Gulpen zal in samenwerking met de heer W. Loeve welzijnsambtenaar van de gemeente hiervan, een „ruw rapport" samenstellen, dat dan weer terugkomt naar de groepen voor een kritische beschouwing. De inwoners zullen dan nog inspraak krijgen. Er zal uiteindelijk een definitief rapport worden samengesteld door de heer Grijsbach uit Roermond. Hierna beheeft het Welzijnsrapport Simpelveld nog de goedkeuring van de raad, die voorheen reeds bestuurlijke aanwijzingen zal geven. Medio 1978 hoopt men dat het definitieve rapport, waar Simpelveld de komende tientallen jaren op kan teren, klaar zal zijn.

In gesprek

Piuscentrum (2)

Beste lieve ouderen, en ouder wordende mensen.
Van harte wil ik u geluk en het allerbeste wensen.
Maar ach, lezen we de laatste kranten.
„Regenboog" en „Pius" rammelen van alle kanten.
Wat bezield de leiders met hun goed betaalde baan
Is er geen zorg meer voor de ouderen, machtswellust bovenaan?
Heren van commissie en mensen van de raad,
Denk eens aan de ouderen en wees eens echt paraat!
Nu is er nog maar een voordeurruit gebroken,
Waak voor de storm die misschien is opgestoken.
Steek niet de draak met onze menselijke „Kroon",
Geef de ouderen rust en tevredenheid, dat is hun loon!!

BRUNSSUM — C. J. Verberne

Thermen (2)

Volkomen eens ben ik het met het geen de heer Sanders uit Heerlen schreef naar aanleiding van het feit dat de Heerlense Thermen vier miljoen gulden meer kosten dan was geraamd. Dat is volgens mij een groot schandaal. En het hoeveelste? (Denk eens aan de wethouderskwesties). Gelukkig naderen de gemeenteraadsverkiezingen....

TREEBEEK — Jan v.d. Eerenbeemd

'Kirchroa jef mar jaas'

KERKRADE – Zaterdagmorgen is in Kerkrade de verkoop gestart van de nieuwe Kerkraadse carnavalsplaat „Kirchroa jef mar jaas". Op de eerste dag gingen al ongeveer 500 platen over de toonbank.

De eerste platen werden zaterdagmorgen in zaal Turk aangeboden aan de scheidende stadsprins Jan II, aan president Wiel Buck van de Kirchröatsjer Vasteloavendsverein en aan de comiteleden van de Kirchröatsjer Dieksioneer, de orderdragers van de Julde Kompel 1977 (zie foto). De plaat werd hen namens de direktie van V. & D. aangeboden door de Kerkraadse bedrijfsleider P. Tillemans en verkoopleider Jan Stollman. De nieuwe plaat, waarop zeven Kerkraadse schlagers staan, is vanaf deze week ook verkrijgbaar bij de kantoren van het Limburgs Dagblad.



REGIO vandaag

Nieuwjaarsconcert te Heilust

KERKRADE – Op zondag 8 januari zal de fanfare St. Barbara Heilust om 11 uur in het gemeenschapshuis wederom een nieuwjaarsconcert geven. De entree is vrij. Aan het concert werken mee de fanfare St. Barbara onder leiding van G. W. van Kan, het mannenkoor St. Jozef Kaalheide o.l.v. H. Luecink en het Kerkraads Blazers Ensemble o.l.v. H. Zegers. Programma fanfare St. Barbara: Semper Fidelis, Rhapsodie Française, Mexican Trumpets, Vaudeville Suite, Wo die Wolga fliesst, Mambo. Jambo en Them Basses. Mannenzangkoor St. Jozef zullen de volgende werken ten gehore brengen: La Montenara, Bolen mi lezi, Plovi, plovi, Die zwölf Räuber, Jascha spielt auf, Con el tripoli, Heut hat der Papa ausgang. Programma Kerkraads Blazers Ensemble: Don Giovanni (Harmoniemusik).

PvdA-vergadering in Kerkrade

KERKRADE – Op donderdag 5 januari om 20 uur houdt de afdeling Kerkrade/Eygelshoven van de Partij van de Arbeid in lokaal M. Turk aan de Markt in Kerkrade de eerste ledenvergadering in het nieuwe jaar. Zoals gebruikelijk is deze ledenvergadering van de PvdA voor iedereen toegankelijk. Op de bijeenkomst zal onder meer gesproken worden over het februaricongres van de Partij van de Arbeid; de begroting voor 1978 en de aktiviteiten rond de verkiezingen voor de Provinciale Staten en de Gemeenteraden die dit jaar worden gehouden.

Reanimatiecursus in Nieuw-Lotbroek

HOENSBROEK – In september begonnen achttien goed gemotiveerde EHBO'ers in Nieuw-Lotbroek aan een reanimatiecursus, die werd gegeven door dr. Cats en de heer A. Thomas. Na vier maanden zijn zij allen geslaagd. Op een nog nader te bepalen tijdstip zal hen het behaalde diploma worden uitgereikt. Niet alleen bij hartinfarct, waar in Nederland jaarlijks meer dan 70.000 mensen door worden getroffen, maar ook electriciteitsongevallen, verdrinkingen en dergelijke kan hartstilstand optreden. Doel van de cursus was dan ook de achttien deelnemers te oefenen in de techniek van de uitwendige hartmassage en beademing om onmiddellijk te kunnen ingrijpen bij hartstilstand. Hoensbroek behoort tot de weinige plaatsen in Nederland, waar een dergelijke cursus wordt gegeven. De geslaagden zijn de dames H. van Bavel-de Graaf, A. v.d. Bosch, J. v.d. Bosch, G. Dohmen, J. v.d. Hoff en de heren G. van Bavel, W. van Bavel, H. Beijer, M. v.d. Bosch, P. Herben, A. Horbach, C. Lemmens, M. Lemmens, H. van Maanen, M. Marell, J. Simons, P. Starmans en J. Visker.

Activiteiten Vrouwengilde

HEERLEN – Het katholiek vrouwengilde Heerlen heeft voor het nieuwe jaar de volgende activiteiten vastgesteld: dinsdag (10 januari) om 20 uur in de aula van het Bernardinuscollege, lezing door dr. T. M. Tjen over de theorie en achtergronden van de acupunctuur; woensdag (11 januari) om 10 uur in het Pancratiushoes een kontaktuurtje; donderdag (12 januari) kijken en luisteren naar de opera „Fidelio" van Ludwig van Beethoven, vertrek vanaf Raadhuisplein om 10.30 uur, kosten ƒ 17,50. U kunt zich opgeven door envelop met naam en adres plus ƒ 18,- vóór 15 januari in de bus bij mevrouw Siemers, Herfststraat 10 te Heerlen te doen; maandag (16 januari) gaat men wandelen in de omgeving van Euverem. U kunt zich telefonisch opgeven bij Käthe Siemers onder nummer: 713776 op maandag 16 januari tussen 10 en 12 uur; dinsdag 17 januari wordt er in huize Eikhold van 9.30-16.00 uur een studiedag gehouden over de Jeugd en hun Toekomst, kosten ƒ 6,50. U kunt zich opgeven tot en met 15 januari per enveloppe met adres en ƒ 6,50 in de bus bij mevrouw Kneepkens, Euterpelaan 104, Heerlen of bij mevrouw Visée, Franciscusweg 20 te Heerlen. Verder zijn er nog mededelingen over kursussen, clubs en praatgroepen, voor inlichtingen en de data hiervan kunt u terecht bij het Katholiek Vrouwengilde Heerlen.

Kerstboomverbranding

BRUNSSUM – Woensdag 4 januari houdt de stichting jeugd- en jongerenwerk Brunssum, in samenwerking met de gemeente, een kerstboomverbranding. Dit feest voor de jeugd zal plaatsvinden om 15.30 uur op het Kerkeveld. De kinderen die een boom kwijt willen, kunnen dat doen tussen 14.30 en 15.30 uur bij de jeugdhuizen Fatima, Libra, Langeberg, Irene en bij het Winkeltje, waar ze dan door een gemeentewagen worden opgehaald. Voor alle veiligheid is de brandweer bij het aansteken van de bomen aanwezig. De kinderen die een boom brengen, krijgen een versnapering.

Natuur in met het I.V.N.

MAASTRICHT – Het IVN-Heerlen houdt zondag 8 januari een midwinterwande.ing door de Bunderbossen, vertrek bij het station Bunde om 14 uur. Het IVN-Kerkrade houdt zondag een middagwandeling in het Imsteraderbos, vertrek bij de ingang van de Vroedvrouwenschool Heerlerbaan te Heerlen om 14 uur. Tenslotte is er zondag nog een middagwandeling in het Stammenderbos-Spaubeek o.l.v. het IVN-Munstergeleen.

KLEIN JOURNAAL

redactie wiel lankes
tel. 045-718100

ALGEMEEN

MUTATIE

BOCHOLTZ. – Het secretariaat van de buurtvereniging Steenberg-Stevensweg-Steenbergervoetpad-Prins Hendrikstraat is nu gevestigd bij de heer W. Gorissen Steenberg 46, telefoon 1489.

KRUIS

BOCHOLTZ – Het gemeentebestuur van Bocholtz heeft besloten om het „Kruis van Bocholtzerheide" in een mooi aangepast plantsoen te plaatsen. Ongetwijfeld een sierraad voor deze buurtschap.

DAMESCOMITÉ

BOCHOLTZ – Het damescomité van de Koninklijke Philharmonie houdt vandaag om 20,30 uur een algemene ledenvergadering in zaal Coerver-Goebbels.

SPREEKUUR

BOCHOLTZ – Het spreekuur van Maatschappelijk Werk op woensdag 4 januari is verschoven naar woensdag 11 januari van 9 uur tot 11 uur.

BIJEENKOMST

KERKRADE – Woensdag 4 januari houdt de belangenbehartigingsgroep Kerkrade in het K3 gebouw te Chèvremont een bijeenkomst voor WAO-ers.

LOTERIJ

UITSLAG

BOCHOLTZ – De uitslag van de loterij gehouden door Boches Troef is als volgt. Winnaars van honderd gulden zijn P. Clignet, A. en M. Jaminon. Vijftig gulden wonnen L. Sonnenschein en de dames Schrijnemakers en Hoogstraat.

PAROCHIE

COLLECTE

BOCHOLTZ – Tijdens de kerkdiensten werd door de dames van Louisa 647 gulden opgehaald. Hiervan werden 160 pakjes gemaakt voor de bejaarden in de verpleegklinieken, bejaardentehuizen en in de ziekenhuizen afkomstig uit Bocholtz.

ONTSPANNING

TALENTEN

SIMPELVELD – De gymnastiekvereniging Werk naar Krachten doet een beroep op jonge, gezonde, enigszins talentvolle kinderen, die interesse hebben om opgeleid te worden tot turnstertje. Gespecialiseerde leiders zijn er voldoende en ook is er een zeer goede accommodatie, zodat niets de meisjes ervan af houdt om tot de nationale top door te dringen. Natuurlijk zijn ook jongens vanaf 5 jaar van harte welkom. Ouders en kinderen komt u eens een kijkje nemen op de wekelijkse oefenavond van 17.30 tot 20 uur in de gymnastiekzaal aan de Dr. Ottenstraat.

EXCURSIE

SIMPELVELD – Woensdag 4 januari houdt de KPJ een excursie naar de Brands Bierbrouwerij in Wijlre. Er wordt een bezoek gebracht aan het befaamde kelderke. De reis wordt gemaakt met de afdeling van Ubachsberg. Vertrokken wordt om 13.30 uur vanaf de zaal Jo Jorissen bij de kerk van Huls.

GESLOTEN

BLEIJERHEIDE – In verband met de kerstvakantie is de hobbyruimte in het jongerencentrum Ahimsa op woensdag 4 januari gesloten.

KWAJONGEN

BRUNSSUM – Woensdag 4 januari is er van 14 tot 17 uur in het Irenehuis aan de Heugerstraat te Brunssum een kwajongconcours. Er zijn leuke prijzen te winnen.

JONGEREN

VAKANTIE

SIMPELVELD – Het Jongerenkoor Echo'70 heeft in de drukke kersttijd een vakantieperiode ingelast. Men stopt nu even met de repetities tot de laatste zondag van januari. Dan wordt onder leiding van dirigent Wiel Scheepers weer gestart om half tien in zaal Jo Jorissen. Jongeren die plezier in zingen hebben kunnen hier dan ook terecht.

KRING-ONFO

SIMPELVELD – De Plattelandsjongeren houden vandaag om 20 uur een Kring-Info in hotel de Roden Leeuw.

MUZIEK

BENOEMING

BOCHOLTZ – Tot nieuwe instructeur van de drumband van de koninklijke fanfare St. Cecilia werd benoemd de heer Muyrers, die reeds vele successen met drumbands op zijn naam heeft staan.

SPEL

KIENEN

KERKRADE – 20 uur in hotel Monopole door het damescomité St. Barbara.
BLEIJERHEIDE – 20 uur in het Parochiehuis door de konijnenvereniging Edel Ras.
SPEKHOLZERHEIDE – 20 uur in het gemeenschapshuis door de gezamenlijke verenigingen.

VANDAAG

SCHAESBERG – 20 uur in het verenigingsgebouw het Eikske ten bate van het actiecomité harmonie Bernadette.
UBACH OVER WORMS – 20 uur in het gemeenschapshuis Lauradorp door de gezamenlijke verenigingen.
VAESRADE – 20 uur in het gemeenschapshuis 't Pomphuuske door de gezamenlijke verenigingen.
BRUNSSUM – 14 uur in Concordia door de bond van bejaarden.
SCHAESBERG – 20 uur in het gemeenschapshuis d'r Sjeet door St Paulus en St. Hubertus.
SPEKHOLZERHEIDE – 20 uur in de Apollozaal door de Apollo Boys.
NIEUWENHAGEN – 20 uur in lokaal Veenendaal door schietvereniging Wilhelmina.
BRUNSSUM – 20 uur in zaal Gorissen door de veteranen van Schuttersveld.
NIEUW-EINDE – 19.45 uur in de Varenbeuk door de Oranjevereniging.
TREEBEEK – 19.45 uur in Chalet door de gezamenlijke verenigingen.
UBACH OVER WORMS. – 20 uur in zaal de Brabander door de gezamenlijke verenigingen.
KAALHEIDE – 20 uur in lokaal Scheeren door KVV Kaalheide.
KERKRADE – 20 uur in zaal Erens door St. Barbara.
HEERLEN – 20 uur in het parochiehuis door de pluimveevereniging.
HEERLERHEIDE – 20 uur in het Pauluscentrum door supportersvereniging Groene Ster.
HEERLEN – 20 uur in het gemeenschapshuis Schaesbergerveld door s.v. Coriovallum.
SPEKHOLZERHEIDE – 19.45 uur in zaal Krings door badmintonclub KVC.
VOERENDAAL – 19.45 uur in Huize Laurentius ten bate van de schutterij.
HOENSBROEK – 19.30 uur in Ons Huis door de fanfare St. Hubertus.

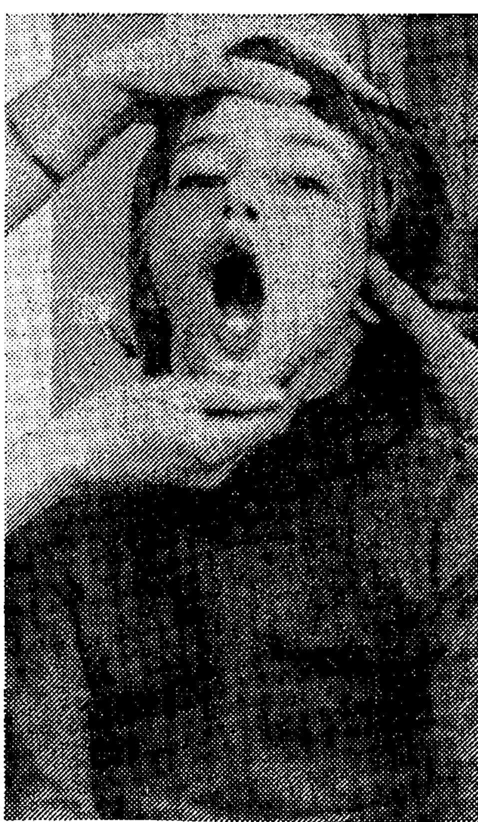
Nijpend tekort aan tandartsen in Limburg

HEERLEN – Het kan nog tientallen jaren duren voor in Limburg de thans als ideaal beschouwde tandartsendichtheid van één op tweeduizend inwoners bereikt is. Dat constateert de Stichting Overleg van Limburgse Ziekenfondsen (SOLZ) in het jaarverslag over 1976 dat dezer dagen verschenen is. Versnelling kan alleen gebeuren door regelend optreden, hetzij door de tandheelkundige professie (de tandartsen zelf dus) of de overheid, aldus het verslag.

Landelijk verwacht men een ideaal tandartsendichtheid omstreeks 1985. Maar het landelijk gemiddelde ligt nu al op 3932. Daar steken de Limburgse cijfers schril tegen af. Westelijk Zuid-Limburg komt er nog het gunstigst uit met een dichtheid van één tandarts op 4675, ruim duizend lager dan het provinciaal gemiddelde van 5814. De Oostelijke Mijnstreek en de Westelijke Mijnstreek blijven met resp. 5482 en 5951 vlak in de buurt van het provinciaal gemiddelde. Vooral Noord- en Midden-Limburg hebben een zeer groot aantal inwoners per tandarts, namelijk resp. 6735 en 6514, beide dus ruim driemaal zoveel als wat ideaal wordt gezien en bijna tweemaal zoveel als huidig landelijk gemiddelde.

De SOLZ zegt er nog bij, dat het de vraag is, of op deze manier ziekenfondsverzekerden, die evenveel voor het fonds betalen als mensen elders in het land, in vergelijking met die andere mensen wel waar voor hun geld krijgen.

Regelmatig zijn in Limburg klachten te vernemen over lange wachttijden bij tandartsen. Hier en daar is het normaal dat twee à drie maanden tevoren een afspraak wordt gemaakt.



● Tandartsen handen vol werk ...

Gemeenten mogen ambtswoningen aan burgemeester verkopen

MAASTRICHT – Gedeputeerde Staten hebben de gemeentebesturen in Limburg laten weten, dat zij niet langer bezwaar maken tegen verkoop van een ambtswoning aan de burgemeester zelf of aan derden. Aan deze versoepeling zijn wel enkele voorwaarden verbonden. Zo dient aannemelijk te worden gemaakt, dat te zijner tijd voor een ambtsopvolger voldoende mogelijkheden aanwezig zijn om passende woonruimte te vinden c.q. te realiseren. Daarbij kunnen omvang en karakter van de gemeente alsmede het herindelingsperspectief een rol spelen, tekenen G.S. aan in hun brief. Bij verkoop dient de taxatie te geschieden op basis van verkoopwaarde in onbewoonde staat door een onafhankelijke, buiten de lokaliteit staande deskundige instelling. De opbrengst van de woningverkoop wordt, voor zover deze opbrengst de boekwaarde der woning overschrijdt, gereserveerd en de rente van het gereserveerde bedrag dient jaarlijks op de reserve te worden bijgeschreven.

G.S. hebben bij hun beslissing overwogen, dat hoe langer hoe meer burgemeesters de voorkeur geven aan bouw c.q. aankoop van een woning voor eigen rekening, afgestemd op bijgelegen en eigen inzichten en omstandigheden.

PROVINCIE vandaag

Nieuwe profs aan de NUL

MAASTRICHT – Woensdag 18 januari viert de Narrenuniversiteit Limburg (NUL) zijn dertiende Dies Natalis met een openbare zitting in het Maaspaviljoen te Maastricht. Men heeft daar zijn toevlucht gezocht nu de vertrouwde Momustempel vanwege een ingrijpende verbouwing niet meer geschikt bleek voor het houden van een academische zitting. Naast de gebruikelijke diesrede van de Magnefieke Rector vermeldt het programma onder meer de inauguratie van drie nieuwe professoren: Mathieu Frencken uit Herten en Rens Vaessen uit Breda, die samen met NUL-professor (en LIOF-directeur) Piet Niessen het Parodietrio vormen en als derde Roermondse journalist Pierre Huyskens. Voor het doctoraal examen is voorgedragen het veelzijdige Maastrichtse trio Truus en Raymond Willems en Frans Depondt met zijn muzikale leider Phil Janssen en voor promotie Streektheater-artiest Jo Haan uit Kerkrade-West en Venlonaar Piet Pollux, oud-voorzitter van de roemruchte stamtafel „Vaat 11". Zoals gebruikelijk dwarrelt vice-rector Pierre Cnoops door het hele programma heen. De muzikale omlijsting wordt ditmaal verzorgd door het Maastrichtse zaat herremenieke „'t Rommedoeke".

Fusie EBAD en de NAO

BEEK – Per 1 januari is de Eerste Beekse Autobusdienst (EBAD) gefuseerd met de Nedam's Autobusonderneming (NAO) uit Roermond. De overname door het Roermondse bedrijf, dat op zijn beurt weer onderdeel is van de LTM in Heerlen, geschiedde geruisloos. Bij de Ebad zal de afdeling Reisbureau blijven bestaan. Zodra de plannen om tot één busonderneming in Zuid-Limburg te komen, gerealiseerd zijn, zal er ook een andere naam op de bussen verschijnen. Tot die tijd blijven de bussen onder de huidige namen, EBAD, NAO of LTM rijden.

Celstraffen voor wapenbezit

ROERMOND – Politierechter mr. A. Kuyper heeft maandag in Roermond een viertal personen veroordeeld tot gevangenisstraffen van elk veertien dagen. Allen stonden terecht voor het in bezit hebben van vuurwapens met patronen zonder vergunning. De 49-jarige G.L. uit Sevenum werd omdat hij meerdere wapens voorhanden heeft gehad veroordeeld tot een gevangenisstraf van vier weken waarvan twee weken voorwaardelijk. Het best kwam er maandag de 53-jarige L.C. uit Haelen van af. Hij werd veroordeeld tot veertien dagen voorwaardelijke hechtenis en een geldboete van 750 gulden. In zijn vonnis hield mr. Kuyper rekening met de leeftijd van de man en het feit dat C. geen munitie in zijn bezit had.

Veeaanvoer liep terug

'S HERTOGENBOSCH – Vooral tengevolge van de daling van de rundveestapel in Nederland en een marktverbod van slachtvarkens, lopers en biggen vanaf 29 december 1976 tot en met 26 juli 1977, is de jaaraanvoer van vee bestaande uit runderen, geraskalveren, vette en nuchtere kalveren, slachtvarkens, lopers en biggen schapen, geiten, lammeren, paarden en veulens belangrijk teruggelopen. Tegen een aanvoer van 496.652 stuks in 1976 gaf 1977 met 412.578 stuks een daling te zien van 84.074 stuks. Slechts de graskalveren, de schapen, paarden en veulens vertoonden een kleine vooruitgang. De zwaarste klap viel bij de nuchtere kalveren, waar een daling werd vastgesteld van 182.993 naar 145.705 in het voorbije jaar. Een vermindering dus van 37.288 stuks. Begrijpelijk is, dat het marktverbod voor slachtvarkens, lopers en biggen gedurende een periode van zeven maanden een forse nadelige invloed zou hebben op de aanvoer van genoemde dieren. De aanvoer daalde inderdaad met 25.631 stuks en bedroeg in 1977 16.488 stuks tegen 42.119 stuks in 1976. Opmerkelijk is ook het aantal lammeren, dat in het voorbije jaar minder werd aangeboden dan een jaar vroeger. Toen werden in Den Bosch nog 24.032 lammeren op de Veehallenmarkt aangeboden tegen slechts 14.864 in het voorbije jaar. Ook het aantal wegingen liep terug en wel van 147.742 naar 127.155. Het aantal geparkeerde auto's bedroeg in het voorbije jaar 156.545 stuks tegen 162.925 in 1976. Een vermindering dus van 6380 voertuigen.

576 man bij de provincie

MAASTRICHT – Tijdens de nieuwjaarsreceptie voor personeel van de provinciale diensten heeft adjunct-griffier P. Houben gememoreerd, dat het personeelsbestand van de gezamenlijke provinciale diensten thans 576 bedraagt. Vorig jaar werd in 14 vakatures voorzien en werden 31 nieuwe personeelsleden aangetrokken. Ten aanzien van de huisvesting oordeelde de heer Houben, dat dit jaar concrete besluiten verwacht kunnen worden wat betreft verbouwingen aan Bouillon- en Lenculenstraat ten behoeve van de provinciale griffie en nieuwbouw op het terrein Randwyck ten behoeve van Provinciale Waterstaat en Provinciale Planologische Dienst.

Directeur Limagas in nieuwjaarsrede nieuwjaarsrede:

Minder afzet door isolatie

Van onze verslaggever

HEERLEN – In zijn nieuwjaarsrede heeft de directeur van de Limagas, ir. Th. Kropmans, aangekondigd dat de gasbedrijven in de komende jaren rekening moeten houden met een geringere afzetstijging als gevolg van betere isolatie van woningen en bedrijfsgebouwen. Limagas zelf is binnen het bedrijf bezig met een onderzoek hoe de verbruikers, met name in de huishoudelijke sector, nog beter en efficiënter aan energiebesparing kunnen doen.

Het distributienet van Limagas steeg, ondanks het feit dat de grote expansie in nieuwe gasaansluitingen achter de rug is, met ongeveer 7000 nieuwe verbruikers tot bijna 190.000. De afgezette hoeveelheid gas bedroeg in 1977 ruim 1 miljard kubieke meter. De investeringen van Limagas zullen, als alle plannen voor een grootscheepse ontsluiting van tuinbouwgebieden en nieuwe activiteiten, in 1978 oplopen tot 21 miljoen gulden. Hierin is ook voorzien in een nieuwbouw binnen het verzorgingsgebied van de Limagas aangezien het huidige gebouwencomplex te klein is geworden. Een studie naar de vestigingen in inrichting van de overige rayons, verspreid in de provincie Limburg, zal ook in de loop van 1978 worden afgerond. De mogelijkheid wordt niet uitgesloten, dat een aantal kantoren in samenwerking met de PLEM zal worden gebouwd.

Industriebond NKV in actie tegen koppelbazen

ROTTERDAM – De Industriebond NKV in het district Rotterdam pleit voor de vorming van groepen werknemers die per gebied en per bedrijfstak kunnen worden ingezet. De overheid zou deze vorm van „legale uitlening" moeten steunen en de opzet zou in overleg tussen vakbeweging en werkgevers moeten gebeuren. Dit zijn enkele kernpunten van een nieuwe actie die de bond wil voeren om het slepende probleem van de koppelbazen op te lossen.

De groepen werknemers zouden in bepaalde bedrijven of sectoren pieken in de drukte kunnen opvangen. Zij zouden in dienst moeten zijn van combinaties van bedrijven. Wat dit laatste betreft is het idee echter niet geheel nieuw, want dergelijke „arbeidspools" bestaan al hier en daar. Het NKV vindt dat de werkgevers met het vormen van deze „reserves" de koppelbazen de wind uit de zeilen zouden kunnen nemen.

Het idee is vervat in een boekje over het nog altijd bestaande koppelbazenvraagstuk dat het district Rotterdam van de NKV-bond heeft gemaakt om meer bekendheid aan deze kwestie te geven. Het boekje wil zowel de werknemers die met koppelbazen in zee gaan, waarschuwen voor de narigheid die hun deel kan worden, als de werkgevers confronteren met de eis dat zij meer moeten doen om een einde te maken aan deze kwaal.

Stimuleringsproject komt van de grond

door Sante Brun

HEERLEN – Veel scholen in wijken in de Oostelijke Mijnstreek blijken een gebrekkig contact te hebben met de buurt waarin ze liggen. Het gevolg van dit gebrek aan communicatie is, dat het onderwijs niet aansluit bij de leefwereld van de kinderen uit die buurt; de school vertegenwoordigt een voor de kinderen onbekend en onbegrijpelijk cultuurpatroon. Het gevolg is dat de kinderen niet ten volle profiteren van het onderwijs en als gevolg daarvan hun kansen in de maatschappij ook zien slinken. Dit is geen situatie die uniek is voor Limburg, ook in de rest van het land bestaat zij op veel plaatsen, zij het dat de omstandigheden in Limburg nog verzwaard worden door het hier bestaande „taalprobleem".

In 1974 is, op initiatief van de toenmalige minister van Onderwijs en Wetenschappen dr. J. van Kemenade het onderwijs stimuleringsbeleid ingevoerd, waarbij een groot aantal scholen bepaalde faciliteiten kreeg, met name in de vorm van een lagere klassedeler waardoor het mogelijk was een extra leerkracht aan te trekken. Daarnaast zijn, in samenwerking met CRM, twee jaar geleden een aantal experimenten in gang gezet, stimuleringsprojecten genaamd, in buurten met ernstige en gecompliceerde achterstandssituaties. Deze experimenten worden uitgevoerd in Groningen, Zuid-Oost-Drente, Den Haag, Helmond en de Oostelijke Mijnstreek. Van de 98 stimuleringsscholen in de Oostelijke Mijnstreek (waarbij gedacht moet worden aan een gebied dat heel wat groter is dan het stadsgewest) kunnen er ongeveer twintig betrokken worden bij het stimuleringsproject.

Met de aanwijzing daarvan is men momenteel druk bezig. Door middel van een enquête heeft men vastgesteld welke scholen in aanmerking komen, en dat niet alleen op grond van bepaalde situaties op school en in de buurt, maar ook op grond van de bereidheid van ouders, onderwijzers en de aanwezige opbouw- of buurtwerkers om aan het experiment deel te nemen.

Voor het project zijn door het welzijnswerk en door onderwijs twee coördinatoren aangesteld, de heren Wim Engelen en Leo Scholl. De projecten zullen in nauwe samenwerking met de betrokkenen worden opgezet, zodat nu nog weinig concreets gezegd kan worden. Het hangt helemaal af van welke voorkeuren de leerkrachten van een bepaalde school hebben, welke plannen al gedeeltelijk in uitvoering zijn, welke soort welzijnswerk in de omgeving bestaat en in hoeverre dat welzijnswerk bereid en in staat is mede te werken, en zo voort. Daarin vinden de coördinatoren een belangrijke taak. De welzijnscoördinator moet duidelijk maken wat de mogelijkheden zijn van die kant, terwijl de onderwijscoördinator de voorbereiding van de onderwijskundige kant als taak heeft: samen te vatten wat er voorhanden is aan ouderparticipatie, schoolbegeleiding enz. Beide coördinatoren vormen een „tandem" en moeten er samen voor zorgen dat de integrale aanpak goed tot stand komt. Na de enquête die gehouden is blijkt dat er behoefte bestaat aan het voeren van voorlichtende gesprekken. Daaruit is al gebleken dat men veel voordelen heeft kunnen wegnemen; duidelijk is bijvoorbeeld wel geworden dat men wil aansluiten op de situatie in de school zelf. Overigens kan de vrees, niet weggenomen worden dat het experiment de onderwijzers meer tijd zal gaan kosten: dat zal inderdaad wel het geval zijn.

De scholen doen vrijwillig mee, dat wordt wel benadrukt. Het streven is er ook op gericht dat de school en de buurt het uiteindelijk zelf gaan doen; met het aflopen van het experiment mag de samenwerking niet aflopen.

Naast positieve ervaringen blijkt ook dat veel leerkrachten niet ten volle de omvang van het probleem beseften. Men heeft wat dat betreft de verwachtingen lager moeten spannen.

Een belangrijk probleem kan ook zijn dat welzijnswerk en school wederzijds een verkeerd begrip van elkaar hebben. Oorzaak daarvan is het feit dat het onderwijs „productgericht" is, dat wil zeggen dat het een bepaald vooraf vastgesteld resultaat moet zien te bereiken, terwijl het welzijnswerk „procesgericht" is: het doen van de dingen zelf is belangrijk. In het welzijnswerk verwacht men van het project een betere acceptatie van het werk door het onderwijswerk. Ideaal zou ook zijn als de onderwijzers van een school in de buurt zouden wonen waarin de school staat. Het is van het grootste belang dat je begrijpt waarom een kind op een bepaalde manier reageert, als vader werkloos is, als renovatiewerkzaamheden in de buurt plaats vinden e.d. Een handicap - die men de onderwijzer natuurlijk niet kan verwijten - is dat hij veelal een andere culturele achtergrond heeft dan de kinderen in zijn klas; dit op zich is een logisch feit: relatief weinig kinderen die in achterstandssituaties zijn opgegroeid krijgen de gelegenheid op een pedagogische academie terecht te komen, zodat onderwijzers relatief veel afkomstig zijn uit „midden-milieus".

Met het aanbieden van een technietje los je dat probleem niet op. Er moet een situatie geschapen worden waarin het kind graag naar school komt, en daarom moet het onderwijs en de onderwijzer aansluiten bij de leefwereld van dat kind. Dat eist heel wat van hem, hoewel het werk er zeer boeiend door kan worden, als men het eenmaal „onder de knie" heeft.

Hoewel hier enigzins sprake is van een vicieuze cirkel, is er toch een mogelijkheid iets fundamenteels op te bouwen door zo „pril" mogelijk te beginnen, bijvoorbeeld bij het peuterwerk. Daar zijn de ouders, zo leert de ervaring, nog het meest toegankelijk. Een belangrijk probleem is tenslotte, dat scholen en welzijnswerk financieel niet met gelijke maten worden gemeten. Terwijl de stimuleringsscholen al extra mankracht hebben gekregen worstelen de welzijnswerkers met het feit dat het budget van CRM erg klein is, en er dus weinig mogelijkheden zijn. De hoop bestaat dat als de plannen rond zijn, men wellicht wat scheutiger zal worden aan die kant, en men verwacht bovendien van decentralisatie van de subsidiëring naar de gemeente een soepeler houding. Wat dat betreft heeft men van betrokken gemeenten al positieve signalen gehad.

In dat kader moet nog gemeld worden dat het welzijnswerk in het kader van de perspectievennota deze dagen 200.000 gulden heeft gekregen voor extra voorzieningen zoals boeken en audiovisueel materiaal, waardoor de medewerking van de bibliotheken naar de scholen en in het kader van de stimuleringsprojecten, ook verbeterd kan worden. Maar er blijft een groot verschil, de scholen hebben de hulp al, de welzijnswerkers moeten die nog maar zien te krijgen.

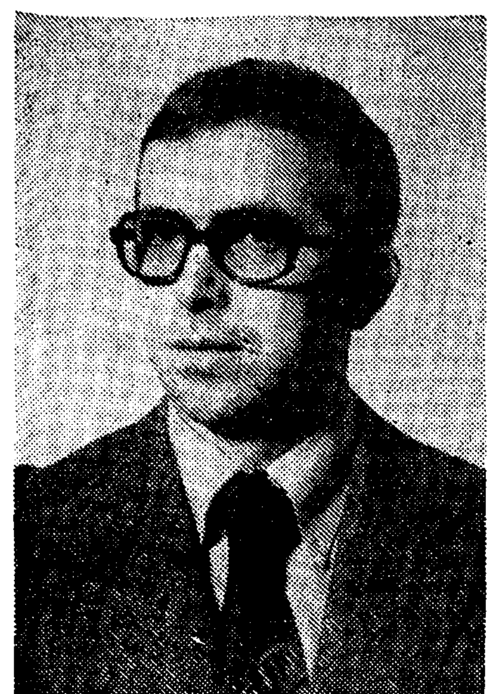
● *De meeste kerstbomen hebben hun langste tijd gehad en zijn rijp voor de „sloop". Vooral de boompjes, die zonder grond de huiskamers versierd hebben. De kinderen echter hebben altijd plezier en versjouwen met genoegen de dode bomen naar een open plek op het veld, waar het ook nog wel eens wil branden. Voorzichtigheid is geboden!*

Alle woonwagenplannen waren op tijd binnen

MAASTRICHT – Het ziet er naar uit dat alle gemeentelijke samenwerkingsverbanden in Limburg tijdig hun gezamenlijke regeling voor de opvang van woonwagenbewoners hebben ingediend bij Gedeputeerde Staten. Dit moest voor 6 januari gebeuren.

Door tijdig „in te leveren" hebben de samenwerkingsverbanden in Venlo, Weert, Stadsgewest Roermond, Westelijke Mijnstreek, Oostelijke Mijnstreek en Zuidelijk Zuid-Limburg voorkomen dat de bestaande regeling automatisch verviel. Daarmee zou elke gemeente op zichzelf teruggeworpen worden en in feite voor elke passerende woonwagenbewoner een standplaats moeten hebben.

Inlevering van een nieuw plan wil nog niet zeggen dat dit ook een goed plan is in de ogen van GS. Het dagelijks bestuur van de provincie zal na 6 januari bekijken in hoeverre de plannen voldoen aan de te stellen eisen. Is dit niet het geval dan zal gepoogd worden langs de weg van overleg alsnog met de gemeenten tot een sluitende regeling te komen. Insiders noemen dit „druk op de ketel zetten" want het is nog maar de vraag of een en ander sneller dan schoorvoetend zal gebeuren.



● *Drs. Lipsch*

Drs. B. Lipsch in directie Pancratiusbank

HEERLEN – Met ingang van 1 januari is de heer drs. B.W.M. Lipsch benoemd tot adjunkt-directeur van de Pancratiusbank in Heerlen. De heer Lipsch werd in 1943 in Klimmen geboren. Hij volgde zijn middelbare schoolopleiding aan het Bernadinuscollege in Heerlen. Hij studeerde bedrijfseconomie aan de Katholieke Hogeschool in Tilburg, waar hij in 1969 afstudeerde. Hij trad in april 1973 als staffunctionaris in dienst bij de Pancratiusbank, waar hij speciaal werd belast met het toezicht op de administratie, administratieve organisatie en interne controle.

Hulpactie missionarissen verloopt met groot succes

HEERLEN – De hulpactie voor de Limburgse missionarissen in Zaire-Afrika gaat als een trein. 42.411,74 gulden is al bij elkaar gebracht. Bij de bijdragen van de laatste dagen was onder andere ook de opbrengst - 665 gulden - van een collecte die tijdens een receptie in Wijnandsrade is gehouden. Op komst is nog de netto-opbrengst van een kerstmarkt die de ondernemers van het winkelcentrum in Stein hebben gehouden. 300 gulden heeft dat voor de actie „laat hen ons werk doen" opgebracht. Limburg laat pater-dokter Starmans uit Nuth volgende week niet met lege handen teruggaan naar zijn werkterrein en zijn missiepost en ziekenhuis in Yabaondo. Dat is wel duidelijk geworden. Maar ook als hij weer vertrokken is gaan we nog even door met de actie. De acht Limburgers in het bisdom Isangi kunnen de hulp van het thuisfront - hun thuisfront - niet ontberen. In de reportage in het L.D. van zaterdag 31 december over het werk van pater-dokter Starmans voor zijn melaatse patiënten was abusievelijk niet vermeld hoe bijdragen op de rekening van de actie „laat hen ons werk doen" kunnen worden gestort. Die fout wordt vandaag hersteld.

Bijdragen voor de actie kwamen van een AOW-genietende uit Voerendaal ƒ 10,–; een onbekende gever ƒ 100,–; mevrouw Seyen Schaesberg ƒ 100,–; fam. Funken Heerlen ƒ 25,–; H. Pelzer Kerkrade ƒ 10,–; fam. Bereklauw Beek ƒ 50,–; N.N. te Roosteren ƒ 100,– dokter Oligslagers Nuth ƒ 30,–; makelaarskantoor van Wersch Kerkrade ƒ 100,–; A. Spierts Ubach over Worms ƒ 25,–; fam. Herens Heerlen ƒ 10,– F. Rovers Beek ƒ 20,–; fam. Schiffelers Beuningen ƒ 10,–; L. Debie Ubachsberg ƒ 25,–; mej. Scholl Brunssum ƒ 25,–; een AOW-genietende uit Ubach over Worms ƒ 150,–; F. Vonk Echt ƒ 25,–; W. Pietersen Hoensbroek ƒ 10,–; wed. Driessen Heerlen ƒ 25,–; H. Steinbusch Kerkrade ƒ 25,–; A. Thomas Kerkrade ƒ 25,–; N.N. Schinnen ƒ 15,–; mevrouw Lebens Born ƒ 100,–; houthandel Peters Susteren ƒ 100,–; mevrouw Meens Nuth ƒ 25,–; N.N. Geleen ƒ 15,–; fam. Limpens Spaubeek ƒ 15,–; N.N. Bingelrade ƒ 25,–; H. Heunen Schinnen ƒ 25,–; J. Strijthagen Wittem ƒ 50,–; L. Keybets Ubach over Worms ƒ 100,–; J. Handels Kerkrade ƒ 25,–; J. Cox Kerkrade ƒ 25,–; N.N. Hoensbroek ƒ 100,–; fam. de Leeuw Schaesberg ƒ 100,–; fam. Nohlmans Hoensbroek ƒ 100,–; fam. Spronken Elsloo ƒ 100,–; Hub Stalmans Heerlen ƒ 125,–; D. Guinee Geleen ƒ 127,–; N.N. te Melick ƒ 200,–; pastoor J. Loo Neerbeek ƒ 30,–; mej. Ebben Heerlen ƒ 50,–; mevrouw Stevens Heerlen ƒ 50,–; fam. Roncken Heerlen ƒ 50,–; N.N. te Ubach over Worms ƒ 50,–; P.S. te Sittard ƒ 75,–; N.N. te Heerlen ƒ 100,–; N.N. te Susteren ƒ 100,–; J. Bemelmans Heerlen ƒ 100,–; N.N. te Schinveld ƒ 100,–; N.N. van der Heerlerbaan ƒ 25,–; J. Vijgen Hoensbroek ƒ 25,–; mevrouw Brouwers Heerlen ƒ 25,–; mevrouw Brouwer ƒ 25,–; fam. Smeets Heerlen ƒ 25,–; fam. Voncken Heerlen ƒ 25,–; N.N. te Heerlen ƒ 25,–; N.N. te Heerlen ƒ 25,–; J. Mix Heer ƒ 25,–; fam. Vinclair Schinveld ƒ 10,–; mevrouw Beckers Hoensbroek ƒ 10,–; fam. Dagniaux Chevremont ƒ 15,–; mej. Remmen Heerlen ƒ 15,–; H. Erven Heerlen ƒ 25,–; fam. Daemen Papenhoven ƒ 25,–; sigarenhuis Peters Heerlen ƒ 25,–; A. Berkhout Heerlen ƒ 25,–; mej. Goffin Nuth ƒ 25,–; fam. Martens Nieuwenhagen ƒ 15,–; mej. Finders Tilburg ƒ 5,–; fam. Starmans Amstenrade ƒ 10,–; fam. Broers Heerlen ƒ 10,–; fam. Bekkers Ubach over Worms ƒ 10,–; fam. Janicki Nieuwenhagen ƒ 10,–; fam. Jacobs Nieuwstadt ƒ 10,–; L. Coenen Hoensbroek ƒ 300,–; A. M. van G. ƒ 1000,–; H. Hermans Geleen ƒ 100,–; H. Schroder Schaesberg ƒ 7,50; J. Timmers Sittard ƒ 25,–; F. Gelissen Brunssum ƒ 20,–; J. Rohs Oud-Valkenburg ƒ 20,–; J. Apers Brunssum ƒ 100,–; A. van Boekel Kerkrade ƒ 100,–; H. v.d. Berg Elsloo ƒ 100,–; M. Lenoire Heerlen ƒ 100,–; L. Pijls Hoensbroek ƒ 25,–.

● Bijdragen om de noden te helpen lenigen kunnen worden overgemaakt op bankrekeningnummer 63.36.80.036 van de Bank Paribas in Heerlen. Dat kan ook via het gironummer 2537077 van die bank. In alle gevallen graag erbij vermelden: Actie „Laat hen ons werk doen". Het Limburgs Dagblad zal regelmatig verslag van het verloop van de actie doen.

Goede morgen Opa v. Knippenberg

Proficiat met je 75e verjaardag

Peter, Lisette, Claudia en Marc.

G.F.J. Res
en
P.P.A.F. Martens

huisartsen geassocieerd per 1-1-'78

Praktijkadres: Kerkstraat 74, Ubach o. Worms. Tel. 045-312364.

---

† Met diepe droefheid nemen wij afscheid van ons trouw lid

Wiel Sparla

Zijn vriendschap en opgewektheid zullen steeds in onze herinnering blijven.

Dirigent, bestuur en leden
Mannenkoor „Polyhymnia"

Heerlen, 3 januari 1978

---

† Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij afscheid genomen van mijn lieve man, onze goede vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Frits Pelzers

echtgenoot van
MARIA WIJENBERG

Susteren: **Mevr. M. Pelzers-Wijenberg**
kinderen, klein- en achterkleinkinderen

Familie Pelzers
Familie Wijenberg

Susteren, 2 januari 1978
Amelbergahof 44.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben donderdag 5 januari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Amelberga te Susteren.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Woensdag a.s. om 19.00 uur, eucharistieviering in bovengenoemde kerk.
Bezoek: rouwkapel ziekenhuis Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

---

† Dankbaar voor alles wat hij voor ons heeft betekend, geven wij met droefheid kennis, dat van ons is heengegaan, voorzien van de h. sacramenten der zieken, mijn dierbare echtgenoot, onze zorgzame vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, broer, schoonbroer, oom en neef, de heer

Willem Joseph Schulteis

weduwnaar van
ELISABETH SAVELSBERG
echtgenoot van
SIBILLA ARTS

in de leeftijd van bijna 82 jaar.

De bedroefde familie:
Kerkrade: **S. Schulteis-Arts**
kinderen, klein- en achterkleinkinderen

Familie Schulteis
Familie Savelsberg
Familie Arts

Bleijerheide, 31 december 1977
Corr.adres: Kokelestraat 61.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 5 januari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Antonius van Padua te Bleijerheide, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op het r.k. kerkhof te Bleijerheide.
De overledene zal bijzonder worden herdacht in de avondmis van woensdag 4 januari a.s. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Bijeenkomst aan de kerk - Geen condoleance.
Zij, die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† Heden overleed vrij onverwacht, voorzien van het h. sacrament der zieken, op de leeftijd van 73 jaar, onze goede en zorgzame moeder, behuwd- en grootmoeder, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Maria Hubertina Hensgens

echtgenote van wijlen
HUBERT JOSEPH HANDELS

Wij bevelen haar ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
Kerkrade: **Fr. J. Handels**
A. Handels-Dumont en kind
Kerkrade: **J. J. Handels**
A. Handels-Houben en kinderen
Berlicum: **M. J. Vroenhoven-Handels**
B. Vroenhoven en kinderen
Kerkrade: **J. H. M. Handels**
A. H. Handels-Struyk en kind

Familie Hensgens
Familie Handels

Kerkrade, 31 december 1977 - Hoog Anstel
Corr.adres: Stationsstraat 14.

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 5 januari a.s. om 10.30 uur in de kapel van Hoog Anstel te Chèvremont.
Bijeenkomst in bovengenoemde kapel.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Woensdag a.s. zal om 18.45 uur in voornoemde kapel voor de overledene de rozenkrans gebeden worden, waarna aansluitend avondmis.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het St.-Jozefziekenhuis te Kerkrade. Bezoekuur dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† Bedroefd, maar ook dankbaar voor alles wat zij voor ons heeft betekend en gedaan, delen wij u mede, dat voorzien van de h. sacramenten, na een rijk leven, in Gods vrede is overleden, in de leeftijd van 80 jaar, onze goede en zorgzame moeder, behuwd- en grootmoeder, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Anna Maria Hubertina Dorothea Aerdts

echtgenote van wijlen
HENDRIK JOZEF OPHEIJ

Wij bevelen haar ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
Kerkrade-West: **Mia Opheij**
Den Haag: **René Opheij**
Elly Opheij-Manongko
Winnipeg (Canada): **Harry Opheij**
Mia Opheij-Verhagen
Germaine, Doug, Paul, Shirley, Larry
Kerkrade-West: **Trees Opheij**
Kerkrade-West: **Toos Sogeler-Opheij**
Piet Sogeler
Henk, Monique, Ellen
Venlo: **Twan Opheij**
Mia Opheij-Habets
Marlou, Ans, René
Kerkrade-West: **Annie Paulissen-Opheij**
Hein Paulissen
Chonchita, Ivo

Familie Aerdts
Familie Opheij

Kerkrade-West, 1 januari 1978
Corr.adres: St. Hubertuslaan 56.

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 5 januari a.s. om 11 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Onbevlekt Ontvangen te Terwinselen.
Bijeenkomst in voornoemde kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Woensdag tijdens de avondmis om 19 uur in bovengenoemde kerk, zal de overledene bijzonder worden herdacht.
De overledene ligt opgebaard in het mortuarium van de Löckerheidekliniek te Chèvremont-Kerkrade. Bezoekuren van 18.00 tot 18.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† Na een kortstondige ziekte overleed heden in de ouderdom van 75 jaar, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Cornelis Antonius Berg

echtgenoot van
MARGARETHA VAN DER LAAN

Geleen: **Mevr. M. Berg-van der Laan**
Veldhoven: **A. Berg**
I. Berg-van Gelderen
Paul
Swalmen: **A. Noten-Berg**
H. Noten
Annette, Liliane, Han
Melick: **C. Berg**
M. Berg-Gielen
Koenraad, Victor

Familie Berg
Familie van der Laan

Geleen, 1 januari 1978
Dr. Poelslaan 6.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben woensdag 4 januari a.s. om 11.00 uur in de Rectoraatskerk van het H. Hart (paterskerk) te Geleen.
Gelegenheid tot condoleren in de hal van het klooster vanaf 10.40 uur.
Dinsdag a.s. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.
De crematie heeft plaats in het crematorium te Heeze om 13.00 uur.
Bezoek: rouwkapel ziekenhuis Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Met droefheid geven wij kennis van het overlijden van de heer

C. A. Berg

Oud-commissaris van onze vennootschap.

Directie en commissarissen
van Noten-Berg Holding b.v.

Swalmen, 1 januari 1978.

OVERLEDEN

† **Jan Leclercq**, echtgenoot van wijlen A. M. J. Devens, in de leeftijd van 88 jaar. Maastricht, corr.adres: Veldspaatstraat 11. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden woensdag 4 januari a.s. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Anna, Via Regia, gevolgd door de bijzetting in het familiegraf op de r.k. begraafplaats Oostermaas.

† **Jan Kurvers**, echtgenoot van Mia Philipsen, in de leeftijd van 54 jaar. De eucharistieviering zal worden gehouden woensdag 4 januari om 10.30 uur in de kerk van de H. Lambertus te Haelen, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

† **Renier Pex**, weduwnaar van Wilhelmina Hintzen, op 81-jarige leeftijd. De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op woensdag 4 januari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Landricus te Echt.

Monique, in de leeftijd van bijna 15 jaar. De eucharistieviering zal worden gehouden dinsdag 3 januari om 14.30 uur in de kerk van de H. Stephanus te Heel, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

† **Cornelis Lambertus Criens**, echtgenoot van Maria Cornelia Hubertina Bex, in de ouderdom van bijna 84 jaar. De eucharistieviering zal worden gehouden donderdag 5 januari om 10.30 uur in de kerk van de H. Lambertus te Haelen, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

† **Dominicus Hubertus Schaefer**, echtgenoot van Anna Catharina Dieters, in de leeftijd van 63 jaar. De eucharistieviering zal worden gehouden woensdag 4 januari a.s. om 14.30 uur in de kerk van Onze Lieve Vrouw van Altijddurende Bijstand te Roermond, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats Tussen de Bergen.

† **Martin Johann Hubens**, echtgenoot van Dorothea Hendrica Vestjens, in de leeftijd van 77 jaar. De plechtige requiemmis zal plaatsvinden woensdag 4 januari a.s. om 11 uur in de St.-Severinuskerk te Grathem, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

† **Maria Ida van Herten**, weduwe van Hendrikus Hermans, in de ouderdom van 90 jaar. De eucharistieviering zal worden gehouden woensdag 4 januari om 11 uur in de kerk van O.L. Vrouw van Goede Raad en H. Jozef te Asenray, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

† **Huub Peeters**, weduwnaar van Frieda Bierstedt, echtgenoot van Leen Doensen, in de leeftijd van 64 jaar. De eucharistieviering zal worden gehouden woensdag 4 januari om 14 uur in de kerk van de H. Martinus te Vlodrop, waarna de begrafenis op de gem. begraafplaats Ansterveld.

† **Anna Catharina Naus**, echtgenote van Leo Lintjens, op 66-jarige leeftijd. De eucharistieviering zal plaatsvinden op woensdag 4 januari a.s. om 10.30 uur in de kerk van de H. Dionysius in Asselt, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

Niet mijn wil, maar de Uwe geschiede.
Lucas 22:42

Dankbaar voor hetgeen hij voor ons is geweest, geven wij u kennis dat heden nog vrij onverwachts van ons is heengegaan, mijn geliefde man, onze zorgzame vader en grootvader

Gerrit Griffioen

echtgenoot van
CORNELIA VAN LEEUWEN

in de leeftijd van bijna 72 jaar.

Geleen: **C. Griffioen-van Leeuwen**
Zaandijk: **A. Kaal-Griffioen**
J. Kaal
Geleen: **P. G. C. Griffioen**
W. Griffioen-Nieuwold
Geleen: **C. v.d. Naald-Griffioen**
Rijen: **S. G. Ketelaar-Griffioen**
H. Ketelaar

en kleinkinderen

Geleen, 31 december 1977
Barentszstraat 3.

De rouwdienst wordt gehouden op donderdag 5 januari a.s. om 12.45 uur in de gereformeerde kerk aan de Groenstraat te Geleen, geleid door de weleerwaarde heer Ds. H. Kuiper.
Gelegenheid tot condoleren in bovengenoemde kerk vanaf 12.30 uur.
Na de rouwdienst zal de crematieplechtigheid plaatsvinden om 15.00 uur in het crematorium te Heeze, Somerenseweg 120.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St.-Barbaraziekenhuis te Geleen. Bezoek dagelijks van 18.00-19.00 uur.
Geen bloemen.

De Kerkeraad van de Gereformeerde Kerk van Geleen deelt met droefheid mede, dat nog vrij onverwacht is overleden

Ouderling Gerrit Griffioen

in de leeftijd van 71 jaar.
Met liefde en toewijding heeft hij als ambtsdrager de gemeente en daarin zijn Heer gediend.
De Heer zal zeker zijn vrouw en kinderen troosten en nabij zijn.

Geleen, 31 december 1977

Namens de Kerkeraad
Ds. H. Kuiper, Praeses
G.J. Moerman-de Frel, Scriba

Daar het ons onmogelijk is eenieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven, die wij mochten ontvangen bij de begrafenis van mijn lieve echtgenoot, vader en opa

Leo Sijstermans

betuigen wij onze hartelijke dank.

Mevr. Sijstermans
kinderen en kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zondag 8 januari as. om 11.30 uur in de Gregoriuskerk te Brunssum.

---

† Met droefheid geven wij kennis, dat heden is overleden, mijn lieve echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, schoonvader en opa

Hubert Verheijden

echtgenoot van
ANGELINA VERPAALEN

Voorzien van de sacramenten der zieken, overleed hij in de leeftijd van 67 jaar.

Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
Kerkrade: **Mevr. A. Verheijden-Verpaalen**
Neer: **Jo Verheijden**
Marie Louise Verheijden-Smeets, Eddy
Nieuwenhagen: **Riet Gouders-Verheijden**
Theo Gouders, Sven
Elkenrade: **Magda Schins-Verheijden**
Joep Schins
Amsterdam: **Jan Verheijden**
Rien Adams, Esme
Brunssum: **Ans Diederen-Verheijden**
Phil Diederen, Jeroen en Bram
Amsterdam: **Kees Verheijden**
Magda Verheijden-Offermans

Familie Verheijden
Familie Verpaalen

Kerkrade-Nulland, 1 januari 1978.
Canisiusstraat 45

De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden op donderdag 5 januari as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Maria Goretti te Kerkrade-Nulland, waarna crematie zal plaatsvinden om 12.45 uur in het crematorium te Heeze.
Bijeenkomst in bovengenoemde kerk.
Geen condoleance.
Woensdag tijdens de avondmis om 19 uur in bovengenoemde kerk, zal de overledene bijzonder worden herdacht.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade. Bezoekuren: dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschuwen.

De heer heeft gegeven,
de heer heeft genomen.

Heden overleed plotseling, in de leeftijd van 76 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zuster, tante en nicht

Dientje Martje Kostwinder

weduwe van
JOANNES, HENRICUS MASSIJ

Uit aller naam:
De diepbedroefde familie
kinderen en kleinkinderen

Hoensbroek 1-1-'78
Margrietstraat 8

De uitvaartdienst zal gehouden worden op donderdag 5 januari a.s. om 14.00 uur, in de Goede Herderkerk op de steenberg te Hoensbroek, waarna we haar naar haar laatste rustplaats aan de Marebosjesweg te Treebeek zullen begeleiden.
Moeder is opgebaard in het uitvaartcentrum Hoofdstraat 100 te Hoensbroek.
Bezoekuren van 14.00 - 15.00 uur en van 19.00 - 20.00 uur.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Liever geen bezoek aan huis.

Enige en algemene kennisgeving.

---

† Nog midden in zijn leven, nog vol plannen, werd heden door zijn Schepper teruggeroepen, geheel onverwacht, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van 68 jaar, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, broer, zwager, oom en neef

Lou Jansen

echtgenoot van
HANNI MERX

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:
Mevr. J. K. Jansen-Merx
Gertie Steur-Jansen
Wiel Steur
Jeanine en Helene
Hans Essers
Familie Jansen
Familie Merx

Hoensbroek, 2 januari 1978
Corr.adres: Verlengde Wilhelminastraat 18.

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op donderdag 5 januari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Joseph te Hoensbroek-Passart, gevolgd door de begrafenis op het kerkhof aldaar.
Bijeenkomst aan voornoemde kerk om 14.00 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.
Op woensdag 4 januari zal de avondmis gehouden worden in voornoemde kerk om 19.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

† Afgelopen maandag overleed voor ons vrij onverwacht, onze voorzitter, de heer

A. G. J. Jansen

uit Hoensbroek.

Wij uiten onze dankbaarheid voor de vele diensten aan onze vereniging bewezen. Zijn gedachtenis zal steeds in onze vereniging blijven voortleven.

Bestuur en leden
Dierenbescherming
afd. Heerlen en omstreken.

Heden ontsliep, in haar Heer en Heiland, mijn lieve vrouw en onze goede tante

Jacomijntje Tuinder

geboren VERWEIJ
echtgenote van
J. TUINDER

in de ouderdom van 75 jaar.

In dankbare herinnering:
J. Tuinder
Familie Verweij
Familie Tuinder

Heerlen, 2 januari 1978
Vijgenweg 25

De teraardebestelling zal plaatsvinden op donderdag 5 januari as. om 14.00 uur op de algemene begraafplaats „Imstenrade" te Heerlen.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in de aula van de begraafplaats.
Bijeenkomst aldaar.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkamer van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoek van 16.00 tot 17.00 uur.

Bedroefd, maar dankbaar voor wat zij voor ons geweest is, geven wij u kennis, dat heden, na een langdurige ziekte, gesterkt door het h. sacrament der zieken, van ons is heengegaan, in de leeftijd van 63 jaar onze dierbare moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Elisabeth Maria Hoffmans

echtgenote van wijlen

Lambertus Maessen

Geleen: **Tjeu Maessen**
Tiny Maessen-Janssen
Elian en Alex
Urmond: **Chris Maessen**
Marlene Maessen-Zelis
Chantal
Urmond: **Leny Lemmens-Maessen**
René Lemmens

Familie Hoffmans
Familie Maessen

Urmond, 1 januari 1978
Heirstraat 28

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op donderdag 5 januari a.s. om 10.30 uur in de St. Martinuskerk te Urmond.
Woensdagavond om 19.00 uur avondmis tot intentie van de dierbare overledene in de St. Antoniuskapel te Urmond-Oost.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Bezoek rouwkapel begr.ond. Daemen, Heirstraat 41 te Elsloo, dagelijks van 19.00 tot 20.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Wegens sterfgeval

garagebedrijf René Lemmens

Heirstraat 28,
Elsloo

gehele dag gesloten



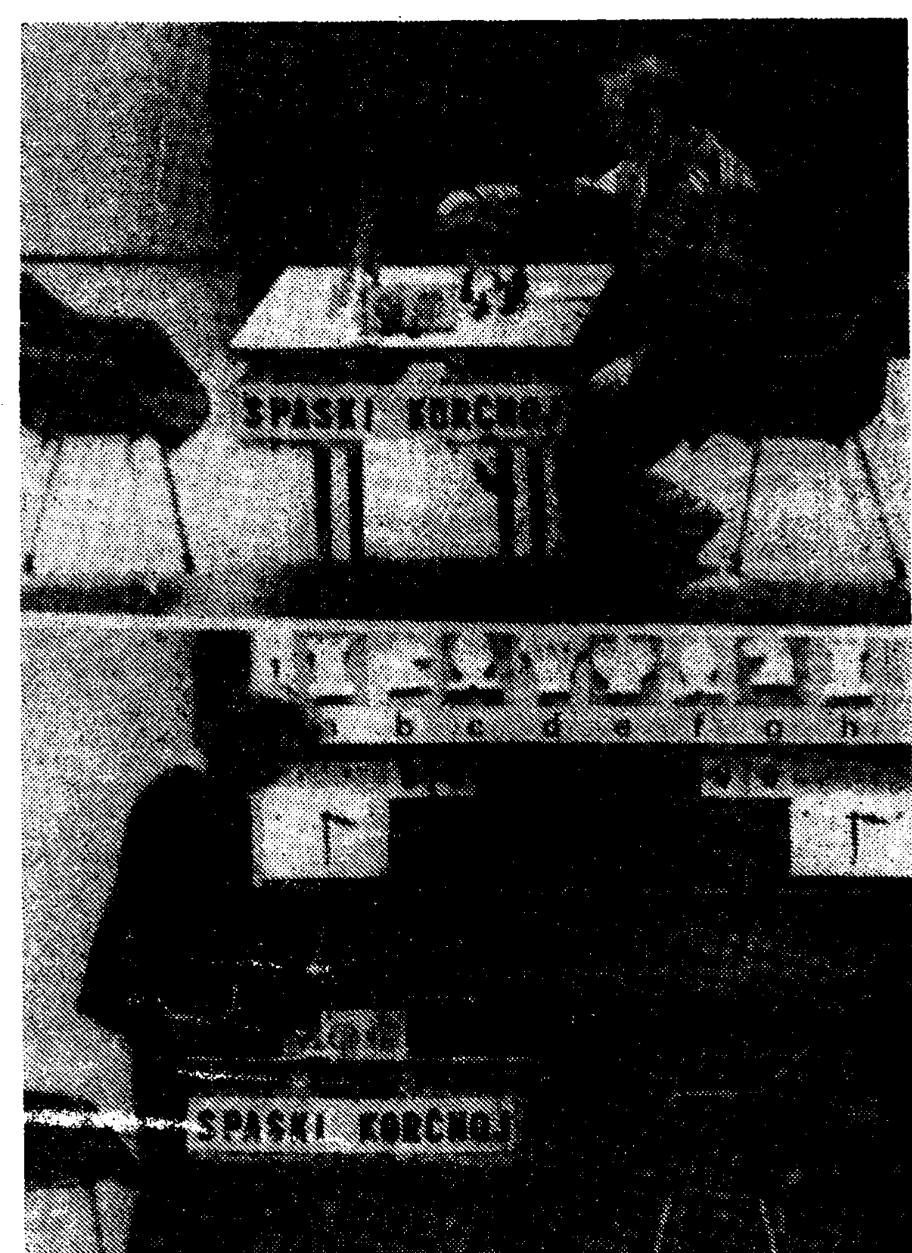
● *Günther Netzer: opvolger van Krohn*

Günther Netzer manager bij HSV?

Van onze medewerker
ARNO RÖMGENS

HEERLEN – Voetballend Duitsland begint het nieuwe jaar met enkele sensationele nieuwtjes. Het meest opvallende bericht: de terugkeer van Günther Netzer in het Duitse voetbal. Echter niet als speler. Netzer (33 jaar inmiddels) wordt komende week hoogstwaarschijnlijk benoemd tot manager bij Hamburger SV, als opvolger van Krohn.

Het tweede opmerkelijke bericht komt uit Bremen. Het traditiegetrouw in degradatienood verkerende Werder Bremen zag onlangs trainer Hans Tilkowski (oud-doelman van het nationale elftal) op diens verzoek vertrekken. Afgelopen weekend contracteerde Werder een nieuwe trainer: Fred Schulz. Op zich een niet zo opzienbarend bericht, ware het niet dat de trainer liefst 74 jaar oud is. Schulz trainde Werder ook in de jaren 1953 tot en met 1958. Overigens is de aanstelling van Schulz een formele kwestie. Verantwoordelijke man blijft manager en oud-speler Rudi Assauer die echter niet in het bezit van een vereiste trainerslicentie is.



● *Kortsjnoj (boven) en Spasski (onder) schaken weer. Maar het is een kwestie van zetten en wegwezen...*

Kortsjnoj en Spasski breken af

BELGRADO – Gisteren is in Belgrado de finale van het kandidatentoernooi tussen Viktor Kortsjnoj en Boris Spasski voortgezet. De partij werd na vijf uur en 40 zetten afgebroken. Spasski, die met wit speelde, gaf zijn 41e zet onder couvert af.

Kortsjnoj zei dat hij had besloten voort te gaan „na een persoonlijk verzoek van dr. Max Euwe". Gistermiddag precies om 16 uur kwam Spasski aangelopen, deed een eerste zet, zette Kortsjnojs klok in beweging, trok zijn jasje uit en ging weer heen. Scheidsrechter Bozidar Kazic kuierde rond, met een zorgelijke uitdrukking op zijn gelaat, nu en dan naar het publiek kijken. Ineens kwam Kortsjnoj aangezet, voor het eerst zonder colbertjasje aan, en met een thermosfles in de hand. Toen maakte hij zijn eerste zet, nog steeds staande, en verliet het toneel.

Applaus

Het publiek, zeer opgelucht, barstte los in een enthousiast applaus in weerwil van het verlichte bord waar om stilte werd verzocht.

In het gebouw van de vakbond werden 17 toeschouwersrijen ontruimd en bleven de spelers ook in hun afzonderingscellen voor elkaar zichtbaar. Het nog wel aanwezige publiek, zo ongeveer achterin de zaal, zat ook niet meer in het donker, maar in het volle licht.
Een ander nieuwtje is ook dat Viktor Kortsjnoj niet meer op het toneel bij het schaakbord zijn zetten overweegt, maar net als Spasski vanuit zijn cel vanaf het grote demonstratiebord. De nieuwe situatie heeft voor de nodige opwinding in het Sovjetkamp gezorgd. Marina Spasski, de vrouw van Boris, protesteerde dan ook fel tegen de verplaatsing van de afzonderingscellen van links naar rechts. Kortsjnoj besloot tot zijn nieuwe speelwijze, nadat een oude vriend hem telefonisch had verteld dat de verhalen dat hij gehypnotiseerd zou worden, op waarheid berusten.
In het verloop van de veertiende partij, heeft hij daar nog geen groot voordeel van gehad, want de situatie op het bord na 40 zetten was bepaald niet in zijn voordeel. Met een kwaliteit en een pion meer, heeft Spasski volgens de kenners winstkansen als de partij, die vijf uur duurde, wordt uitgespeeld. Korstjnoj leidt nog steeds met 7,5 tegen 5,5.

Het zettenverloop:
Wit: Spasski
Zwart: Kortsjnoj
1. e2 - e4 e7 - e5; 2. pb1 - c3 pg8 - f6; 3. g2 - g3 d7 - d5; 4. e4 x d5 pf6 x d5; 5. lf1 - g2 pd5 x c3; 6. b2 x c3 lf8 - d6; 7. pg1 - f3 0 - 0; 8. 0 - 0 c7 - c5; 9. d2 - d3 pb8 - c6; 10. pf3 - d2 dd8 - d7; 11 dd1 - f3 dd7 - c7; 12. pd2 - e4 ld6 - e7; 13. lc1 - e3 c5 - c4; 14. d3 - d4 lc8 - e6; 15. tf1 - d1 ta8 - d8; 16. df3 - e2 le6 - d5; 17. ta1 - b1 e5 x d4; 18. c3 x d4 tf8 - e8; 19. pe4 - c3 ld5 x g2; 20. kg1 x g2 pc6 - a5; 21. de2 - f3 pa5 - c6; 22. df3 - e2 pc6 - a5; 23. a2 - a4 b7 b6; 24. de2 - f3 dc7 - d7; 25. tb1 - b5 pa5 - b7; 26. le3 - f4 pb7 - d7; 27. lf4 x d6 le7 x d6; 28. pc3 - e4 ld6 - e7; 29. c2 - c3 g7 - g6; 30. g3 - g4 te8 - f8; 31. td1 - b1 a7 - a6; 32. tb5 x b6 f7 - f5; 33. g4 x f5 tf8 x f5; 34. df3 - e2 dd7 x a4; 35. tb6 - b7 td8 - e8; 36. tb7 c7 le7 - d6; 37. tc7 x c4 te8 x e4; 38. tc4 - c8 kg8 - g7; 39. de2 x e4 da4 - a2; 40. tb1 - f1 da8 - f7;afgebroken.

3 miljoen in Italiaanse voetbaltoto

MILAAN – Iemand in Milaan over wie veiligheidshalve niets meer verteld wordt, heeft als eenling een recordpot in de „totocalcio", de Italiaanse voetbaltoto, gewonnen.

Hij gaat strijken met 1.185.000.000 lire. (bijna 3 miljoen gulden). De vorige enige winnaar van een recordbedrag in de totocalcio kreeg in 1975 869 miljoen lire. Aan de totocalcio van 31 december was een prijzengeld van in totaal 2.370.000.000 lire (ongeveer 6 miljoen gulden) verbonden.

Zesdaagse van Keulen voor Peffgen-Fritz

door wiel verheesen

KEULEN – De 26e zesdaagse van Keulen bracht Peffgen-Fritz de verdiende overwinning. Een kwartier voor het einde nam het Westduitse koppel een ronde voorsprong op de twee concurrerende ploegen Braun-Tschan en Pijnen-Haritz. In dat resterende kwartier waren Peffgen en Fritz op alle fronten de toonaangevende figuren. Zij onderstreepten dat onder meer nog in de eindsprint die zij in hun voordeel beslisten ofschoon de eindzege op dat moment reeds vaststond. Voor Pijnen-Haritz was er de troost dat zij beslag legden op de overwinning in het dernyklassement: eerste prijs een auto.

De eindstand: 1. Peffgen-Fritz 240 pnt.; 2. op één ronde Braun-TSchan 226 pnt.; 3. Pijnen-Haritz 174 pnt.; 4. op twee ronden Hempel-Schumacher 270 pnt.; 6. op drie ronden Schuiten-Bugdahl 91 pnt.

Voordat de beslissing in de zesdaagse van Keulen viel, had Hans Grün in opgewekte stemming zijn afscheid als directeur van de Sporthalle wereldkundig gemaakt. Hij kon dat als tevreden man doen omdat de 26e zesdaagse een recordaantal bezoekers had getrokken, waardoor de opbrengst ruim DM 120.000,– hoger uitviel dan de begroting. De gunstige financiële resultaten waren onder meer het gevolg van de belangstelling die behalve voor de strijd in de avonduren, ook 's middags telkens opvallend groot mocht worden genoemd. Mede hierdoor bedroeg het totaal aantal kijkers circa 50.000. „Een beter afscheid had ik niet kunnen meemaken", vertelde Hans Grün, die alle naoorlogse zesdaagsen in de Sporthalle leidde.

Dat een Duitse zesdaagse veel meer is dan alleen een wielerspektakel, werd de voorbije dagen ook duidelijk aan de buffetten op het middenterrein. Cijfers wezen uit dat daar tijdens het „Kölner Sechstage Rennen" ruim 95.000 glazen bier en meer dan 30.000 bokworsten aan de man waren gebracht.

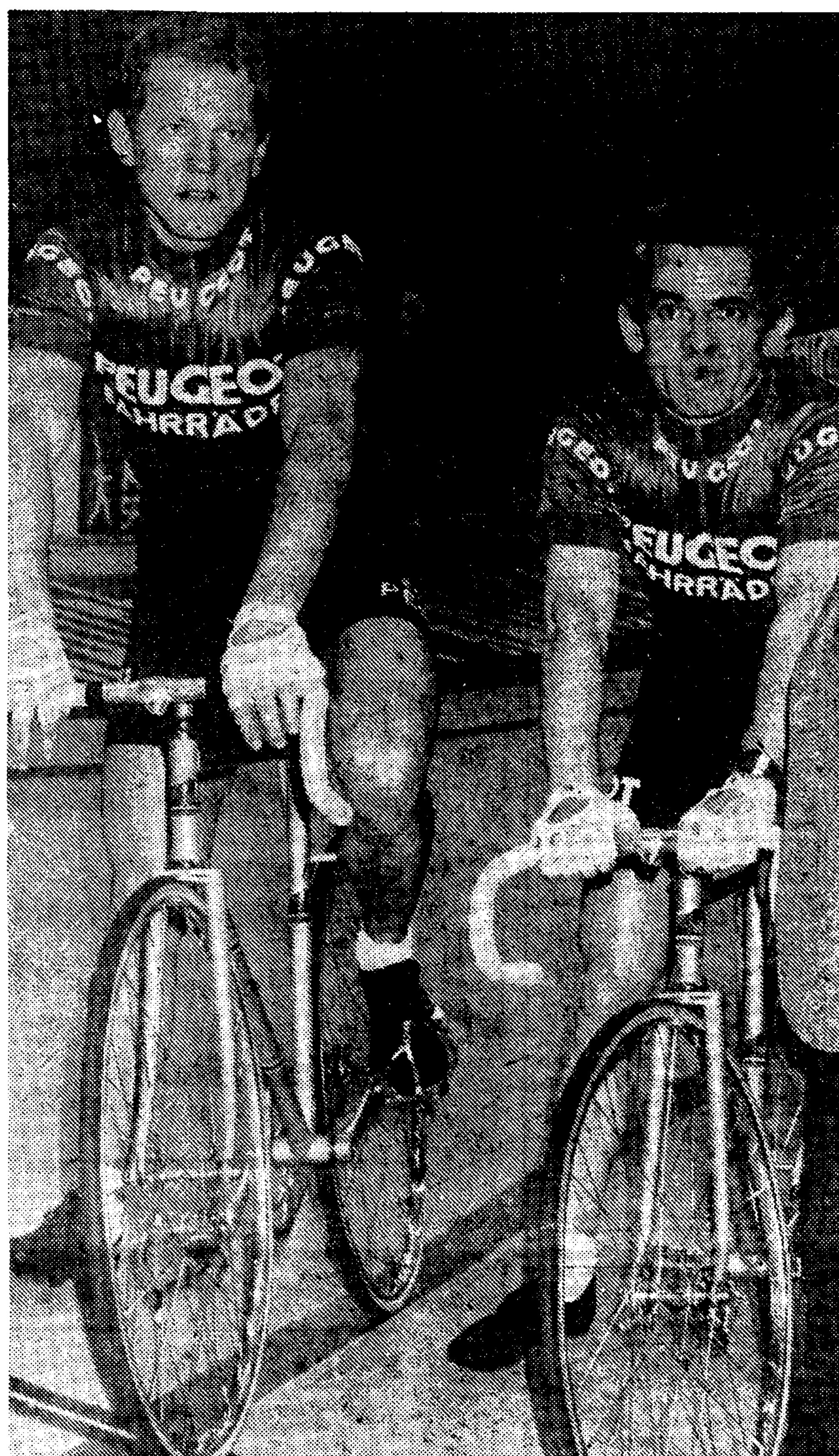
Een intermezzo op de piste, met Didi Thurau in een hoofdrol, verhoogde de sfeer. Thurau – die niet tot de deelnemers behoorde – toonde zich met Grégor Braun als koppelgenoot superieur in een omnium. Het duo Schuiten-Ritter verloor zowel de tijdrace en klassementswedstrijd, alsmede de ploegachtervolging over drie kilometer.

Om de winst te accentueren won Thurau de dernyrit, waardoor de Duitse tandem met 8 punten de eindoverwinning deelachtig werd. Schuiten en Ritter totaliseerden slechts 4 punten.

Voor Dieter Puschel was de slotavond in de Kölner Sporthalle allesbehalve prettig. Hij raakte evenals het koppel Hempel-Schumacher en de helft van het broederduo Betz. betrokken bij een valpartij. Zijn landgenoten konden de strijd voorzetten, maar Puschel moest met hoofdverwondingen naar de eerste hulp. De Keulse zesdaagse was voor hem vroegtijdig afgelopen.

Winst in Keulen was er voor de Nederlandse amateur Gerrie Slot. Aan de zijde van de plaatselijke favoriet Bruno Zollfrank won hij de toekomstzesdaagse. De Amerikaan Young, die met de Belg Noël Dejonkheere in actie kwam, eindigde als tweede en het Nederlandse koppel Huveneers-Schoen completeerde met de derde plaats het buitenlandse overwicht bij de amateurs.

Eindstand amateurs: 1. Slot-Zollfrank 62 pt.; 2. Young-Dejonkheere 56; 3. Huveneers-Schoen 51; 4. Pollerhoff-Mascus 38; 5. Müller-Chandler 35.



● *Het koppel Peffgen-Fritz aan de start op de laatste dag van de zesdaagse van Keulen die het duo met grote overmacht op zijn naam bracht.*

VVCS en VVON weer contra KNVB

Van onze medewerker
JOS HEIJMANS

ZEIST – Nog deze week zullen de belangenorganisaties VVCS (spelers) en VVON (oefenmeesters) de hulp van de overheid inroepen om daadwerkelijke inspraak binnen de voetbalbond te krijgen. In een brief aan de ministers van CRM en Sociale Zaken zullen de belangenorganisaties uit de doeken doen op welke wijze de KNVB de rechten van de VVCS en de VVON negeert.

De aanleiding van het nieuwe conflict tussen de belangenorganisaties en de KNVB is het reclamecontract dat de voetbalbond met het bemiddelingsbureau Inter Football heeft afgesloten. Bij de totstandkoming van dat contract heeft de KNVB geen overleg gepleegd met de belangenorganisaties. Dat was voor George Knobel, afgevaardigde van de VVON in het sectiebestuur betaald voetbal een van de redenen om op te stappen.

Jaap van der Leck, secretaris-generaal van de VVON: „Toen de KNVB vorig jaar de overheid om subsidie vroeg voor de instandhouding van het betaald voetbal heeft de toenmalige minister van CRM een aantal voorwaarden gesteld. De subsidie is door de minister inmiddels toegezegd, maar de KNVB houdt zich niet aan de voorwaarden".
Een van de voorwaarden was, dat de KNVB zich niet zou inlaten met organisaties die zich bezighouden met arbeidsbemiddeling. Van der Leck: „Het contract met Inter Football had er dus nooit mogen komen. Die overeenkomst is volledig in strijd met de afspraak, die destijds tussen de KNVB, de belangenorganisaties en de overheid zijn gemaakt".

De belangenorganisaties beraden zich vandaag over de inhoud van de brief aan de bewindslieden. Van der Leck: „Onze brief zal aansluiten aan die van de FNV, die de overheid onlangs heeft gewezen op het beleid van de KNVB. De voetbalbond krijgt een uitkering van 13 miljoen gulden uit de opbrengst van toto en lotto. De FNV heeft gevraagd dat bedrag niet uit te betalen, voordat de KNVB zich houdt aan de gemaakte afspraken met betrekking tot het democratiseringsproces".

Indeling vierde WK-groep

Beslissing 12 januari

BUENOS AIRES – Volgens Carlos Alberto Lacoste, de tweede voorzitter van het organisatie-comité van de eindronden van het wereldkampioenschap voetbal in Argentinië, wordt op 12 januari pas beslist welk land als eerste wordt geplaatst in de vierde groep. Argentinië, West-Duitsland en Brazilië zijn zeker van plaats nummer één in de drie andere groepen. Carlos Alberto Lacoste zei dat voor de vierde groep Italië, Nederland en Polen kandidaat zijn.

Remise en verlies voor Han Janssen

GRONINGEN – Han Janssen uit Hoensbroek heeft in de elfde ronde van het toernooi om het Europees jeugdkampioenschap schaken verloren van de Deen Pedersen. Eerder op de dag deelde hij het punt met de Joegoslaviër Ristic. Het betrof hier een afgebroken partij uit de tiende partij.

Ook de met veel belangstelling tegemoet geziene partij tussen Dolmatov (Sovjetunie) en Foisor (Roemenië) eindigde in remise. Dolmatov verloor later van Tiller (Noorw.) waardoor de Bulgaar Georgiev toch weer alleen op de eerste plaats kwam.

Aanvallen op uurrecord van Rompelberg

ROTTERDAM – Naast Nico Been en Martin Venix zal ook de amateur Gaby Minneboo een aanval doen op het indoorrwerelduurrecord achter handelsmotoren. Dit record staat sinds enige weken op naam van Fred Rompelberg. De Maastrichtenaar kwam in Antwerpen tot een afstand van 72 km en 21 m.

De drievoudige wereldkampioen der amateurs kan dit record niet officieel verbeteren, omdat hij amateur is, maar wel kan hij de afstand overtreffen en een scherper record voor amateurs rijden. Minneboo wil zijn poging tijdens de aanstaande zesdaagse van Antwerpen wagen. Bruno Walrave is zijn gangmaker.

Bregman te duur voor FC VVV

VENLO – Cees Bregman gaat niet naar FC VVV. Gisteren kon geen overeenstemming bereikt worden tussen de Venlose club en de Nederlandse libero van MSV Duisburg. De persoonlijke eisen van Bregman en de transfersom voor MSV Duisburg vormden samen een te hoog bedrag voor FC VVV.

ROB BAAN TWEEDE KANDIDAAT

Choufoer bemiddelt bij FC Den Haag

Van onze medewerker

ROTTERDAM – Oud-FC Den Haag-voorzitter Herman Choufoer is op verzoek van contractspeler Lex Schoenmaker bereid gevonden om te bemiddelen teneinde Den Haags enige profclub weer gezond te krijgen. Deze week vindt er een gesprek plaats tussen voorzitter Arons, de teruggetreden onbezoldigd manager van Hal en Choufoer.

De laatste speelt met de gedachte om van Hal voor te stellen om slechts als vice-voorzitter op te treden en Eddy Hartman, mits de eveneens deze week uit te brengen uitslag van een medisch onderzoek positief uitvalt een gedeelte van de managerswerkzaamheden op te dragen.

Inmiddels informeerde voorzitter Arons telefonisch bij Piet de Visser naar diens bereidheid de Tsjech Malatinsky op te volgen en voerde Arons op oudejaar al een gesprek met Rob Baan, momenteel trainer van VVV. Derde kandidaat is Pim van de Meent.



Bekendmaking

In verband met dringende reparatiewerkzaamheden aan het waterleidingnet, zal in een gedeelte van Welten, in de nacht van woensdag 4 op donderdag 5 januari 1978, tussen 0.00 uur en 5.00 uur 's morgens, de waterlevering worden onderbroken.

Het onderbroken gedeelte is gelegen aan de westzijde van de John F. Kennedylaan en omvat de volgende straten:

John F. Kennedylaan (alleen de westzijde) – Prof. van Itersonstraat – Prof. Lambertsstraat – Prof. Dumontstraat – Gedeelte Frankenlaan tussen de Mergelweg en John F. Kennedylaan– Ir. Lelystraat – Korenstraat – De Thun – Mergelweg – De Wingerd – De Kommert – Klaverstraat – Mr. Dr. Froweinstraat – Dr. Ir. Ross van Lennepstraat

Al het mogelijke zal worden gedaan om de duur van de reparatiewerkzaamheden zo kort mogelijk te houden; het kan echter zijn, dat door onvoorziene omstandigheden de reparatie meer tijd in beslag neemt.

De Directeur

Gevestigd met ingang van 3 januari 1978

Inrichting voor Fysiotherapie en Manuele Therapie

H. C. M. Verlinden
A. M. H. Verlinden-Dirx

Joost v.d. Vondelstraat 1, Molenberg-Heerlen
Telefoon 045-713970

Behandeling volgens afspraak

BEKENDMAKING

Bij beschikking van de Staatssecretaris van Verkeer en Waterstaat van 14 december 1977, nr. G-4/V 33622 DGV, gepubliceerd in de Nederlandse Staatscourant van 15 december 1977, nr. 245 wordt het Tarief Binnenlands Vrachtautovervoer gewijzigd (13e wijziging).

Deze wijziging houdt in, dat de tarieven met ingang van 1 januari 1978 met de volgende percentages worden verhoogd:

Ongeregeld vervoer.

Incassoprovisie remboursementen	9%
Tarief interlokaal ongeregeld vervoer	7,5%
Tarief interlokaal ongeregeld vervoer staangeld	7,5%
Tarief plaatselijk ongeregeld vervoer	9%
Uur- en kilometertarief, bedragen per uur	9,5%
bedragen per km	3%

Geregeld vervoer.

Alle tarieven	9%

De gezamenlijke wegvervoersorganisaties
Kath. Vervoerdersorganisatie
K.N.V.T.O.
NOB Wegtransport
P.C.B. Wegvervoer.

Auto's en motoren

Te k. Opel KADETT bj. 69 pr. ƒ 400,- Tel. 045-314662

Te k. van part. 1e eigen. i.z.g.st. MERCEDES 240D bwj. '75, kl. wit. km.st. 98.000. Mgr. Nolensstr. 43. Hoensbroek (na 18 u.)

Wij kopen en halen uw oude AUTO, tevens alle nieuwe en gebruikte autoonderdelen. Verboom Leenkampsweg 2 Palemig Heerlen tel. 045–720654 b.g.g. 721512.

Te k. BUICK Le Sabre juli 76 gas, aircond. Prijs ƒ 18.500,– te bevr. Koeweg 10 Schaesberg tel. 045-313654 na 19.30 uur.

Te k. OPEL Commodore dec. 74 zeer mooi met acc. na 18 uur Terveurdtweg 211 Hoensbroek.

MERCEDES 200D '76 km.st. 30.000 getint glas, schuifdak, stereoïnstall. VW Variant '71 (als transportauto te gebruiken) SL 800 Skoda 100 '73, kl. bruin met radio 38.000 km gel. i.z.g.st. ƒ 2400,- Simca Fourgonette '76 gel. 27.000 km met imperial, als nw. Event. eigen financ. Auro Ortmanns BV, Sougnezstr. 16, Simpelveld, tel. 04442-2195.

Te k. van dame weg. omstandigheden FORD Taunus 1600L 4-drs. '72 kl. zilver metal. auto verk. in splinternieuwe staat ƒ 2650,- te bevr. tel. 043-17246.

Te k. zeer goed onderh. OPEL Rekord 1900 '69 zw. dak nwe. banden, trekh. enz. Event. inruil kleinere auto mog. Mgr. Feronln. 228, Hoensbroek. Tel. 045-218573.

loopunog? Soekunog? Peinsunog? Hoefgenimeer! Daarom wees wijs - koop bij Canton Reiss. Wij hebben voor u in voorraad: KADETT 76, Ascona 77 76 75, Rekord 76 77, Chevette 76, Renault R16 TX 75, Skoda 100 75, Buick Skyhawk 6 cil. 4 versn. 75 met gasinst. VW Golf 1600 GTI 76, VW Golf 1100 GL 76, Simca 1501 74, Simca 1100 TI 74, Toyota Corolla 75, R6 75, Escort 1100 73 75, Citroën 2CV6 75, R 12 stationcar 74, Audi 80 L 75, VW Passat Combi, Viva 75 76, Golf sport 77, Golf 1500 LS 75, Vauxhall Chevette 75 76, Rekord caravan 75, Daf 44 74, Volvo 66 75, Mini 850 75, Fiat 128 74 en nog diverse andere modellen in voorraad ANWB-keuring, 3 mnd. voll. garantie, eventueel financ. mog. Canton Reiss, afd. gebr. automobielen. Honigmanstr. 61-63 Heerlen, tel. 045-714441. Bij CANTON REISS verkopen ze behalve Opel ook Fiat, Ford, Renault, Simca, Toyota, VW, Citroën, Mazda en ga zo maar door. Puike auto's met ANWB-keuring en de keiharde OK-garantie. Tja. gebruikte auto's koop je toch het beste bij een vertrouwd adres. Bij Canton Reiss. „Waar u auto's met service koopt". Heerlen, Valkenburgerweg 34, Apollolaan 7, tel. 045-718040, afd. OK-inruilwagens. Honigmanstraat 61-63 tel. 045-714441. Da's 'n duidelijke zaak.

BMW typ 1802 geel '72 radio, als nw. Kadett Coupé i.z.g.st. ƒ 1450,– Hamerstr. 16, Heerlen (bij Amb.-school).

Te k. AUDI bj. '69, moet weg t.e.a.b. Dr. M.L. Kingln. 57 H'broek.

Te k. MAZDA 929 bj. '75 te bevr. na 17 uur, Nieuwstr. 134, Hoensbroek. Tel. 214453.

Koopjes, MERCEDES 220D '69, Fiat 132 GL '73, Cobbenhagenstr. 25, Kerkrade, 457777.

Te k. VW Golf luxe metaliek zilver, 5-drs. sept. 76, 24.000 km, ƒ 10.500,-, te bevr. G. Otermans, Koningswinkelstr. 49, V'burg, tel. 12682, tussen 18 en 22 uur.

Bromfietsen

Te koop KREIDLER '77 en Zündapp '76 Stationsstr. 63 Susteren.

Te k. ZÜNDAPP 75, i.z.g.st. Custerlaan 23, Nieuwenhagen.

Geld en goed

Alle GELDLENINGEN binnen 4 uur geregeld; 2e hypotheken binnen 48 uur geregeld. Ter Horst B.E.M.-kant. Bernhardstr. 5, Geleen (bij de markt), tel. 04494-46186.

Onderwijs

Eerste 10 volle uren AUTORIJLES voor ƒ 175. Rijschoolcombinatie Nationaal: sinds 1964. Ook lessen in automatic, volledig gediplom. beroepsinstructeurs. Aanm. voor het examenrayon Sittard, tel. 04494-43487, na 19 uur 04454-1327.

ƒ 22,50 en geen cent meer kost overal in Nederland een echte autorijles bij DE CENTRALE, Heerlen: tel. 316236 b.g.g. 313760. Hoofdkantoor: Parkweg 28, Den Haag.

Vakantie

Wilt u een sta- of TOURCARAVAN kopen? Ga dan eerst bij Caravanbedrijf Cremers kijken. Mod. 1978 zijn reeds binnen. Atlas, Hudson, Bergland, Roeck, voortenten, wintertenten en onderdelen. Caravanbedrijf L. Cremers, Reeweg 84, Ubach over Worms, tel. 045-312558 (bij Durox).

WONINGRUIL evt. huur gevr. door echtpaar m. 3 kind. (0,2,3) voor 2 weken in de zomermaanden. P.A. Bolle, de Wolfstr. 5, Grijpskerke (Zeeland).

Te k. de Reu CARAVAN Cashbah S met vloerverw. en ijskast. Tel. 045-313298.

Huwelijk

Zoek zelf uw levenspartner op het bal „Zum einsamen Herzen". Iedere dinsdag, donderdag en vrijdag in „OBER BAYERN", Akerstr. 150, Hoensbroek.

FABRIKANT alleenst. 43 jr. zkt. zakenvr. of dame om met haar samen een verdere toekomst op te bouwen. Kind. geen bezw. Br. met foto op erew. ret. O. Nr. GE 256 LD-Geleen.

Blonde aparte KAUFFRAU, 47 Jahre, Niederländerin aus Heerlen, alleinstehend, modern, chic, gesellig, reiselustig, eigenes Haus, Wagen, vermögend, möchte heiraten. Ehevermittlung Elisa Kroll, 5122 Kohlscheid/Aken, Haus Heydenstr. 52, Tel. 09-4924074642 - 11 Jahre Erfahrung - Honorarpflichtig.

Hübsche Büroangestellte, ein schönes Mädel, langes Haar aus Kerkrade, 24 Jahre, häuslicht, gesellig. Sie möchte nur einmal heiraten u. zwar den „Richtigen". Wenn sie ein liebes Mädel suchen, sanft u. verständnisvoll u. hübsch, so kommen Sie einfach vorbei. Ehevermittlung Elisa Kroll, 5122 Kohlscheid/Aken, Haus Heydenstr. 52, tel. 09-4924074642 - Honorarpflichtig.

Eenv. r.k. HEER niet gehuwd. gew. zijnde zkt. kennism. met dito dame 50–60 jaar. Br. o. nr. GE 259 LD Geleen.

JONGEMAN 34 jr. schuldloos gescheiden zoekt vrouw 30 tot 40 jr. Goed inkomen, kinderen van harte welkom. Br.o.nr. Va 144 L.D. V'burg.

Contacten/clubs

Alleen bij Contactbureau PRIVÉ vindt u de echte privéadressen. Born 04498-2222.

BELLINDA en vriendin, tel. 045-419071.

De VACANTIE is voorbij, wij zijn er weer Paradiso Bar Brunssummerweg 158 Ubach over Worms.

Voor discrete BEMIDDELING van privéadressen, ook voor dames. Tel. 045-454242.

Exclusief en discreet vertoeven in bar PLAYBOYCLUB, weg Susteren-Maaseik, tel. 04745-312, geopend maandag t/m zaterdag van 2 uur 's middags tot 2 uur 's nachts. Wij bieden een keuze aan internationale gastvrouwen.

Maison LA PALOMA Roermond. Kraanpoort 12 bij grote kathedraal en markt hoek Roerkade. Geopend vanaf 15 tot 2 uur. Weekend gesloten. Bezoek onze privéclub voor prettige ontspanning.

Ria, Susi en Monique ook voor u wensen 100% discretie. Tel. 045-219951.

Bij Ria,, Susi en Monique op hun privéadres 100% discretie. Tel. 045-219951.

Discreet, ontspannen, Sauna, 18 jonge int. MASSEUSES, Breulingstr. 18 Maastricht. Tel. 043-16981.

Heren ATTENTIE!!! Was u reeds te gast in onze bekende 4 km in het Heringsbos gelegen Ponderosa bar te Schinveld? Vanaf 2 januari '78 zijn wij om 2 uur s'middags geopend. Wij hopen u dan weer als tevreden gast persoonlijk met onze nieuwjaarswensen te mogen begroeten, grote parkeerruine,

Gezell. VERTOEVEN bij Chantal en Pascal, maandag, woensdag en vrijdag v. 11 tot 11 uur. Tel. 04499-2303.

Op privéadres geheel nieuw Indisch MEISJE 20 jaar, iedere week nieuwe films, video. Tel. 04406-40096.

MANDY heeft nieuwe assistentie. Bij ons is diskretie verzekerd. Tel. 043-15632.

ANNEKE en haar katten. Tel. 043-15632.

PRIVÉHUIS zoekt nog enige assistentes. Voor inlichtingen tel. 045-215031.

Voor discr. bemiddeling van PRIVÉADRESSEN. Ook voor echtp. Tel. 045-413619.

Diversen

TV DEFECT? Kleur zw.wit. Service. Pino komt direkt. 045-253687. Ook zaterdag.

TV-REPARATIE. 's Morgens gebracht, 's avonds klaar. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709.

FAMILIESAUNA Sertsen Antoista, Wilhelminaplein 17, Schinveld. Voor afspraken tel. 04406-12486. De enige sauna in Limburg waar u geheel privé bent. Ideaal voor echtparen. Sauna, solarium, trimkamer, kneippbad enz.

Houten en koperen GORDIJNROEDEN, boenwas en ledervet bij Han Simonis, Akerstr. 74, Heerlen.

Café-rest. KOTA RADJA, Dautzenbergstraat 49, Heerlen. Speciale Indische kokkin. Iedere dag kunt u genieten van onze heerlijke rijsttafel.

INLIJSTEN. Aluminium lijsten. Elke maat leverbaar. Klompstraat 8 Heerlen.

Voor snelle kleuren-tv REPARATIE met vooraf prijsopgave: Aben, Parallelweg 29, Heerlen, tel. 716830. Erkende Philips-Blaupunkt-service.

POSTZEGEL- en muntenbeurs zondag 8 januari as. van 10 tot 17 uur, in de Rodahal te Kerkrade. Deeln. voor tafelreservering. Inl. tel. 045-310025.

AUTOVERZEKERING kan stukken goedkoper! Bijv.: ƒ 10.000 W.A. ƒ 214,80. A.R. ƒ 492,- Incl. I.V.B. Tevens W.A. plus extra. Netto premies. Ass. kant. B.C. Verburg, Den Haag 070-280962.

Honderd muurkluizen
uit voorraad leverbaar.

Kuma-Beveiligingstechniek
Geleen
Barbarastr. 26
(t.o. ziekenhuis)
tel. 04494-47235
Voor alle veiligheid!

ALARM-INSTALLATIES
tegen brand- inbraak- en buitenbeveiligingen
BRINKMAN-BRIZON B.V.
Wij maken vrijblijvend prijsopgave. Belt U even tel. 045-311923.
SCHAESBERG

Inbraak-vandalisme!
Wij leveren uitsluitend apparatuur welke voldoet aan normen gesteld door het technisch bureau ter bevordering van schadepreventie (TBBS).
Ook eventuele bepalingen vermeld in plaatselijke politieverordeningen op het gebruik van alarmsystemen worden strikt in acht genomen.

Kuma-Beveiligingstechniek
Geleen
Barbarastr. 26
(t.o. ziekenhuis)
tel. 04494-47235
Voor alle veiligheid!

TE KOOP:

Schinveld: Past. Greymansstr. beleggingspand m. bouwplaats, geschikt v. verhuur, zeer goede geldbelegging. Prijs n.o.t.k.

Hoensbroek: Wolfshoofdplein 27, leuke tussenwon. m. kelder en zolder, tuin voor en achter, grote living, keuken, toilet, badk. m. douche, 3 ruime slpks.. Prijs n.o.t.k.

Limbricht: Kennedylaan 37 halfvrijst. woonh. bwj. 1974 m. c.v., gar., voor- en achtertuin, L-vorm. living, aparte keuken, 3 gr. slpks., bad, w.c., en douche, zolder. Prijs incl. stoffering (nieuw) ƒ 159.000,– k.k.

Kerkrade-W.: Kleingraverstr. bedr. pand m. boven- en benedenwon., kelders en zolder, grote bedr.ruimte achter het huis, smeerplat etc. Inh. 1100 m3. Opp. 400 m2. Het pand is leeg en direct te aanvaarden. Vraagpr. ƒ 185.000,– k.k.

Cadier en Keer: Pr. Bernhardstr., halfvrijst. woonh. m. c.v., gar., extra carport en zolder, 3 slpks., badk., douche en vaste wast. Beneden: living m. parket en open haard, keuken. De hal m. toilet is betegeld. Tuin op het zuiden. Prijs n.o.t.k.

Ubach over Worms: Pr. Hendriklaan, mooie tussenwon. m. c.v. en grote tuin. Ind.: hal, toilet, L-woonk., keuken, douche en zitbad, serre, kelder en zolder. 3 slpks. Pr. ƒ 85.000,– k.k.

Helden-Panningen: te koop op camping Heldense bossen: 1 grote campingwagen en 1 kleine m. toilet, douche etc. Het geheel incl. inventaris z.a. fietsen, tuinmaterialen, bestek, bedden enz. Pr. ƒ 13.000,– all-in. Fin. mog.

Heerlen: Grasbroekerweg woonh. m. c.v. en zijopgang, kelder, zolder. Ind.: hal, woonk. 45 m2, open haard, mod. keuken, badk. m. ligbad. tuin 34 m diep, 3 slpks., vaste trap n. zolder. Vraagpr. ƒ 129.000,– k.k.

Heerlen, Hoensbroek, Brunssum, Schinveld, Ubach over Worms en Nieuwenhagen: In deze plaatsen kunnen wij u nog enkele vrijst. en halfvrijst. woonh. aanbieden. Ook met bedrijfspanden, in onze portefeuille, kunnen wij u van dienst zijn. Bel voor nadere inlichtingen:

NOVITAS
Gringelstraat 17
Heerlen
tel. 045-720015

GLOBUS

GLOBUS super-billig GLOBUS super-billig GLOBUS super-billig GLOBUS

Rinderbraten gut abgehangen 500 g **4.68**

Suppenfleisch alle Sorten 500 g **1.98**

Streichmettwurst einfach, feingekörnt, laufend frisch aus dem Rauch 500 g **2.78**

Geb. Leberpastete DLG prämiert 100 g **-.89**

ACHTUNG! Karnevalsvereine - gesellschaften!
Bonbons »Bunte Mischung« das ideale Wurfmaterial für Ihren Umzug bei uns 1 kg **1.80** incl. Mwst.
jetzt bestellen - später abholen

Gut Vogelsang Sauerkraut 500-g-Beutel **-.49**

Bauernlaib Brot 3000 g **3.68**

Griechische Pfirsiche ½ Frucht 850-ml-Dose **-.89**

Algerische Clementinen/Monreales Gütekl. 2 Kiste 110 - 144 Stück **9.85**

Deutscher Porree Gütekl. 2 10 Stangen **1.95**

Junge große Bohnen I weiße Kerne 720-ml-Glas **1.19**

Weiße Bohnen mit Suppengrün 850-ml-Dose **-.59**

Apfelmus 720-ml-Glas **-.69**

yano Rind- und Schweinefleisch 300-g-Dose **1.99**

Gloria Pflanzenmargarine 500-g-Becher **-.89**

Holl. Heringe 10 Stück 1000-g-Eimer **4.49**

Kefir 500-g-Becher **-.59**

Vollmilch 3,5% 1 Liter **-.89**

May's Kondensmilch 7,5% 340-g-Dose **-.69**

Knorr Feinkostsuppen 3-Teller-Qualität, 8 verschiedene Sorten Beutel **-.69**

Felskrone Pils 20 Flaschen à 0,5 l o. Pfand **6.99**

Niehenke Nuß-Nougat-Creme 400-g-Glas **1.49**

De Beukelaer Doppelkeks Riesenrolle 400 g **Butterkeks** 250 g **1.49**

Persil 4,5 kg **11.99**

Schmidt Jamaica-Rum-Verschnitt 38 Vol.% 0,7-Liter-Flasche **6.99**

Kronen Doppelkorn 38 Vol.% 0,7-Liter-Flasche **6.99**

Blend-a-med Mundwasser 85-ml-Flasche **2.98**

Suppentasse Porzellan-weiß, uni **1.75**

Gard Haarspray 3 verschiedene Sorten 375-g-Dose **1.99**

Grill- und Suppenset 1 Suppentasse mit Untertasse und 1 flacher Teller, Steingut rustikal braun **3.95**

Blend-a-med Zahncreme 67,5-ml-Tube **1.89**

Kaffee-Service Porzellan-weiß, moderne Formen, Blumendekore, 15teilig für 6 Personen **23.50**

Tafelservice in gleicher Ausführung, 16teilig für 6 Personen **34.50**

Glasvasen verschiedene Größen und Formen, Struktur- und Noppen-oberfläche **3.65**

Fußvase Bleikristall, gepreßt 10" **4.95**

Bowlingbecher Kugelboden, Apfeldekor, rot/weiß und grün/weiß 3 Stück **3.50**

Teeglas Jena-feuerfest, zylindrisch, mit Riefen und Henkel 6 Stück **6.50**

Walther-Glas Capri hell, im Geschenkkarton
Tortenplatte mit Griffen **7.50**
Stollenplatte **6.50**
Fußschale **12.90**

Teller Porzellan, weiß, sortierte Formen, Teller tief und flach **-.98**

Bauknecht Tischkühlschrank Küchennormmaße 85 cm hoch, ca. 140 Liter Gesamtinhalt, komplett mit Gemüseschalen **209.-**

BBC Kühl-Gefrierkombination Gesamtinhalt ca. 225 Liter, Doppeltürschrank, 4-Sterne-Gefrierfach ca. 42 Liter Inhalt, Kühlraum ca. 186 Liter Inhalt **435.-**

Textil

Kinder-Anorak Polyester/Baumwolle, mit Teddyfutter **34.90**

Kinder-Cordhose 100% Baumwolle, modischer Schnitt, in ansprechenden Farben, Größe 116–164 **18.95**

Kinder-Stiefelsöckchen Polyacryl, innen Frottee, in breiter Farbpalette **2.25**

Samstag von 8-18 Uhr geöffnet

1/78

Im Interesse unserer Kunden Verkauf nur in Haushaltsmengen.

GLOBUS Würselen-Gewerbegebiet-Kaninsberg
Autobahnkreuz Aachen - Abfahrt Verlautenheide

K+K-Gruppe 17 x im Westen

Aachen - Würselen · Andernach · Beckum · Bonn · Brilon · Finnentrop · Gummersbach · Herne · Koblenz · Lüdenscheid · Meschede · Olpe · Plettenberg · Siegen · Wermelskirchen

---

Uitslag Blantyre-loterij

gehouden op 28-12-'77 t.o.v. notaris Janssen, Heerlen:

volautomatische wasmachine:	1071;
koelkast:	7022;
stofzuiger:	4667.

Verdere prijzen: 519, 7406, 1971, 1441, 755, 9043, 1720, 2011, 796, 9217, 1023, 5290, 976, 6412, 5599, 4532, 9647.

Melden: Gravenstraat 2, Heerlerheide, tel. 045-212952.

皇 城 酒 家

Chinees - Indisch Restaurant
KOTA-RADJA
T. H. Juan
Dautzenbergstraat 49, Heerlen
Wij wensen al onze klanten een gelukkig en voorspoedig 1978.

CARNAVALSREIZEN

PARIJS
2 dagen vertrek 5 febr. zondag/maandag **ƒ 120,–**
3 dagen vertrek 5 febr. zondag/dinsdag **ƒ 170,–**
3 dagen vertrek 4 febr. zaterdag/maandag **ƒ 170,–**
4 dagen vertrek 4 febr. zaterdag/dinsdag **ƒ 220,–**
– inclusief hotel en rondritten
– luxe hotel Mediterranee
– met Het Zuiden op reis een goede keus

LONDEN
3 dagen vertrek 4 febr. **ƒ 185,–**

Het Zuiden Touringcars
Plenkertstraat 44, Valkenburg
tel. 04406-15252 (dagelijks van 9-21 uur)

Voor binnenkort te verschijnen naslagwerken in de Regio Zeeland zoeken wij een

Medewerker Buitendienst

voor het bezoeken van instellingen en bedrijven. Telefonische informatie aangaande deze vakature kunt u inwinnen dagelijks na 18.30 uur bij tel. 04780-3274, de Heer Bik of rechtstreeks via NUHA, tel. 020-738951 (kantooruren).

HOOG LOON

Wordt vertegenwoordiger
Verdien ruim ƒ 450,- per week.

Bent u fabrieks-, of kantoorwerk moe? Onze organisatie leidt op tot vertenwoordiger (verkoper buitendienst). Geen colportage. Geen diploma's nodig. Bij aanstelling direct vast loon plus auto. Veel vacante plaatsen. Beroep en woonplaats onverschillig. Tevens mogelijkheid tot bijverdienste aangeboden. Schrijf brief of briefkaart met uw adres, leeftijd, beroep. Snel antwoord. Geheimhouding verzekerd. Brieven onder no. 0 353 L.D. Hrl.

RINI VAN BRACHT: „Ik had een vergeten man kunnen zijn"

door harry muré

BEEKBERGEN/ WAALWIJK - Rini van Bracht heeft het Nederlands kampioenschap driebanden al „gewonnen" voordat het begonnen is. „Voor mij kan het niet meer misgaan. Het voornaamste is dat ik er bij ben", zegt de Waalwijker. „Ik had ook al een vergeten man kunnen zijn".

Rini van Bracht start donderdag in Beekbergen als eenogige biljarter. Hij heeft zich mentaal en fysiek goed hersteld na het autoöngeluk, vijf maanden geleden, maar met zijn beschadigde rechteroog ziet hij niets meer. Half februari gaat hij voor een laatste uitvoerig onderzoek terug naar het ziekenhuis in Den Bosch. „Ik hoop dat ze dan zeggen: over twee of drie maanden opereren". Aan die vage illusie klampt de Brabander - eens Nederlands grootste talent in het kleine wereldje van driebandspelers - zich vast. Voorlopig is hij al lang blij dat hij er weer bij hoort.

Onder de wensen

Is Rini van Bracht niet bang voor een afgang? Kun je met één oog eigenlijk wel biljarten? Ja, dat kan. Vijfentwintig jaar geleden tikte Jan Broekhuizen twee nationale titels bijeen; hij beschikte slechts in één oog over volledig zicht.

Rini van Bracht weet dat hij als gehandicapte niets te verliezen heeft. „Ik sta niet onder druk. Dat maakt het allemaal een stuk gemakkelijker. Ik mis wat diepte. Voor de rest gaat het best. Begin december heb ik mijn werk hervat (Van Bracht is vertegenwoordiger van Roothaertbiljarts.) Dat is mijn beste training geweest. Contact met de mensen".



Het linkeroog heeft de functie van de rechter, beschadigde pupil overgenomen. Rini van Bracht: „Ik heb zelfs het idee dat ik nu scherper zie. De rest moet ik compenseren met inzet en wilskracht."

Dat zal hij hard nodig hebben in dit kampioenschap dat eigenlijk een Brabantse titelstrijd is met Rini van Bracht, Herman Popeyus, Jan Droggen, Christ van der Smissen, Tiest Brosens en Henny de Ruyter. De enige vreemde eenden in de bijt zijn de Zuidhollanders Piet de Jong en Joop de Wilde.

● *Rini van Bracht: „Ik zie met het ene oog scherper.*

Tegen Popeyus

Rini van Bracht is nog om een andere redenm middelpunt van het komende toernooi. Zijn vijandschap met Herman Popeyus blijft niet verborgen onder het groene laken.

Sinds Van Bracht de titelhouder van de laatste twee jaren openlijk heeft beticht van overmatig alcoholgebruik, heeft Nederland er een biljartschandaal bij. Rini van Bracht wil daar nu niet meer over praten. „Die affaire is vervelend genoeg. Voor mij is de zaak afgedaan. Ik zeg er niets meer over". Wat niet wegneemt dat de partij Popeyus-Van Bracht in Beekbergen door iedereen gretig gevolgd zal worden....

Espadas behoudt wereldtitel

TOKIO - De Mexicaanse bokser Guty Espadas heeft in Tokio zijn wereldtitel in het vlieggewicht (WBA-versie) behouden. Hij versloeg de Japanse uitdager Kimio Furesawa door interventie van de scheidsrechter in de zevende ronde.

Supporters MVV naar Doetinchem

MAASTRICHT - De supportersvereniging van MVV laat zondag een of meer extra bussen rijden naar Doetinchem voor de wedstrijd tegen De Graafschap. Men kan zich aanmelden tot donderdag 18.00 uur bij reisbureau Math Schoenmaeckers, Nieuwstraat 24 te Maastricht. Prijs: negen gulden voor leden; twaalf gulden voor niet-leden. Het vertrek is zondag om 11.00 uur vanaf de Maasboulevard.



● *Anita Balter van de Nieuwenhaagse badmintonclub „Trim" bleek het 2500e lid te zijn van het district Limburg van de NBB. Wethouder Leo van de Wall doet er een bloemetje bij. Van links naar rechts: L. v.d. Wall, Trim-voorzitter Van Zundert, Anita Balter, bestuurslid mevrouw Roecks en districts-voorzitter Schardijn.*

2500e lid NBB afdeling Limburg

Anita Balter in de bloemen

NIEUWENHAGEN - Op de drempel van het nieuwe jaar heeft de Nederlandse Badmintonbond District Limburg haar 2500e lid ingeschreven. Het was de elfjarige Anita Balter uit de Grotestraat 13 in Nieuwenhagen. Zij werd met enig feestelijk vertoon ingeschreven als lid van Badmintonclub „Trim" te Nieuwenhagen. Voorzitter Ricardo Schardijn van district Limburg, was voor deze gelegenheid naar „Trim" Bourgogne" aan de Emmastraat in Nieuwenhagen gekomen, waar de Nieuwenhaagse badmintonclub haar clublokaal heeft.

Anita ontving uit handen van wethouder Leo van de Wall, die het gemeentebestuur van Nieuwenhagen vertegenwoordigde een boeket bloemen. Van de bond een herinneringsplaquette en van de afdeling, een racket, shuttles en een trainingspak.

Voorzitter Schardijn van de Limburgse bond, memoreerde de snelle groei van de badmintonsport in den lande. „Deze uit Azië komende sport viel zo in de smaak" aldus de heer Schardijn, „dat in drie jaar tijds het aantal leden zowel in Nederland als in Limburg is verdubbeld"

EVERTON STOPT NOTTINGHAM F.

NOTTINGHAM - Een benutte strafschop vier minuten voor het einde heeft verhinderd dat Nottingham Forest een nog grotere voorsprong nam in de Engelse eerste divisie Door het rake elfmeter schot van Trevor Ross eindigde het Engelse topduel Nottingham Forest-Everton onbeslist in 1-1. Het doelpunt waarmee Forest in de 24e minuut van de eerste helft de leiding nam, werd (door Robertson) eveneens uit een strafschop gescoord.

De wedstrijd tussen de nummers een en twee van de ranglijst was overigens een zeer teleurstellende. Er werd hard en slecht gespeeld. De partij stond bol van de vrije schoppen en het was helemaal niet verwonderlijk dat de doelpunten uit strafschoppen vielen.

Van de Wereld tweede

RUEMLINGEN - Na zijn overwinning op nieuwjaarsdag heeft Cees van de Wereld uit Nieuwkoop een tweede plaats behaald in een veldrit in het Luxemburgse plaatsje Ruemlingen. Winnaar van de wedstrijd over 21,8 km werd de Westduitser Heinz Weiss. Na bijna 49 minuten versloeg hij Van de Wereld in de eindsprint.

Westduitse Lotto

HEERLEN - In de winnende cijferreeks van de Westduitse Lotto is gisteren een storende fout geslopen. De cijfers zijn: 4-14-15-18-29 (en niet 28)-44. Reservegetal 8. „Spiel 77": 7703559.

Theo Hoen gefêteerd

SCHINVELD - De receptie van Theo Hoen, bij gelegenheid van het behalen van het nationaal kampioenschap judo in de halfmiddengewichtklasse senioren, was een drukke bedoening. Op de foto: Theo Hoen (links) wordt gefeliciteerd door burgemeester Vossen. De receptie vond plaats in café W. Nieling-Theunissen in Schinveld.



HUWELIJKEN

Doortje Boons trouwt op zaterdag 7 januari 1978 met **Jo Mayeur** om 12 uur in de O.L. Vrouwe Basiliek te Maastricht, receptie van 18-19.30 uur in de Grote Sociëteit, Vrijthof, Maastricht. Toek. adres: Stokstraat 7, Maastricht.

† Met droefheid delen wij u mede dat heden, na een langdurig met geduld gedragen lijden, van ons is heengegaan, in het de Weverziekenhuis te Heerlen, voorzien van het h. sacrament mijn geliefde vrouw en moeder, schoondochter, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Agnes Maria Schroeders

echtgenote van

JOHANNES CORNELIS VAN DEN BERG

op de leeftijd van 47 jaar.

J. C. van den Berg
Eddy
Familie Schroeders
Familie van den Berg

Heerlen, 2 januari 1978
Ferd. Bolsstraat 17

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden donderdag 5 januari as. in de parochiekerk van de H. Geest te Meezenbroek Heerlen, om 10.30 uur, waarna begrafenis op het algemeen kerkhof te Imstenrade.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleance.
Avondwake woensdag as. om 19.30 uur, in voornoemde parochiekerk.

† Heden berichten wij met droefheid dat de Heer tot Zich heeft genomen, mijn dierbare vrouw, onze zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Daniëlla Anna Constantino

geboren Brouwers

João Do Carmo Constantino
Familie Brouwers
Familie Constantino

Heerlen, 2 januari 1978
Dr. Jaegersstraat 15

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op donderdag 5 januari as. om 11 uur in de H. Martinuskerk te Welten, waarna begrafenis op de algemene begraafplaats Akerstraat, ingang Groene Boord.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 10.45 uur in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in de Chapelle Ardente van het de Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoek van 16 tot 17 uur.

Daar het ons onmogelijk is iedereen persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven, de overweldigende belangstelling en de vele bloemen bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer en neef

Jacob Antoon Rijks

betuigen wij aan allen onze oprechte dank.

Een bijzonder woord van dank aan carnavalsvereniging de Nonnevotte en chef en medewerkers assemblagebedrijf „Bouwberg".

Mevr. Rijks-van Veghel
kinderen en kleinkinderen

Passart, januari 1978
Terweyerweg 32

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 8 januari a.s. om 9.30 uur in de St. Barbarakerk te Treebeek.

Biljarten

KNBB DISTRICT ZUID-LIMBURG

Kader
ABC 8-38
BMC 8-29
Voerend. 8-26
Sibbe 8-25
Wilhelm. 8-22

Derde klasse B groot
DBCK 10-52
Montm. 10-46
Volksh. 10-40
BMC 10-39
BMC 2 10-38
Specht 10-35
Specht 9-30
KBC 10-30
KBC 2 9-29
Volksh. 2 10-29
Montm. 2 10-10

Eerste klasse A
Born 2 9-44
Born 9-41
Schaesb. 9-39
Sibbe 2 9-37
Maasb. 9-35
Benelux 9-32
Elsloo 9-27
Eendracht 9-24
BVC 9-19
Kantje 9-17

Eerste klasse B
Union 8-38
Treffers 8-38
Waubach 8-32
HGK 8-28
Voerend. 2 8-27
Volkshuis 8-24
Sittard 8-23
Brunssum 8-22
Modern 8-20

Eerste klasse C
Schinnen 9-45
DJB 9-39
Waubach 2 9-39
St. Hoger 9-37
N. Klossen 9-33
Volksh. 2 9-32
Wilhelm. 9-26
Meers 9-24
Carambool 9-23
BBC 9-17

Eerste klasse D
Zwaantje 9-46
Molenbr. 9-38
Concordia 9-38
Schaesb. 2 9-36
Vr. kring 9-33
Volksh. 3 9-32
Luip 9-32
Holtum 9-28
Juliana 9-21
Butting 9-11

Tweede klasse A
Volksh. 4 11-51
Holtum 2 11-49
HGK 2 11-47
Quick 11-44½
O.Genoeg. 11-42
Sociëteit 11-38
Nationaal 11-37
BVG 11-37
Stein 11-34
Wilhelm. 11-33
O. Ons 11-27½
W.v.Heerl. 11-22

Tweede klasse B
Brunssum 3 9-36
Molenbr. 2 9-36
Luip 2 9-33
Stein 2 9-33
Sittard 2 8-32
St. Hoger 2 9-31
Benel. 2 8-30
BBC 2 9-27
Treffers 2 9-27
Concord. 2 9-23

Tweede klasse C
Nuth 9-40
Brunssum 2 9-35
Kantje 2 9-34
DDK 9-34
Lanteern 9-34
Caramb. 2 9-31
Schaesb. 4 9-31
Zwaantje 2 9-31
L. Band 9-27
DWS 2 9-18

Tweede klasse D
DJB 2 9-54
DWA 9-49
L. Band 2 9-40
BCV 2 9-38
Zwaantje 3 9-34
Waubach 4 9-33
N. Gedacht 9-18
Klimmen 9-17
Weustenr. 9-17
Ransdaal 9-15

Tweede klasse E
ABC 2 9-39
Wilhelm.. 3 9-37
Waubach 3 9-35
Kantje3 9-35
Schaesb.3 9-34
N. Klossen 2 9-32
Toekomst 9-29
OHVZ 9-29
Juliana 2 9-24
NBC 9-21

Derde klasse A
HGK 3 9-56
Holtum 3 9-53
Modern 2 9-52
Sanderb. 2 9-47
Benelux 3 9-39
Born3 9-35
Meers 2 9-33
Wolfrath 9-31
Eikeboom 9-30
O. Genoeg. 2 9-29

Derde klasse B
Eikeboom 2 9-53
Societ. 2 9-53
Modern 3 9-52
Schinnen 2 9-45
Sanderb. 9-42
BVG 2 9-39
St. Hoger 3 9-38
Luip 3 9-35
O. Genoeg. 3 9-25
Wilhelm. 2 9-23

Derde klasse C
DDK 2 9-56
Waubach 5 9-48
NBC 2 9-47
Schaesb. 5 9-44
ABC 3 9-40
Brunss. 4 9-38
DJB 3 9-38
Caramb. 3 9-37
Juliana 3 9-34
Eendracht 2 9-23

Derde klasse D
Sibbe 3 10-58
Klimmen 2 10-58
Nuth 2 10-49
Weustenr. 2 10-48
DDK 3 10-48
L. Band 3 10-45
Zwaantje 4 10-45
St. Hoger 4 10-41
KOT 10-40
Butting 2 10-36
DWS 3 10-27

Vierde klasse A
Societ. 3 11-64
Holtum 4 11-62
Luip 4 11-56
Eikeboom 3 11-55
Born 4 11-54
Kluisje 11-54
Sanderb. 3 11-52
BVG 3 11-49
Modern 4 11-48
Volksh. 7 11-43
Wolfrath. 2 11-35
O. Genoeg. 4 11-22

Vierde klasse B
Elsloo 2 10-64
Volksh. 5 10-60
Nation. 2 10-59
Maasb. 2 10-57
Stein 3 10-50
Schinnen 3 10-44
HGK 4 10-42
Quick 2 10-39
Kluisje 2 10-29
Molenbr. 3 10-28
O. Ons2 10-23

Vierde klasse C
Schaesberg 6 9-49
DJB 4 9-48
Cebusta 9-46
Vriendenkr. 2 9-43
Touché 9-43
W. v. Heerl. 2 9-43
Butting 3 9-41
Treffers 4 9-33
de Ster 9-31
ABP 9-28

Vierde klasse D
OHVZ 2 11-79
N. Gedacht 2 11-63
Voerendaal 3 11-56
Eikhagen 9-53
ABC 4 11-51
Altijd Raak 11-48
Sibbe 4 11-46
Kantje 4 11-45
Weustenr. 3 10-44
de Vink 11-39
NBC 3 11-36
BCH 2 10-16

3banden klein
de Vink 8-34
Waubach 8-31
Kantje 8-29
OHVZ 8-25
St. Hoger 8-21

Vierde klasse E
BBC 3 10-60½
Treffers 3 10-53½
de Ster 2 10-51
Concordia 3 10-51
Hoensbroek 10-50
Volkshuis 6 10-48
ABC 6 10-46
DDK 4 10-42
Lanteern 2 10-34
DWS 4 10-30
Brunssum 5 10-29

Vierde klasse F
OHVZ 3 10-63
ABP 2 10-60
ABC 5 10-59
St. Hoger 5 10-46
L. Band 4 10-44
Weustenr. 4 10-43
Schinnen 4 10-42
BCH 10-38
Touché 2 10-38
DJB 5 10-34
KOT 3 10-28

MLBB
Hoofdklasse
OVU 43
RIOS 38
Wilhelmina 36
Troubadour 26
Boekoel 25
Roggel 25
Vriendenkring 25
RIOS 2 24
Herkenbosch 18
Wessem 10

Eerste klasse A
Roggel 2 51
OVU 2 46
Montfort 45
Internos 39
Den Hoek 37
Swalmen 34
KOT 33
Beegden 28
Los Band 25
DMB 22

Eerste klasse B
TOP 49
DOS 44
Veldpoort 44
RIOS 3 42
Crescendo 40
KOT 2 34
Wessem 2 34
Haelen 31
Ramona 21
Thorn 21

bulletin

Tweede klasse A
Amicia 49
OVS 48
Ketelbink 44
TOP 2 44
Bergske 39
Troubadour 2 39
Montfort 2 29
ONA 25
Maasbracht 23
Heel 20

Tweede klasse B
Odilia 49
Servaas 47
M'beek 44
Nunhem 40
Wessem 3 40
Grathem 38
Den Hoek 2 35
OVT 32
Robic 29
Haelen 2 6

Tweede klasse C
Nunhem 2 45
Meijel 42
OVU 3 42
Klumpke 38
Montfort 3 38
Beegden 2 36
DLV 35
Thorn 2 34
Herkenbosch 2 31
Heel 2 19

Tweede klasse D
De Mop 50
DLV 2 45
ONA 2 43
Thorn 3 43
DDD 39
Wessem 4 35
Crescendo 2 32
RIOS 4 31
Boekoel 2 29
KOT 3 13

Tweede klasse E
KOT 4 46
Stevensweert 40
TOP 3 40
De Tump 39
Vlodrop 39
OVS 2 38
Heel 3 37
OVT 2 30
Neet Klosse 26
Lindeboom 25

Tweede klasse F
Bergske 2 48
Internos 2 44
Graanbeurs 43
Crescendo 3 38
Neer 38
Los Band 2 35
Meijel 2 30
Swalmen 2 30
Roermond 29
DOS 2 25

Derde klasse A
Volharding 48
't Heukske 45
Meijel 3 44
OVS 3 41
Wessem 5 41
DOS 3 40
Servaas 2 28
Los Band 3 27
Odilia 2 24
Mijnheerkens 22

Derde klasse B
Meijel 4 50
Roggel 3 47
OVS 4 42
Amicia 2 39
Robic 2 38
Den Hoek 3 37
Ramona 2 34
Mijnheerkens 2 29
Maasbracht 2 26
Posterholt 18

Derde klasse C
Internos 3 45
Grathem 2 43
DMB 2 38
Nunhem 3 38
Boekoel 3 37
Buggenum 36
Boekoel 3 37
Amicia 3 32
Neer 2 32
Avanti 25

Derde klasse D
DDD 2 46
De Peel 44
M'beek 2 42
ABC 37
Amicia 4 34
OVT 3 33
Avanti 2 32
Oranjeteam 31
Horn 28

Derde klasse E
Vriendenkring 3 45
RIOS 5 42
Oranjeteam 2 40
Avanti 3 37
Herkenbosch 3 37
Servaas 3 37
Beegden 3 35
Haelen 3 35
TOP 4 29
Odilia 3 23

Derde klasse F
Ketelbink 2 46
Meijel 5 45
Den Hoek 4 44
Vlodrop 2 40
Herkenbosch 4 37
Thorn 4 35
OVS 5 32
Neet Klosse 2 31
't Veld 31
Nunhem 4 19

Vierde klasse A
Bergske 3 46
Heel 4 46
Graanbeurs 2 42
Maasbracht 3 38
Troubadour 3 36
Montfort 4 35
ONA 3 35
Stevensweert 2 32
Roggel 4 26
Grathem 3 24

Vierde Klasse B
Neet Klosse 3 52
DDD 3 42
Den Hoek 5 42
Thorn 5 36
Troubadour 4 36
Montfort 5 35
Graanbeurs 3 34
Veldpoort 2 31
De Mop 2 28
Herkenbosch 5 24

Vierde klasse C
De Ster 2 50
TOP 5 49
Swalmen 4 46
Haelen 4 40
Oranjeteam 3 35
Horn 2 34
Internos 4 31
De Peel 2 30
De Mop 3 26
Klumpke 2 19

Vierde klasse D
De Mop 4 51
Horn 3 41
Oranjeteam 4 40
OVS 6 40
De Ster 2 40
ONA 4 36
Grathem 4 34
KOT 5 34
DMB 3 27
Veldpoort 3 17

Vierde klasse E
DES 50
Ramona 3 48
Graanbeurs 4 43
ABC 2 41
Klumpke 3 39
ONA 5 38
Swalmen 5 32
Den Hoek 6 27
De Ster 3 25
Veldpoort 4 17

Vierde klasse F
Oranjeteam 5 42
't Heukske 2 39
Haelen 5 39
ABC 3 38
Heel 5 33
De Mop 5 28
Montfort 6 27
De Tump 2 24
Herkenbosch 6 18

Vierde klasse G
ABC 4 49
ONA 6 43
Vlodrop 3 36
Bergske 4 31
Crescendo 4 28
Klumpke 4 27
Swalmen 6 26
Boekoel 4 24
DES 2 24

Tweede klasse A
OVS-Ketelbink 6-2
Montf. 2-Heel 4-4
Amicia-Troubadour 2 4-4

Tweede klasse C
Beegden 2-OVU 3 2-6
Meijel-Herkenb. 2 4-4

Tweede klasse D
Wessem 4-Thorn 3 4-4

Derde klasse A
OVS 3-Meijel 3 2-6

Derde klasse B
Mijnheerkens 2-Posterh. 6-2

Derde klsse C
Nunhem 3-Grathem 2 5-3

Derde klasse D
Avanti 2-Horn 4-4

Derde klasse E
Herkenbosch 3-Vr.kring 3 4-4

Derde klasse F
Thorn 4-D. Hoek 3 4-4
Meijel 5-Vlodrop 2 6-2
't Veld-OVS 5 4-4
Nunhem 4-OVS 5 0-8

Vierde klasse F
't Heukske 2-Montofrt 6 2-6

Zaalvoetbal

Eerste klasse E
De Treffers-MHD 7-2

Stand
De Treffers 7-14
SVH'39 4- 8
Hercules 7- 8
Kasteelheren 7- 7
Kasteelheren 2 6- 6
Vesta 4- 5
Laurentiusboys 7- 4
MHD 5- 2
Hercules 2 5- 2
Kadaster Limburg 6- 2

Schaarbaankegelen

BKB

Dames
Tinny Dhomen 1347
Truus Hodiamont 1345
Tinny Dritty 1308

Boven 55 jaar
Maria Baur 1236
Tinny Robben 1232
Tonny Kleijkers 1129

Verenigingen
Blauwe Mondig 6676
Der Spits 6522
Nooit Gedacht 6030

Heren
N. Coerver 1383
F. Beckers 1369
B. Franke 1369

Boven 60 jaar
J. Franssen 1340
M. Collaert 1330
N. Volders 1303

Verenigingen
Ach u.d. Lange 30
Val Um 30
Franse Zeven 23
Alles Um 21
Ummer Hoots 14
Poedelvrienden 13
Verenigde Vrienden 10
Oud Bocholtz 4

EERSTE BLEIJERHEIDSE KEGELBOND

Klasse A
Hoss 32
Sportvrienden 26
Stiena 24
Propper Jonge 20
Poedel 18
Kandel 15
Kranz 7
Sportvrienden 6

Klasse B
Onder Ons 27
VOG 24
Linker Lies 24
Franse Zeven 24
VIVU 17
Volle Kegel 16
Achilles 8
Auwe Lehm 4

Persoonlijk
J. Severins 862
P. Paulissen 855
H. Baumann 850
H. Ekken 850

Z.O.-HOEK
Baan Peters
A-klasse:
Krenske 1839
Ons Vermaak 1799
Valencia 1789
Gut Holz 1742
Gut Holz E. 1734

B-klasse:
Adjunga 1793
Ons Genoegen 1785
De Mechel 1784
Chapeau 1759
Caselli 1722
Keigelvrung V. 1711
Keigelvrung W. 1683
Ach u.d. Lange 1611
Stiena 1548